

# भारत का राजपत्र

## The Gazette of India

प्राविकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 18] नई दिल्ली, शनिवार, मई 1, 1971/वैशाख 11, 1893

No. 18] NEW DELHI, SATURDAY, MAY 1, 1971/VAISAKHA II, 1893

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संलग्न वी जाती है जिससे कि यह भलग संकलन के रूप में रखा जा सके।

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation.

## भाग II—खण्ड 3—उपखण्ड (i)

## PART II—Section 3—Sub-section (i)

(रता पंचारत ही छोड़कर) भारत सरकार के मंत्रालयों ग्रीष्म (नव राज्य-अधिकारों के प्रशासनों की छोड़कर) कार्यी प्राविधिक विधियों द्वारा जारी किए गए विधियों के अन्तर्गत बनाये ग्रीष्म जारी किये गये साधारण विधि (जिनमें साधारण प्रहर के अवेद्य, उपनियन ग्राहिदि सम्बलित हैं)।

General Statutory Rules (including orders, bye-laws etc. of a general character) issued by the Ministries of the Government of India (other than the Ministry of Defence) and by Central Authorities (other than the Administrations of Union Territories).

## CABINET SECRETARIAT

(Department of Personnel)

New Delhi, the 16th April 1971

G.S.R. 616.—In exercise of the powers conferred by the proviso to article 309 of the Constitution, read with sub-rule (2) of rule 4 of the Central Vigilance Commission (Staff) Rules, 1964, the President hereby makes the following rules regulating the method of recruitment to the post of Hindi Translator, Grade II, in the Central Vigilance Commission, namely:—

1. **Short title and commencement.**—(1) These rules may be called the Central Vigilance Commission (Hindi Translator, Grade II) Recruitment Rules, 1971.

(2) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette.

**2. Application.**—These rules shall apply to the post specified in column 1 of the Schedule annexed hereto.

**3. Number, classification and scale of pay.**—The number of the post, its classification and the scales of pay attached thereto shall be as specified in columns 2 to 4 of the said Schedule.

**4. Method of recruitment, age limit and other qualifications.**—The method of recruitment to the said post, age limit, qualifications and other matters connected therewith shall be as specified in columns 5 to 13 of the Schedule aforesaid:

Provided that the upper age limit specified in column 6 of the said Schedule may be relaxed in the case of candidates belonging to Scheduled Castes, Scheduled Tribes and other special categories of persons in accordance with the general orders issued by the Central Government from time to time.

**5. Special provision.**—Notwithstanding anything contained in these rules, the Central Vigilance Commission may, for a period not exceeding three months, make temporary arrangements, if it is not possible to recruit a suitable person to the post in accordance with the provisions of these rules.

**6. Disqualifications.**—No person,—

(a) who has entered into or contracted a marriage with a person having a spouse living, or

(b) who, having a spouse living, has entered into or contracted a marriage with any person,

shall be eligible for appointment to the said post:

Provided that the Central Government may, if satisfied that such marriage is permissible under the personal law applicable to such person and the other party to the marriage and there are other grounds for so doing, exempt any person from the operation of this rule.

**7. Power to relax.**—Where the Central Government is of opinion that it is necessary or expedient so to do, it may, by order, for reasons to be recorded in writing, relax any of the provisions of these rules with respect of any class or category of persons/the post.

## SCHE-

Name of the post	No. of post	Classification	Scale of pay	Whether selection or non-selection post	Age for direct recruits	Educational and other qualifications required for direct recruits.
1	2	3	4	5	6	7
Hindi Translator Grade II	One	General Central Service Class III Ministerial (Non-gazetted)	Rs. 210-10 —290-15— 320—EB— 15-425	Not applicable.	Between 21 and 30 years	<i>Essential</i> Degree of a recognised University with Hindi and English as elective subjects  At least two years' experience in translation from English to Hindi and <i>vice versa</i> .

## DULE

Whether age and educational qualifications prescribed for direct recruits will apply in the case of promotees/deputationists/transferees.	Period of probation	Method of recruitment whether by direct recruitment or by promotion or by deputation/ transfer and the percentage of the vacancies to be filled by various methods.	In the case of recruitment by promotion exists, what are the grades from which promotion or transfer/deputation to be made.	If a D.P.C. exists, what is its composition.	Circumstances in which Union Public Service Commission is to be consulted in making recruitment.
---	---------------------	---	---	--	--

8	9	10	11	12	13
Age: No. 2 years Educational qualifications: Yes.	2 years	By deputation/ Transfer, failing which by direct recruitment.	<i>Deputation/transfer:</i> From among Upper Division Clerks/ Lower Division Clerks working in the Central Vigilance Commission who have 5 years service as Upper Division Clerk/ Lower Division Clerk and possess educational qualifications indicated in column 7, failing which on deputation from Upper Division Clerks/ Lower Division Clerks of the Central Secretariat Clerical Service and other non-participating offices with 5 years service and possessing educational qualifications indicated in column 7. <i>Period of deputation:</i> Normally two years which may be extended by another one year.	Not applicable	Not applicable

## मन्त्रिमंडल सचिवालय (कार्यिक विभाग)

नई दिल्ली, 16 अप्रैल, 1971

सौ. का. नि. 616.—केन्द्रीय सतर्कता आयोग (कर्मचारी वर्ग) नियम, 1964 के नियम 4 के उप नियम (2) के साथ पठित, संविधान के अनुच्छेद 309 के परन्तु क्षारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए राष्ट्रपति केन्द्रीय सतर्कता आयोग में हिन्दी अनुवादक ग्रेड-II, के पद पर भर्ती की पद्धति के विनियमन हेतु निम्नलिखित वियम बनाते हैं, अधिकृत:—

1. संक्षिप्त शोर्वक तथा प्रारम्भ (1) — ये नियम केन्द्रीय सतर्कता आयोग (हिन्दी अनुवाद ग्रेड-II) भर्ती नियम, 1971 कहे जा सकेंगे।

(2) ये नियम सरकारी राजपत्र में प्रकाशित होने की तारीख से लागू होंगे।

2. प्रयोग:—ये नियम संस्करण अनुसूची के कालम 1 में दिए गए पद पर लागू होंगे।

3. पद की संख्या, वर्गीकरण तथा वेतनमान:—पद की संख्या, इसका वर्गीकरण और इससे सम्बन्धित वेतनमान संस्करण अनुसूची के कालम 2 से 4 तक में दिए गए अनुसार होंगे।

4. भर्ती की पद्धति, आय तोमा तथा आय अर्हताएँ:—उक्त पद की भर्ती की पद्धति, उसके लिए आयु सीमा, योग्यताएँ तथा इससे सम्बन्धित अन्य विधय उपर्युक्त अनुसूची के कालम 5-13 तक में दिए गए अनुसार होंगे:

परन्तु केन्द्रीय सरकार द्वारा समय-समय पर जारी किए गए सामान्य आदेशों के अनुसार अनुसूचित जातियों / अनुसूचित आदिम जातियों तथा विशिष्ट वर्ग से सम्बन्धित उम्मीदवारों के मामलों में उक्त अनुसूची में निर्धारित अधिकतम आयु-सीमा में छट भी जा सकेगी।

5. विवेष उपकरण:—इन नियमों में की गई किसी भी व्यवस्था के बावजूद, यदि इन नियमों के उपकरणों के अनुसार उपर्युक्त उम्मीदवार भर्ती न किए जा सके, तो केन्द्रीय सतर्कता आयोग अधिक से अधिक 3 महीने की अवधि तक के लिए अस्थायी प्रबन्ध कर सकेगा।

6. अपोग्यताएँ:—ऐसे कोई भी व्यक्ति --

(क) जिसने किसी ऐसे व्यक्ति से विवाह किया हो, या विवाह का विधित समझौता किया हो, जिसकी पत्नी/पति जीवित श्री, अथवा

(ख) जिसने अपनी पत्नी / पति के जीवित रहते ऐसे किसी व्यक्ति से विवाह किया हो या विवाह का विधित समझौता किया हो ;

उक्त पद पर नियुक्ति के योग्य नहीं होगा।

बासते कि केन्द्रीय सरकार इस बात से आश्वस्त हो कि ऐसे व्यक्ति पर और विवाह करने वाले दूसरे पक्ष पर लाग होने वाले व्यक्तिगत नियमों के अन्तर्गत इस तरह के विवाह की अनुमति भी जा सकती है, और ऐसा करने के दूसरे आधार भी हों, तो वह किसी भी व्यक्ति को इस नियम से छूट दे सकती है।

7. छूट देन की शर्ति : जहाँ केन्द्रीय सरकार का यह यत् हो कि छूट देना आवश्यक या उचित है वहाँ लिखित कारणोंके आधार पर आदेश द्वारा किसी श्रणी या वर्ग से मध्यनिधि व्यक्तियों को उन नियमों के किसी उपर्युक्त से छूट दें सकती है ।

पद का पद की वर्गीकरण वेतनमान प्रवरण सीधी भर्ती सीधी भर्ती किए जाने  
साम संख्या पद या किए जाने वालों के लिए शैक्षिक  
अप्रवरण वालों के तथा अन्य अपेक्षित  
पद लिए आयु योग्यतावें

1 2 3 4 5 6 7

हिन्दी	एक	सामान्य	रपये 210— लागू नहीं	21 वर्ष और अनिवार्य :
अनुबादक	केन्द्रीय सेवा	10—290—	होता 30 वर्ष किसी भी मान्यता प्राप्त	
गड—II	अर्णी—III	15—320—	ने बीच विश्वविद्यालय की	
	लिपिक वर्गीय	ई० अ०—	स्नातक उपाधि	
	(मराजपदित)	15—425	जिसमें हिन्दी तथा अंग्रेजी अनिवार्य विषय रहे हों, अंग्रेजी से हिन्दी और हिन्दी से अंग्रेजी अनु- बाद का कम से कम 2 वर्ष का अनुभव ।	

## सूची

क्या सीधी भर्ती परिवेश भर्ती-पद्धति, पदोन्नति / प्रतिनियक्ति/स्थानां- यदि  
 किए जाने वाले की सीधी भर्ती में सरण से भर्ती किए जाने विभागीय परिस्थितियों  
 व्यक्तियों के अवधि अथवा प्रति- पर के ग्रेड जिनसे पदोन्नति पदोन्नति जिनमें भर्ती  
 लिए निर्धारित नियुक्ति से प्रतिनियुक्ति/स्थानान्तरण समिति विद्या- करने में संभ  
 आयु तथा अथवा स्थानां- किए जाने हैं। मान है तो लोक सेवा  
 शैक्षिक योग्य- तरण से सथा इसका गठन आयोग से  
 ताएं पदोन्नति/ विभाग पद्धतियों क्या है। परामर्श  
 प्रतिनियुक्ति/ द्वारा भरी जाने करना है  
 स्थानान्तरित बाली रिक्तियों  
 व्यक्तियों के का प्रतिशत

सम्बन्ध में  
 भी लागू होंगी।

8	9	10	11	12	13
---	---	----	----	----	----

आयु : नहीं वो वर्ष प्रतिनियुक्ति / प्रतिनियुक्ति/स्थानान्तरण— लागू नहीं लागू नहीं  
 शैक्षिक — स्थानान्तरण केन्द्रीय सतर्कता आयोग के होता होता  
 योग्यताएं : सुन से, श्रीर एसा उन उच्च श्रेणी लिपिकों/  
 न हो सके तो अवर श्रेणी लिपिकों में  
 सीधी भर्ती से जिन्होंने उच्च श्रेणी  
 से । लिपिक / अवर श्रेणी  
 लिपिक के वर्षों पर 5 वर्ष  
 की सेवा पूरी कर ली हो  
 और जिनके पास कालम 7 में निर्धारित शैक्षिक  
 योग्यताएं हों। ऐसा न होने पर केन्द्रीय सचिवा-  
 लय लिपिक वर्गीय सेवा  
 और इस सेवा में भाग न लेने वाले कार्यालयों के  
 उन उच्च श्रेणी लिपिकों /  
 अवर श्रेणी लिपिकों में  
 से जिन्होंने 5 वर्ष की  
 सेवा पूरी कर ली हो  
 और जिनके पास कालम 7 में निर्धारित शैक्षिक  
 योग्यताएं हैं।

1

2

3

4

5

6

7

---

## प्रतिनियुक्ति की घटना :

सामान्यतः वो वर्ष जिसे  
 एक वर्ष प्राप्त व या  
 जा सकता है।

[संख्या 269/2/70-ए० श्री० डी० ०-२]

New Delhi, the 23rd April 1971

**G.S.R. 617.**—In exercise of the powers conferred by the proviso to article 309 of the Constitution, and in supersession of the Special Police Establishment (Additional Legal Adviser) Recruitment Rules, 1963, published with the notification of the Government of India in the Ministry of Home Affairs No. 14/4/62-AVD, dated the 19th February, 1963, the President hereby makes the following rules regulating the method of recruitment to the post of Additional Legal Adviser in the Central Bureau of Investigation, namely:—

**1. Short title and commencement.**—(1) These rules may be called the Central Bureau of Investigation (Additional Legal Adviser) Recruitment Rules, 1971.

(2) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette.

**2. Application.**—These rules shall apply to the post specified in column 1 of the Schedule hereto annexed.

**3. Number of posts, classification and scale of pay.**—The number of posts, its classification and the scale of pay attached thereto shall be as specified in columns 2 to 4 of the said Schedule.

**4. Method of recruitment, age limit and other qualifications.**—The method of recruitment to the said post, the age limit, qualifications, and other matters relating thereto shall be as specified in columns 5 to 13 of the Schedule aforesaid:

Provided that the upper age limit specified in column 6 of the said Schedule may be relaxed in the case of persons belonging to the Scheduled Castes, Scheduled Tribes and other special categories of persons in accordance with the general orders issued by the Central Government from time to time.

**5. Disqualification.**—No person,—

(a) who has entered into or contracted a marriage with a person having a spouse living, or

(b) who, having a spouse living, has entered into or contracted a marriage with any person,

shall be eligible for appointment to the said post:

Provided that the Central Government may, if satisfied that such marriage is permissible under the personal law applicable to such person and the other party to the marriage and there are other grounds for so doing, exempt any person from the operation of this rule.

**6. Power to relax.**—Where the Central Government is of opinion that it is necessary or expedient so to do, it may by order, for reasons to be recorded in writing and in consultation with the Union Public Service Commission, relax any of the provisions of these rules with respect to any class or category of persons' the post.

Name of Post	No. of posts	Classification	Scale of pay	Whether Selection Post or non-selection post	Age for direct recruits	Educational and other qualifications required for direct recruits
--------------	--------------	----------------	--------------	--	-------------------------	---

1	2	3	4	5	6	7
Additional Legal Adviser.	1	General Central Service Class I (Gazetted).	Rs. 1100— 50—1300— 60—1600— 100—1800.	Selection	45 years and below (Relaxable for Government servants).	<i>Essential :</i> (i) Degree in Law of a recognised University or equivalent.  (ii) About 10 years practice at the Bar on the criminal side.  (Qualifications relaxable at Commission's discretion in case of candidates otherwise well qualified).  <i>Desirable :</i> (i) Experience as Public Prosecutor or Government Advocate. (ii) Adequate knowledge of Hindi.

DULE

Whether age and educational qualifications prescribed for direct recruits will apply in the case of Promotees	Period of probation, if any	Method of recruitment whether by direct recruitment or by promotion or by deputation/ transfer and percentage of the vacancies to be filled by various methods	In case of recruitment by promotion/ deputation/ transfer, grades from which promotion/ deputation/ transfer to be made	If a D.P.C. exists, what is its composition	Circumstances in which Union Public Service Commission is to be consulted in making recruitment
---	-----------------------------	--	---	---	---

8	9	10	11	12	13
Age : No Educational Qualifications: Yes	2 years	By promotion failing which by direct recruitment.	Promotion : Deputy Legal Adviser with 5 years' service in the grade rendered after appointment thereto on a regular basis.	Class I Departmental Promotion Committee.	As required under the Union Public Service Commission (Exemption from Consultation) Regulations 1958)

[No. 213/1/70-AVD.II.]  
B. C. VANJANI, Under Secy.

नं८ दिल्ली, २३ अप्रैल, १९७१

सां० का० नं० ६१७६।—तंत्रज्ञान के अनुच्छेद ३०९ के परन्तु कदाचित शक्तियों का प्रयोग करते हुए तथा भारत सरकार गृह, मन्त्रालय का तारीख १९ फरवरी, १९६३ की अधिसूचना संख्या १४-४-६२-ए० वी० ढी०, के साथ प्रकाशित “विशेष पुनिसं स्थापना (अपर विधि-सलाहकार) भर्ती नियम, १९६३” के अधिकरण में राष्ट्रपति, केन्द्रीय अन्वेषण ब्यूरो में प्रपर विधि-सलाहकार के पद पर भर्ती की पद्धति के विनियमन हेतु एतद्वारा निम्नलिखित नियम बनाते हैं; प्रथमः—

१. संक्षिप्त शीर्षक तथा प्रारम्भ।—(१) ये नियम केन्द्रीय अन्वेषण ब्यूरो (अपर-विधि-सलाहकार) भर्ती नियम, १९७१ कहे जा सकेंगे।

(२) ये नियम सरकारी राजपत्र में प्रकाशित होने की सारीख से लागू होंगे।

२. प्रौद्योगिकी: ये नियम संलग्न प्रत्यक्षी के कालम १ में उल्लिखित पद पर लागू होंगे।

३. पद को नियमित बर्तीकरण तथा बेतनमानः—पद की संबंध, इसका वर्गीकरण और इससे सम्बन्धित बेतनमान उक्त प्रत्यक्षी के कालम २ से ४ में दिए गए अनुसार होंगे।

४. भर्ती की पद्धति, आयु सीमा, और प्राप्य योग्यताएँ:—इस पद के लिए भर्ती की पद्धति, आयु सीमा, योग्यताएँ तथा इससे सम्बन्धित अन्य विषय उपर्युक्त प्रत्यक्षी के कालम ५ से १३ में दिए गए अनुसार होंगे।

परन्तु केन्द्रीय सरकार द्वारा समय समय पर जारी किए गए सामान्य आदेशों के अनुसार, अनुसूचित जातियों, अनुसूचित आदिम जातियों तथा अन्य विशिष्ट वर्गों से सम्बन्धित उम्मीदवारों के मामलों में, अनुसूची के कालम ६ में निर्धारित अधिकृतम आयु-सीमा में, छूट दी जा सकती है।

५. अधिकृतमः—एसा कोई भी व्यक्ति:—

(अ) जिनका विवाह ऐसे व्यक्ति से विवाह किया हो या विवाह का विधित समझौता किया हो जिसकी पत्नी/पति जीवित हो, प्रथमा

(ब) जिसने अपनी पत्नी/पति जीवित रहते ऐसे किसी व्यक्ति से विवाह किया हो या विवाह का विधित समझौता किया हो;

उक्त पद पर नियुक्ति के योग्य नहीं होगा।

परन्तु यदि केन्द्रीय सरकार इस बात से सन्तुष्ट हो कि ऐसे व्यक्ति पर और विवाह करने वाले दूसरे पक्ष पर लागू होने वाले व्यक्तिगत नियमों के अन्तर्गत इस तरह के विवाह की अनुमति दी जा सकती है, और एसा करने के दूसरे आधार भी हों तो वह किसी भी व्यक्ति को इस नियम बन्धन से छूट दे सकती है।

6. छूट देने की व्यक्ति :—जहां केन्द्रीय सरकार का यह मत हो कि छूट देना आवश्यक या उचित है, वहां संघ लोक सेवा आयोग के परामर्श से और लिखित कारणों के आधार पर आदेश द्वारा किसी श्रेणी या वर्ग से नियन्त्रित व्यक्तियों को इन नियमों के किसी उपबन्ध से छूट दे सकती है।

पद का नाम	पद	वर्गीकरण	वेतनमान	प्रबरण	सीधी भर्ती	सीधे भर्ती किए जाने
की				पद वा	के लिए आयु	वालों के लिए अपेक्षित
संख्या				अप्रबरण		शैक्षिक तथा अन्य
				पद		योग्यताएं

1	2	3	4	5	6	7
अपर विधि-	1	सामान्य	1100—	प्रबरण	45 वर्ष या	अनिवार्य :
सलाहकार।		केन्द्रीय	50—1300—	इससे कम	(1) किसी भी मान्यता	
		सेवा	60—1600—	(सरकारी	प्राप्त विश्वविद्यालय	
		धोणी-1	100—1800	कर्मचारियों	की लाइंसी या उसके	
		(राजपत्रित)।	रुपये।	के लिए छूट	समकक्ष डिप्री ;	
				की जा सकती	(2) फोजदारी मा-	
				है)	सलों में न्यायालय	
					में लगभग 10	
					वर्ष वकालत करने	
					का अनुभव।	
					(अन्यथा सुयोग्य	
					व्यक्तियों के लिए	
					यदि आपोग चाहे	
					तो योग्यताओं में	
					छूट दे सकता	
					है।)	
					वांछनीय :	
					(1) लोक अभियोजक	
					या सरकारी अधि-	
					वक्ता के पद का	
					अनुभव।	
					(2) हिन्दी का पर्याप्त	
					ज्ञान।	

## सूची

क्या सीधी भर्ती परिवेशा भर्ती पद्धति, पश्चोन्नति/प्रति- यदि विभा- वे परि-  
 किए जाने वाले की सीधी भर्ती से अथवा नियुक्ति/स्थानान्त- गीय पदोन्नति स्थितियाँ  
 व्यक्तियों के लिए अवधि, प्रतिनियुक्ति से रण से भर्ती किए समिति विद्या- जनमें भर्ती  
 निर्धारित आयु यदि कोई अवधा स्थानान्त- जाने पर वे ग्रेड मान है तो। करने में  
 तथा शैक्षिक योग्य- हो रण से तथा वि- जिनसे पदोन्नति/ इसका गठन संघ लोक  
 ताएं पदोन्नत भिन्न पद्धतियों द्वारा भरी जाने क्या है सेवा आयोग  
 व्यक्तियों के सम्बन्ध में भी लागू होंगी ? वाली रिक्तियों का है से परामर्श  
 प्रतिशत करना है

8	9	10	11	12	13
आयु:	नहीं दो वर्ष	पदोन्नति से, अन्य	पदोन्नति: उप विधि-	प्रथम श्रेणी,	जैसा कि
शैक्षिक		था सीधी भर्ती	सलाहकार के	विभागीय	संघ लोक
योग्यताएं:	हो	से।	पद पर सीधी	पदोन्नति।	सेवा
			भर्ती द्वारा,	समिति।	आयोग
			नियमित आ-		(परामर्श
			धार पर		से छूट)
			नियुक्त		विनियम,
			होकर		1958 के
			उस ग्रेड		अधीन
			में 5 वर्ष		अपेक्षित
			की सेवा		है।
			का		
			अनुभव।		

## (Department of Personnel)

New Delhi, the 16th April 1971

**G.S.R. 618.**—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of Section 3 of All India Services Act, 1951 (61 of 1961), read with sub-rule (1) and the first proviso to sub-rule (2) of rule 4 of the Indian Administrative Service (Cadre) Rules, 1954, the Central Government, in consultation with the Government of the State of Nagaland, hereby direct in the Schedule to the Indian Administrative Service (Fixation of Cadre Strength) Regulations, 1965, for the entries relating to Nagaland, the following shall be substituted as under:—

1. (1) These regulations may be called the Indian Administrative Service (Fixation of Cadre Strength) Seventh Amendment Regulations, 1971.
- (2) They shall come into force with effect from the date of publication in the Gazette of India.

## AMENDMENT TO THE FIXATION OF CADRE STRENGTH

## "NAGALAND"

1. Senior Posts under the State Government	23
Chief Secretary to Government	1
Commissioner	1
Development Commissioner-cum-Secretary Planning and Community Development	1
Secretaries to Government	5
Joint/Deputy Secretaries to Government	4
Secretary to Governor	1
Commissioner/Deputy Commissioner of Taxes & Excise	1
Deputy Commissioners	3
Additional Deputy Commissioners	3
Director of State Transport/Transport Commissioner	1
Director of Information and Publicity	1
Director/joint Director of Supply	1
Total	23
2. Senior posts under Central Government @ 40% of 1 above.	9
	32
3. Posts to be filled by promotion and selection in accordance with rule 8 of the IAS (Recruitment) Rules, 1954 @ 25% of 1 & 2 above.	8
4. Posts to be filled by direct recruitment (1 plus 2 minus 3)	24
5. Deputation Reserve @ 20% of 4 above.	5
6. Leave Reserve @ 5% of 4 above.	1
7. Junior Posts @ 20.60% of 4 above.	5
8. Training Reserve @ 10.59% of 4 above.	3
Direct recruitment posts	38
Promotion Posts	3
Total authorised Strength	48

(कार्मिक विभाग)

नई दिल्ली, 16 अप्रैल 1971

सं० का० नि० 618.—भारतीय प्रशासन सेवा (संवर्ग) नियम, 1954 के नियम-के उपनियम (2) के पहले परन्तुक और उपनियम (1) के साथ पछिय अधिक भारतीय सेवाएं श्रविनियम, 1951 (1951 का 61) की धारा-3 की उपधारा (1) द्वारा प्रदत्त अस्तियों का अध्योग करते हुए केन्द्रीय सरकार नागालण्ड राज्य सरकार के परामर्श से एतद्वारा विदेश देती है कि भारतीय प्रशासन सेवा (संवर्ग संख्या का नियतन) विनियम 1955 की अनुसूची में बदलावण्ड देशविनियम प्रविष्टियों के स्थान पर निम्नलिखित प्रतिलिपि में प्रतिस्थापित की जायेगी :—

1. (1) इन विनियमों को भारतीय प्रशासन सेवा (संवर्ग संख्या का नियतन) सातव संशोधन विनियम, 1971 कहां जा सकेगा ।

2. य विनियम भारत के राज्यों में वाहिनी होते हो तारों द्वारा संशोधन होते हैं ।

संवर्ग संख्या हे ने इतन में संशोधन

“नागालैण्ड”

राज्य सरकार के अधीन अरिष्ठ पद

सरकार के मुख्य सचिव

आयुक्त

विकास आयुक्त व सचिव योजना और समाज विकास

सरकार के सचिव

सरकार के संयुक्त/उप सचिव

राज्यपाल के सचिव

करों व उत्पाद-शुल्क के आयुक्त/उपायुक्त

उपायुक्त

आपर उपायुक्त

निदेशक, राज्य परिवहन / परिवहन आयुक्त

निदेशक, सूचना और प्रचार. . . . . 1

निदेशक/ संयुक्त निदेशक संभरण 1

जोड़ :— 23-

2 केन्द्रीय सरकार के अधीन वरिष्ठ पद उपर्युक्त 1 में 40 प्रतिशत के हिसाब से 9

32-

3 भारतीय प्रशासन सेवा (भर्ती) नियम 1954 के नियम 8 के अधीन पदोन्नति तथा चयन द्वारा भरे जाने वाले पद उपर्युक्त 1 और 2 के 25 प्रतिशत के हिसाब से 8

4 सीधी भर्ती द्वारा भरे जाने वाले पद (1—2 में से 3 छटा कर) 24

5 प्रतिनियुक्ति रिजर्व उपर्युक्त 4 के 20 प्रतिशत के हिसाब से 5

6 छुट्टी रिजर्व पर्युक्त 4 से 5 प्रतिशत के हिसाब से 1

7 कनिष्ठ पर उपर्युक्त 4 से 20.50 प्रतिशत के हिसाब से] 5-

8 प्रशिक्षण रिजर्व उपर्युक्त 4 के 10.59 प्रतिशत के हिसाब से 3-

सीधी भर्ती के पद 38-

पदोन्नति के पद 8

कुल प्राधिकृत संख्या 46-

[संख्या ६/४५/६८—० मार्च से० (१)]

New Delhi, 1, dated the 3rd April, 1971

G.S.R. 619 In exercise of the powers conferred by the proviso to article 309 of the Constitution, the President hereby makes the following rules further to amend the National Academy of Administration (Office Establishment Posts) Recruitment Rules, 1964, namely :—

(1) These rules may be called the National Academy of Administration (Office Establishment Posts) Recruitment (Third Amendment) Rules, 1971.

(2) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette.

2. In the Schedule to the National Academy of Administration Office Establishmen Posts) Recruitment Rules, 1964, after serial number 13-A and the entries rel ting thereto, the following shall be inserted, namely :—

x	x	3	4	5	6	7
B	Name	One	General Central Service Class III, Non-Gazetted Non- Ministerial	Rs. 150—5—175— 6—205—EB—7— 240—8—256—EB— 8—280.	Not applicable	Between 19—30 years.

**Essential:—**

1. Should have passed Matriculation. Not applicable Two years Transfer or *Transfer or Deputation*:—  
deputation Officials holding  
2. Should be a registered Nurse and Midwife failing which analogous posts  
by direct recruitment under the Central Government or a State Government.

**Desirable:—**

Should have at least one year's experience as a general Nurse/Health Visitor.

(Period of deputation ordinarily not exceeding three years)".

[No.32 88/70-AIS (III)]  
B. NARASIMHAN, Under Secy.

मन्त्रिमण्डल सचिवालय (कार्मिक विभाग)

नई दिल्ली, 23 अप्रैल, 1971

ल०० का० दि०६१९-संघि न वे अनुच्छद 309 के परामुक द्वारा प्रदत्त शिक्षितों का प्रयो करते हए राष्ट्रीय प्रशासन अकादमी (कायलिय स्थापना के पद) भर्ती नियम, 1964 में और संशोधन करने के लिए एतद्वारा निम्नलिखित नियम बनाते हैं, अर्थात् :—

1. (1) इन नियमों को राष्ट्रीय प्रशासन अकादमी (कायलिय स्थापना के पद) भर्ती (तीसरा संशोधन) नियम, 1971 कहे जा सकेंगे।  
(2) ये नियम सरकारी राजपत्र में प्रकाशित होने की तारीख से लागू होंगे।
2. राष्ट्रीय प्रशासन अकादमी (कायलिय स्थापना के पद) भर्ती नियम 1964 की अनु-सूची में क्रम संख्या 13-क और उससे सम्बन्धित प्रविधियों के बाद निम्नलिखित प्रविधि जोड़ी जाएगी, अर्थात् :—

1	2	3	4	5	6	7
---	---	---	---	---	---	---

“13-व नसं एक सामान्य केव्रिय	150-5-	लागू नहीं	19 वर्ष से 30
सेवा, श्रेणी	175-6-205-	होता	वर्षे तक
III, प्रराज-	द० रो०-7-24०-		
पनित अन-	8-256-द० रो०		
नुसचिकीय ।	8-280 रुपये		

8

9

10

11

12

‘अनीवर्य’ :	लागू नहीं होता	दो वर्ष	स्थानान्तरण या	स्थानान्तरण या प्रते-
1. मैट्रिक पास होना।			प्रतिनियुक्ति	निवृत्ति:
चाहिए।			पर अन्यथा	केन्द्रीय सरकार या
2. रजिस्टर्ड नर्स और			सीधी भर्ती	राज्य सरकार के
दायी होनी चाहिए।			द्वारा।	अधीन समक्ष पदों पर कार्य कर रहे कर्मचारी।
‘आंकड़ीय’ :				(प्रतिनियुक्ति की अवधि सामान्यता 3 वर्ष से अधिक नहीं)।”
‘सामान्य नर्स स्वास्थ्य निरीक्षक’ के रूप में कम से कम एक वर्ष का अनुभव होना चाहिए।				

[सं. 32/88/70-प्र० भा० से० (III).]

बी० नरसिंहन, अवर सचिव।

## MINISTRY OF INDUSTRIAL DEVELOPMENT AND INTERNAL TRADE

(Department of Industrial Development)

New Delhi, the 12th April, 1971

**G.S.R. 620.**—Whereas certain draft regulations further to amend the Indian Boiler Regulations, 1950 were published as required by sub-section (1) of section 31 of the Indian Boilers Act, 1923 (5 of 1923) at pages 3450 to 3453 of the Gazette of India, Part II, Section 3, sub-section (1), dated the 1st November, 1969 under the notification of the Government of India in the late Ministry of Industrial Development, Internal Trade and Company Affairs, (Department of Industrial Development, Central Boilers Board as G.S.R. No. 2524, dated the 14th October, 1969 inviting objections and suggestions from all persons likely to be affected thereby till the 31st January, 1970;

And whereas the said Gazette was made available to the public on the 1st November 1969;

And whereas the objections and suggestions received from the public were considered by the Central Boilers Board

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by the section 28 of the Indian Boilers Act, 1923 (5 of 1923), the Central Boilers Board hereby makes the following regulations further to amend the Indian Boiler Regulations, 1950, namely:—

1. These regulations may be called the Indian Boiler (Amendment) Regulations, 1971.

2. In the Indian Boiler Regulations, 1950 (hereinafter referred to as the 'said Regulations'), in clause (a) of Regulation 282,—

(i) for sub-clause (i), the following sub-clause shall be substituted, namely:—

"(i) Steel castings shall comply with regulations 73 to 80";

(ii) after sub-clause (v), the following sub-clauses shall be inserted, namely:—

"(vi) Alloy steel castings shall comply with the following requirements, namely:—

#### *Carbon Molybdenum Castings*

##### *Chemical composition (%)*

Carbon	.	.	.	.	.	.	.	.	.	0.25	max.
Silicon	.	.	.	.	.	.	.	.	0.20	to	0.50
Manganese	.	.	.	.	.	.	.	.	0.50	to	1.00
Molybdenum	.	.	.	.	.	.	.	.	0.40	to	0.70
Nickel	.	.	.	.	.	.	.	.	0.50	max.*	
Chromium	.	.	.	.	.	.	.	.	0.20		
Copper	.	.	.	.	.	.	.	.	0.30		
Sulphur	.	.	.	.	.	.	.	.	0.05	max.	
Phosphorus	.	.	.	.	.	.	.	.	0.05	„	

\*Incidental elements. Total not to exceed 0.80%. If Aluminium is used as deoxidiser, not more than 2.25 gms. of aluminium per metric ton of steel shall be used.

##### *Mechanical Properties :*

Minimum Tensile Strength . . . . . 47 Kg./mm<sup>2</sup>.

Minimum yield point . . . . . 25 kg/mm<sup>2</sup>.

% Elongation on guage length = 5.65  $\sqrt{A}$  . . . . . 17 minimum

Charpy Impact value . . . . . 5.0 Kg/M minimum

Bend test . . . . . 120° on D = 3 t

(Where D = diameter of the mandrel and t = thickness of test piece)

**Heat Treatment :**

The castings shall be normally supplied in the annealed or normalised condition to obtain the desired properties. The normalised castings may be tempered, at the discretion of the Inspecting Authority.

**Chromium Molybdenum Steel castings Chemical composition (%).**

	Gr. A	Gr. B
Carbon	0.20 max.	0.18 max.
Silicon	0.60 ,	0.60 ,
Manganese	0.50 to 0.80	0.40 to 0.70
Chromium	1.00 to 1.50	2.00 to 2.75
Molybdenum	0.45 to 0.65	0.90 to 1.20
Nickle*	0.40 max.	0.40 max.
Copper*	0.40 ,	0.40 ,
Sulphur	0.05 ,	0.05 ,
Phosphorus	0.05 ,	0.05 ,

\*Incidental elements.

**Mechanical Properties :**

Minimum Tensile Strength kg/mm <sup>2</sup>	49	49
Minimum yield point kg/mm <sup>2</sup>	28	28
%Elongation on Gauge	17 minimum	17 minimum
length = 5.65 $\sqrt{A}$		

Minimum Charpy Impact values Kg M/cm <sup>2</sup>	4	4
Bend Test	120° on D=3 t	90° on D=3 t

(Where t = thickness of the test piece ; D = diameter of the mandrel).

**Heat Treatment :**

The castings shall be supplied in the annealed or normalised condition to obtain the desired properties. If normalised, the castings shall be subsequently tempered at a temperature not exceeding 650°C in the case of Gr. A and 690°C in the case of Grade B. The tempering temperature may be varied by the Inspecting Authority to suit the steel being tempered.

NOTE.—Alloy Steels other than those specified above may be accepted at the discretion of the Inspecting Authority.

(vii) Alloy Steel Forgings shall comply with the following requirements, namely :—

**Carbon Molybdenum Steel forging for design metal temperature, not exceeding 538°C.****Chemical composition. (%)**

Carbon	0.20 max.
Silicon	0.35
Manganese	0.80
Molybdenum	0.70
Nickel	0.40 max*
Chromium	0.25 ,
Copper	0.40 ,
Sulphur	0.05 max.
Phosphorus	0.05 ,

\*Incidental elements. Total not to exceed 0.80%. If aluminium is used as a deoxidiser not more than 225 grams per metric ton of steel shall be used.

*Mechanical Properties :*

Tensile strength kg/mm <sup>2</sup>	44 to 53
Minimum yield point kg/mm <sup>2</sup>	27
%Elongation on a guage	20 minimum
Length of 5.65 $\sqrt{A}$	

*Bend Test*

Longitudinal	180° on D=4t
Transverse	180° on D=2t

(where D=diameter of the mandrel; t=thickness of the test piece).

*Heat Treatment.*—The forgings shall be supplied in the normalised condition. If tempering is done after normalising the tempering temperature shall not exceed 650°C.

The tempering temperature may be varied by the Inspecting Authority to suit the steel being tempered.

*Forged Chromium Molybdenum Steel :**Chemical composition (%).*

	Gr. A	Gr. B
Carbon	0.20 max.	0.15 max.
Silicon	0.10 to 0.35	0.10 to 0.35
Manganese	0.30 to 0.80	0.30 to 0.80
Chromium	0.70 to 1.10	2.00 to 2.50
Molybdenum	0.45 to 0.65	0.90 to 1.10
Nickel	0.40 max.*	0.40 max.
Copper	0.30 "	0.30 "
Sulphur	0.04 max.	0.04 max.
Phosphorus	0.04 "	0.04 "

\*Incidental elements. If aluminium is used as a deoxidiser not more than 225 gms. per metric ton of steel shall be used.

*Mechanical properties :*

Minimum tensile strength kg/mm <sup>2</sup>	42.5	55
Minimum yield point kg/mm <sup>2</sup>	25.5	38
% Elongation on guage		

Length 5.65 $\sqrt{A}$	23 min.	19 minimum
------------------------	---------	------------

*Longitudinal*

23 min. 19 minimum

*Transverse*

18 min. 15 minimum

*Bend Test :*

Longitudinal	180° on D=3t	150° on D=3t
Transverse	180 on D=6t	190° on D=6t

(where D=diameter of mandrel; t=thickness of the test piece.)

*Heat Treatment :* The forging shall be supplied in the normalised and tempered condition, the normalising temperature for both grades being 920°C to 960°C and the tempering temperature being 620°C to 660°C in the case of Gr. A and 650°C to 700°C in the case of Gr. B. The tempering temperature may be varied by the Inspecting authority to suit the steel being tempered.

3. In regulation 290 of the said Regulations, in clause (d) after the words "cast steel, " the words "and forged steel," shall be inserted.

[No. BL-9(19)56-TAB.]  
S. C. DEY,  
Secretary, Central Boilers Board.

## MINISTRY OF SHIPPING AND TRANSPORT

(Transport Wing)

MERCHANT SHIPPING

New Delhi, the 17th April 1971

**G.S.R. 621.**—In exercise of the powers conferred by sub-section (2) of section-218 of the Merchant Shipping Act, 1958 (44 of 1958), the Central Government hereby makes the following rules further to amend the National Welfare Board for Seafarers Rules, 1963, namely:—

1. These rules may be called the National Welfare Board for Seafarers (Amendment) Rules, 1971.
2. In rule 4 of the National Welfare Board for Seafarers Rules, 1963, for clauses (f), (g) and (h), the following clauses shall be substituted, namely:—
  - (f) five representatives of shipowners to be appointed by the Central Government after consultation with the shipowners;
  - (g) five representatives of seafarers to be appointed by the Central Government after consultation with the associations of seafarers, if any;
  - (h) three Members of Parliament of whom two shall be nominated from the Lok Sabha and one from the Rajya Sabha;"

[No. 14-MT(12)/70.]

J. C. JETLI, Dy. Secy.

पोतपरिवहन तथा परिवहन भ्रात्य

(परिवहन पक्ष)

(व्यापारिक पोतपरिवहन)

नई दिल्ली, 17 अप्रैल 1971

**सां० का० नि० 621.**—व्यापार पोतपरिवहन अधिनियम (1958 का 44) की धारा 218 की उपधारा (2) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए केन्द्रीय सरकार एन्डद्वारा नाविकों के राष्ट्रीय कल्याण बोर्ड नियमावली 1963 में और संशोधन करने के लिए ऐनमनलिखित नियम बनाती है अर्थात् :—

1. ये नियम नाविकों के राष्ट्रीय कल्याण बोर्ड (संशोधन) नियम 1971 कहे जा सकते हैं।
2. नाविकों के राष्ट्रीय कल्याण बोर्ड नियमावली 1963 में खंड (च) (छ) और (ज) के स्थान में निम्नलिखित खंड प्रतिस्थापित किए जाएंगे अर्थात् :—
  - (च) पोतमालिकों के पांच प्रतिनिधि जो पोतमालिकों से परामर्श करने के बाद केन्द्रीय सरकार द्वारा नियुक्त किये जाएंगे।
  - (छ) नाविकों के पांच प्रतिनिधि जो नाविकों के संघों, यदि कोई हो, से परामर्श करने के बाद केन्द्रीय सरकार द्वारा नियुक्त किये जाएंगे।
  - (ज) तीन संसद सदस्य जिनमें से दो लोक सभा से और एक राज्य सभा से नामित किए जायेंगे।

[सं० 14 एमटी (12) / 70.]

जे० सी० जटली, उप सचिव ।

(Transport Wing)

CORRIGENDA

*New Delhi, the 16th April 1971*

**G.S.R. 622.**—In the notification of the Government of India in the Ministry of Transport and Shipping (Transport Wing) No. G.S.R. 521, dated the 1st March, 1968, published in Part II, Section 3, Sub-Section (i) at page 543 of the Gazette of India, dated the 23rd March, 1968.

- (i) in line 8, for "Long 70° 03, 30 "E", read "Long, 70° 03' 30" E";
- (ii) in line 3 of item "3. on the East", for "Long N.", read "N., Long";
- (iii) in line 5 of item "4. on the North", for "70, 08' 62" read "70° 08' 26" ".

[No. 2-PG(25)/67.]

K. L. GUPTA, Under Secy.

---

MINISTRY OF FOREIGN TRADE

COFFEE CONTROL

*New Delhi, the 23rd April 1971*

**G.S.R. 623.**—In exercise of the powers conferred by section 48 of the Coffee Act, 1942 (7 of 1942), the Central Government hereby makes the following rules further to amend the Coffee Rules, 1955, namely:—

1. These rules may be called the Coffee (Amendment) Rules, 1971.
2. In rule 38 of the Coffee Rules, 1955, in clause (c), for the word 'sixteen', the word 'twenty' shall be substituted.

[No. F. 2(1) Plant (B)/67.]

S. N. DANDONA, Dy. Secy.

विदेश व्यापार मंत्रालय

(काफी नियन्त्रण)

नई दिल्ली, 23 अप्रैल, 1971

सा० का० नि० 623.—काफी अधिनियम, 1942 (1942 का 7) की धारा 48 द्वारा प्रदत्त अक्षितयों का प्रयोग करते हुए केन्द्रीय सरकार काफी नियम, 1955 में आगे संशोधन करते के लिए एतद्वारा निम्नलिखित नियम बनाती है, अर्थात् :—

1. इन नियमों को काफी (संशोधन) नियम, 1971 कहा जाये ।
2. काफी नियम, 1955 के नियम 38 के खण्ड (ग) में शब्द 'सोलह' के स्थान पर 'बीस' शब्द रखा जायेगा ।

(स० का० 2(1) प्लांट (बी)/67)

एस० एन० इंडोना, उपन्सचिव ।

गृह मंत्रालय

शुद्धि पत्र

नई दिल्ली, 21 अप्रैल, 1971

सा० का० 1988.—भारत के राजपत्र, असाधारण, तारीख 12 दिसम्बर,

अग्रहायण 21, 1892

1970 भाग 2 खंड 3 उपखंड (1) के पृ५५ ९७२ से ९८० पर प्रकाशित भारत सरकार के गृह मंत्रालय की अधिसूचना सा० का० नि० 1988 तारीख 12 दिसम्बर, 1970 में—  
पृ५७ ९७२ पर

- पैरा 1 की चौथी पंक्ति के अन्त में शब्द "में" प्रतिस्थापित करें ;
- पैरा 2 की पहली पंक्ति में "निर्दिष्ट" के स्थान पर "निर्दिष्ट" और "उद्देश्यीन" के स्थान पर "अध्यधीन प्रभावी" पढ़ें ;
- पैरा 2 की दूसरी पंक्ति में "होंगा" के स्थान पर "होगी" पढ़ें ;
- पैरा 2 की तीसरी पंक्ति में "विनिर्दिष्ट" के स्थान पर "विनिर्दिष्ट" पढ़ें ;
- पैरा 3 की दूसरी पंक्ति में "बनाती है" के पश्चात "काम" पढ़ें ;
- कालम 1(1) में "सकेगा" के बाद "अर्धविराम" पढ़े ;
- पैरा तीन के कालम 2 की पहली पंक्ति में "आदेश" के स्थान पर "आदेश" और "वर्णित" के स्थान पर "वर्णित" पढ़े ;
- पैरा तीन के कालम तीन की पहली पंक्ति में "कोइ" के स्थान पर "को" पढ़ें और 11 वें पंक्ति में "होगा" के स्थान पर "होता" पढ़ें ;

## पृष्ठ 973 पर

अनुसूची के पंरा 1 की पहली पंक्ति में “वणित” के स्थान पर “वणित” पढ़ें; “किसी” के पहले “कोण्ठक” पढ़ें;

“उद्दिष्का” के स्थान पर “उद्दिशिका” पढ़ें; अनुसूची के पंरा 1 की तृतीय पंक्ति में “पैट्रोलियम” के पहले “कोण्ठक” पढ़ें; अनुसूची की सारणी की चौथी पंक्ति में “आत” के स्थान पर “आते” पढ़ें;

## पृष्ठ 974 पर

धारा 2 की चौथी पंक्ति में “अभिप्रत” के स्थान पर “अभिप्रेत” पढ़ें;

## पृष्ठ 975 पर

धारा 30 की 16 वीं पंक्ति में “ओर” के स्थान पर “और” पढ़ें;

## पृष्ठ 976 पर

कालम 10 में “यह” से पहले “उद्धरण-चिह्न” पढ़ें;

कालम 11 में “धारा 44” के स्थान पर “धारा 44 ख” पढ़ें;

पंरा 1 की पहली पंक्ति में “चीजों” के बाद का “उद्धरण-चिह्न” हटा दें; धारा 2 की तीसरी पंक्ति में “बोर्ड” तथा 7वीं पंक्ति में “सरकार” से पहले “उद्धरण-चिह्न” हटा दें; और धारा 2 के कालम 5 में ही “सरकार” के पहले और बाद में “आवरण-चिह्न” लगा दें;

धारा 18 की 10वीं पंक्ति में “आयक्त” के स्थान पर “आयुक्त” पढ़ें; तथा 17वीं पंक्ति में “है”; के स्थान पर “है” पढ़ें;

## पृष्ठ 977 पर

तीसरी पंक्ति में “वाल” के स्थान पर “वाले” पढ़ें; धारा 19 की 8वीं पंक्ति में “प्रतिकल” के स्थान पर “प्रतिकूल” पढ़ें;

26वीं पंक्ति में “( 1956 का असम अधिनियम )” के स्थान पर “( 1956 का असम अधिनियम म 11 )” पढ़ें;

## पृष्ठ 979 पर

पहली पंक्ति में “( 1967 का असम अधिनियम )” के स्थान पर “( 1967 का असम अधिनियम 19 )” पढ़ें; 37 में “ज० धारा” के स्थान पर “उपधारा” पढ़ें; और “मैं” पहले “उद्धरण चिह्न” हटा के

## पृष्ठ 980 पर

इसवीं पंक्ति में “( स० फ० 1/20/70-एस०आर० )” के स्थान पर “( स० फ० 1/20/70-एस आर )” पढ़ें :

[ स० 1/20/70-एस० आर० ]

पी० एन० कौल, उप सचिव ।

## MINISTRY OF RAILWAYS

(Railway Board)

## CORRIGENDUM

New Delhi, the 22nd April 1971

**G.S.R. 624.**—In the notification of the Government of India in the Ministry of Railways (Railway Board) No. G.S.R. 209 dated the 20th January, 1971, published at pages 472 to 474 of the Gazette of India Part II—Section 3—Sub-section (i) dated 13th February, 1971,—

- (a) at page 472, in the Preamble, for sub-rule (3), read sub-rule (2);
- (b) at page 473, in sub-regulation (1) of regulation 3 for "determined as" read "as determined".

[No. E 69 OG1/6/RB2/RB3.]

P. LAL, Dy. Secy.  
Railway Board.

रेल मंत्रलय (रेलवे बोर्ड)

नवी दिल्ली 22 प्रैस्ट्री, 71

शुद्ध-पत्र

**जी०एस०आर० 624.**—भारतसरकार रेल मंत्रालय (रेलवे बोर्ड) के 20 जनवरी 1971 की अधिसूचना सं० जी० एस० आर० 209, जो 13 फरवरी 1971 के भारत के राजपत्र भाग ii—खण्ड 3—उपखण्ड (i) के पृष्ठ 474 पर प्रकाशित हुई है, में :—

पृष्ठ 474 पर प्रस्तावना में

उप-नियम (3) के स्थान पर उप-नियम (2) पढ़ें।

[सं० ई 69 ग्रो जी 1/6/आर वी 2/आर वी 3]

पुरुषोत्तम लाल,

उप सचिव, रेलवे बोर्ड।

(Railway Board)

## CORRIGENDUM

New Delhi, the 22nd April 1971

**G.S.R. 625.**—In the notification of the Government of India in the Ministry of Railways (Railway Board) No. G.S.R. 160 dated the 20th January, 1971, published at pages 357 to 367 of the Gazette of India Part II—Section 3—Sub-section (i) dated the 6th February, 1971,—

- (a) at page 358, in rule 4, for "appointed", read "appointed day";
- (b) at page 366, in the Fourth Schedule, in category (i) of item (d) of sub-paragraph (3) of paragraph 4, for "trial of probation", read "trial or probation".

[No. E 69 OG1/6/RB2/RB3.]

C. S. PARAMESWARAN,  
Secy. (Railway Board).

## MINISTRY OF EXTERNAL AFFAIRS

New Delhi, the 21st April 1971

**G.S.R. 626.**—In exercise of the powers conferred by the proviso to article 309 of the Constitution, the President hereby makes the following rules further to amend the Legal & Treaties Division of the Ministry of External Affairs (Director) Recruitment Rules, 1970, namely:—

1. (i) These rules may be called the Legal & Treaties of the Ministry of External Affairs (Director) Recruitment (Amendment) Rules, 1971.

(ii) They shall come into force on the date of their publication in the official Gazette.

2. In the schedule to the Legal & Treaties Division of the Ministry of External Affairs (Director) Recruitment Rules, 1970, in item 6, the brackets and words (relaxable for Govt. servants) shall be omitted.

[No. 20/PF/71.]

BRIJ KUMAR, Under Secy.

## विदेश मंत्रालय

नई दिल्ली, 21 अप्रैल, 1971

**जी० एस०आर० 626.**—राष्ट्रपति संविधान के अनुच्छेद 309 के परन्तुक द्वारा प्रदत्त अधिकारों का प्रयोग करते हुए विदेश मंत्रालय के विधि एवं संधि प्रभाग (निदेशक) भर्ती नियम, 1970 में संशोधन करते हुए ये नियम और बनाते हैं यथा :—

1. (1) इन नियमों को विदेश मंत्रालय का विधि एवं संधि प्रभाग (निदेशक) भर्ती (संशोधन) नियम 1971 की संज्ञा दी जाएगी।

(2) ये राजनव में ग्राकाशित होने की तारीख से लागू हो जाएंगे।

2. विदेश मंत्रालय के विधि एवं संधि प्रभाग (निदेशक) भर्ती नियम, 1970 की अनुसूची की मद 6 में ये नोट्ट और शब्द “सरकारी कर्मचारियों के नामले में ढील” हटा दिए जाएंगे।

[संख्या 20/पी० एफ०/71]

बृज कुमार, अवार सचिव।

## MINISTRY OF SUPPLY

New Delhi, the 22nd April 1971

**G.S.R. 627.**—In exercise of the powers conferred by the proviso to article 309 of the Constitution, the President hereby makes the following rules further to amend the Regional Directorates of Inspection (Class III-Ministerial and Non-Ministerial Posts) Rules, 1962, namely:—

1. (1) Those rules may be called the Regional Directorates of Inspection (Class III-Ministerial and Non-Ministerial Posts) Amendment Rules, 1971.

(2) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette.

2. In the Regional Directorates of Inspections (Class III Ministerial) and Non-Ministerial Posts) Rules, 1962 (hereinafter referred to as the said Rules), for rule 5, the following rule shall be substituted, namely:—

**"5. Disqualifications.—No person,—**

- (a) who has entered into or contracted a marriage with a person having a spouse living, or
- (b) who, having a spouse living, has entered into or contracted a marriage with any person,

Shall be eligible for appointment to any of the said posts:

Provided that the Central Government may, if satisfied that such marriage is permissible under the personal law applicable to such person and the other party to the marriage and there are other grounds for so doing, exempt any person from the operation of this rule."

3. In the Schedule to the said Rules—

- (a) in Serial No. 4 relating to "Lower Division Clerks", the following shall be inserted in column 10, namely:—

"The incumbents of the posts of Lower Division Clerk and Telephone Operator are interchangeable in the offices of Directors of Inspection, Calcutta and Bombay.";

- (b) Under the heading "Non-Ministerial" in the entries relating to the post of "Telephone Operators", the following shall be inserted in column 10, namely:—

"The incumbents of the posts of Lower Division Clerk and Telephone Operator are interchangeable in the offices of Directors of Inspection, Calcutta and Bombay".

[No. 34/41/69-ES-II.]

V. RADHAKRISHNAN, Under Secy.

### पूर्ति मंत्रालय

नई दिल्ली, 22 अप्रैल, 1971

जो० इस० आ० 627.—संविधान के अनन्तर 309 के परन्तुक द्वारा प्रदत्त शक्तियों का अयोग करते हुए राष्ट्रगति, एतद्वारा प्रादेशिक निरीक्षण निदेशालयों (श्रेणी 3 लिपिक वर्गीय तथा अलिपिक वर्गीय पद) के नियमों में और आग संशोधन करने के लिए निम्नलिखित नियम बनाते हैं:—

1. (1) ये नियम प्रादेशिक निरीक्षण निदेशालय (श्रेणी 3 लिपिक वर्गीय तथा अलिपिक वर्गीय पद) संशोधन नियम, 1971 कहे जा सकेंगे।
- (2) य जासकीय राजपत्र में प्रकाशित होने की तारीख से लागू होंगे।
2. प्रादेशिक निरीक्षण निदेशालय (श्रेणी 3 लिपिक वर्गीय तथा अलिपिक वर्गीय पद) नियम 1962 (इसके बाब इन्हें उक्त नियम कहा गया है) में नियम 5 के बदले निम्नलिखित नियम प्रतिस्थापित किया जाएगा:—

**"5. निरहृताएं.—कोई भी व्यक्ति :—**

- (क) जिसने किसी ऐसे व्यक्ति से विवाह किया है जिसकी पत्नी/जिसका पति जीवित है,

(ख) जिसने अपनी पत्ती/अपने पति के जीवित रहते हुए, किसी अन्य व्यक्ति से विवाह किया है उक्त किसी पद पर नियुक्ति का पात्र नहीं होगा :

परन्तु यदि केन्द्रीय सरकार का समाधान हो जाता है कि ऐसे व्यक्ति पर, और जिस व्यक्ति से विवाह किया जाता है, उस पर लागू होने वाले निजी कानून के अन्तर्गत ऐसे विवाह की अनुमति है और यदि वैसा करने के अन्य शाधार हैं, तो वह इस नियम के प्रवर्तन से किसी भी व्यक्ति को छूट दे सकती है।"

3. उक्त नियमों की अनुसूची में—

(क) "श्रवर श्रेणी लिपियों" से सम्बद्ध क्रम संख्या 4 में स्तम्भ 10 के अन्दर निम्नलिखित को निविष्ट किया जाएगा :—

"कलकत्ता और बम्बई के निरीक्षण-निदेशकों के कार्यालयों में श्रवर श्रेणी लिपिक और टेलीफोन प्रचालक के पदों के कर्मचारियों में अदला बदली की जा सकती है।"

(ख) "टेलीफोन प्रबन्धनों" के पद से सम्बद्ध प्रविष्टियों में "श्रालिपिक-वर्गीय" शीर्ष के अन्तर्गत स्तम्भ 10 के अन्दर निम्नलिखित को निविष्ट किया जाएगा :—

"कलकत्ता और बम्बई के निरीक्षण-निदेशकों के कार्यालयों में श्रवर श्रेणी लिपिक और टेलीफोन प्रचालक के पदों के कर्मचारियों में अदला बदली की जा सकती है।"

[संख्या 34/41/69-स्थापना 2]

बी० राधाकृष्णन, श्रवर सचिव ।

#### MINISTRY OF LABOUR, EMPLOYMENT AND REHABILITATION

(Department of Labour and Employment)

New Delhi, the 29th March 1971

**G.S.R. 628.**—In exercise of the powers conferred by the proviso to article 309 of the Constitution, the President hereby makes the following rules regulating the method of recruitment to the post of Draftsman in the Labour Bureau, Simla, namely:—

**1. Short title and commencement.**—(i) These rules may be called the Draftsman (Labour Bureau) Recruitment Rules, 1970.

(ii) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette.

**2. Application.**—These rules shall apply to the post specified in column 1 of the Schedule annexed to these rules.

**3. Number, classification and scale of pay.**—The number of post, its classification and the scale of pay attached thereto, shall be as specified in columns 2, 3 and 4 of the said Schedule.

**4. Method of recruitment, age limit, qualifications, etc.**—The method of recruitment to the said post, age limit, qualifications and other matters connected therewith, shall be as specified in columns 5 to 13 of the Schedule aforesaid:

Provided that the upper age limit prescribed for direct recruits may be relaxed in the case of Scheduled Castes, Scheduled Tribes and other special categories of persons in accordance with the orders issued by Central Government from time to time.

**5. Disqualifications.**—No person,

- (a) who has entered into or contracted a marriage with a person having a spouse living or
- (b) who, having a spouse living, has entered into or contracted a marriage with any person,

shall be eligible for appointment to the said post:

Provided that the Central Government may, if satisfied that such marriage is permissible under the personal law applicable to such person and the other party to the marriage and there are other grounds for so doing, exempt any person from the operation of this rule.

**6. Power to relax.**—Where the Central Government is of the opinion that it is necessary or expedient to do so, it may, by order, for reasons to be recorded in writing, relax any of the provisions of these rules with respect to any class or category of persons.

## THE

Name of the post	No. of posts	Classification	Scale of Post <sup>1</sup>	Whether selection post or non-selection post	Age limit <sup>2</sup> for direct recruits	Educational & other qualifications required for direct recruits
1	2	3	4	5	6	7
Draftsman Grade II	One	General Central Service Class III Non- gazetted non- ministerial	Rs. 150—5— 175—6—205— EB—7—240.	Not applicable	18—25 years	(i) Certificate or Diploma in Draftsmanship or Craftsmanship (Civil) from a recognised Institute: The duration of the certificate or Diploma course (inclusive of six months' practical training) should not be less than two years.  (ii) Practical experience of at least one year in preparing Graphs and Charts in a Government Organisation or a Commercial firm of repute.

## SCHEDULE

Whether age and educational qualifications if any prescribed for the direct recruits will apply in the case of promotees deputationists transferees

Period of probation if any

Method of recruitment whether by direct recruitment or by promotion or transfer & percentage of the vacancies to be filled by various methods

In case of recruitment by promotion transfer grades from which promotion to be made

If a DPC exists what is its composition

Circumstances in which U.P.S.C. is to be consulted in making recruitment

8	9	10	11	12	13
Transferees Age : No. Qualifications:] Yes.	2 years	By direct recruitment failing which by transfer.	Transfer : Persons working in similar or equivalent grades in other Central Government offices and possessing the qualifications prescribed in column 7.	Not applicable	Not applicable

[No. F. A. 12018/3/70-LWI.III]

C. RAMDAS, Dy. Secy.

श्रम, रोजगार और पुनर्वास मंत्रलय

(श्रम और रोजगार विभाग)

नई दिल्ली, 29 मार्च, 1971

सा० का० नि० 6 28.—राष्ट्रपति, संविधान के अनुच्छेद 309 के परन्तुक द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए श्रम व्यूरो, शिमला में नक्शानवीस के पद पर भर्ती की पद्धति को विनियमित करते वाले निम्नलिखित नियम एतद्वारा बनाते हैं, अर्थात् :—

1. संभेद नाम शौर प्रारम्भ : (1) ये नियम नक्शानवीस (श्रम व्यूरो) भर्ती नियम, 1970 के हों जा सकेंगे।

(2) ये शासकीय राजगत्त में प्रकाशन की तारीख को प्रवृत्त होंगे।

2. लागू होना.—ये नियम इससे उपाबद्ध अनुसूची के स्तम्भ 1 में विनिर्दिष्ट पद को लागू होंगे।

3. संख्या, वर्गीकरण और वेतनमान.—पद की संख्या, उसका वर्गीकरण और उसके वेतनमान वे होंगे जो उक्त अनुसूची के स्तम्भ 2, 3 और 4 में विनिर्दिष्ट हैं।

4. भर्ती की पद्धति आयु सीमा, अर्हताएं आदि.—उक्त पद पर भर्ती की पद्धति, आयु-सीमा, अर्हताएं और उससे सम्बन्धित अन्य बातें वे होंगी जो उक्त अनुसूची के स्तम्भ 5 से 14 तक में विनिर्दिष्ट हैं :

परन्तु सीधे भर्ती किए जाने वाले व्यक्तियों के लिए विनिर्दिष्ट अधिकतम आयु-सीमा, केन्द्रीय सरकार द्वारा समय-समय पर निकाले गए आदेशों के अनुसार, किसी भी अनुसूचित जनजाति या किसी अन्य विशेष प्रवर्ग के व्यक्तियों के सम्बन्ध में शिथिल की जा सकेगी।

5. कोई भी व्यक्ति,

(क) जिसने ऐसे व्यक्ति से विवाह किया है जिसका पति या जिसकी पत्नी जीवित है, या

(ख) जिसने पति या पत्नी के जीवित रहते हुए किसी भी व्यक्ति से विवाह किया है; उक्त पद पर नियुक्ति का पात्र नहीं होगा :

परन्तु यदि केन्द्रीय सरकार का समाधान हो जाए कि ऐसा विवाह ऐसे व्यक्ति और विवाह के अन्य पक्षकार को लागू स्थिय विधि के अधीन अनुशय है और एसा करने के लिए अन्य आधार हैं तो वह किसी व्यक्ति को इस नियम के प्रबंधन से छूट दे सकेगी।

6. शिथिल करने की शक्ति.—जहां केन्द्रीय सरकार की राय हो कि ऐसा करना आवश्यक या समीचीन है वहां वह, उसके लिए जो कारण हैं उन्हें लिपिबद्ध करके इन नियमों किसी उपबन्ध को, किसी वर्ग या प्रवर्ग के व्यक्तियों की बाबत, आदेश द्वारा, शिथिल कर सकेगी।

पद का नाम	पदों की संख्या	वर्गीकरण	वेतन-मान	चयन पद	सीधी भर्ती वाले व्यक्तियों के आले व्यक्तियों के लिए आयु के लिए आयु सीमा	सीधी भर्ती किए जाने वाले व्यक्तियों के और अन्य अहंताएं
-----------	----------------	----------	----------	--------	---	--

1	2	3	4	5	6	7
मकानबीस एक श्रेणी 2	साधारण केन्द्रीय सेवा, वर्ग 3, अराजपत्रित, अननुसंची- वीय	150-5- 175-6- 205 द० रो०—7- 240 रुपये	लागू नहीं द्वेष्टा	18 से 25 वर्ष	(i) मान्यता प्राप्त सस्था से नकाशानबीसी या शिल्पकारी (सिविल) का प्रमाण पत्र या डिप्लोमा । प्रमाण पत्र या डिप्लोमा के पाठ्यक्रम की काला-बंधि (ज़: मास के व्यवहारिक शिक्षण को सम्मिलित करके) दो वर्ष से कम नहीं होनी चाहिए । (ii) किसी सरकारी संगठन या अंतर्राष्ट्रीय वाणिज्यिक फर्म में ग्राहक और चार्ट तैयार करने का कम से कम एक वर्ष का व्यवहारिक अनुभव ।	

## पूछी

सीधी भर्ती किए परिवेश की जाने वाले व्यक्तियों कालावधि, के फि.ए विहित आयु यदि कोई हो और शैक्षिक अर्हता एं प्रोन्नतियों/प्रति-नियुक्तों/स्थाना-न्तरितों की दशा में सागू होगी या नहीं

भर्ती की पद्धति/ प्रोन्नति/स्थाना-स्थरण द्वारा भर्ती प्रोन्नति द्वारा या की दशा में के स्थानान्तरण द्वारा श्रेणियां जिनसे तथा विभिन्न पद्धतियों द्वारा भर्ती किया जाएगा जाने वाली विवित यों का प्रतिशत

यदि भर्ती करने विभागीय में किन प्रोन्नति परिस्थितियों समिति में संबंध लोक है तो सेवा आयोग उसकी से परामर्श संरचना किया जाएगा

8	9	10	11	12	13
---	---	----	----	----	----

स्थानान्तरितों आयु—नहीं अर्हताएं—हाँ	2 वर्ष	सीधी भर्ती द्वारा, श्रीर ऐसा न होने पर स्थानान्तरण द्वारा	स्थानान्तरण केन्द्रीय सरकार के अन्य कार्यालयों में वैमे ही या समकक्षी ग्रेडों में कार्य कर रहे और स्तम्भ 7 में विहित अर्हताएं रखने वाले व्यक्ति	सागू नहीं होता	लागू नहीं होता
--	--------	--	--	----------------------	----------------------

## (Department of Labour and Employment)

New Delhi, the 21st April 1971

**G.S.R. 629.**—The following draft of certain rules further to amend the Payment of Wages (Mines) Rules, 1956, which the Central Government proposes to make in exercise of the powers conferred by sub-sections (2) and (3) of section 26, read with section 24, of the Payment of Wages Act, 1936 (4 of 1936), is hereby published as required by sub-section (5) of section 26 of the said Act for information of all persons likely to be affected thereby, and notice is hereby given that the said draft will be taken into consideration on or after the 31st July, 1971.

Any objection or suggestions which may be received from any person with respect to the said draft before the date so specified will be considered by the Central Government. Such objection or suggestion may be addressed to "The Secretary to the Government of India, Ministry of Labour, Employment and Rehabilitation, Department of Labour and Employment, Shram-Shakti Bhawan, Rafi Marg, New Delhi-1."

*Draft Rules*

1. These rules may be called the Payment of Wages (Mines) Amendment Rules, 1971.

2. In the Payment of Wages (Mines) Rules, 1956, —

(1) for rule 5, the following shall be substituted namely:—

"5. *Register of Wages.*—A register of wages in Form III shall be maintained and kept at the workshop, or as near to it as possible, by every employer and *entries in respect of each person employed in the establishment* shall be recorded therein, in proof of payment of wages. The rates of wages for all classes of workers shall be entered at the beginning of the register."

(II) in rule 5A, the following shall be added at the end, namely "The attendance or absence of each person employed in the establishment shall be recorded in that form".

[No. S. 65012/1/71/LR III(1).]

## (श्रम और रोजगार विभाग)

नई दिल्ली, 21 अप्रैल 1971

**सा० का० नि० 629** —पी डब्लू/ए/खान/नियम/संशोधन मजदूरी संदाय (खान) नियम 1956 में और आगे संशोधन करने के लिए उन कठिपय नियमों का निम्नलिखित प्रारूप जिन्हें केन्द्रीय सरकार मजदूरी संदाय अधिनियम 1936 (1936 का 4) की धारा 24 के साथ पठित धारा 26 की उपधारा (2) और (3) धारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए बनाने की प्रस्थापना करती है उन सभी व्यक्तियों की जानकारी के लिए, जिनका उसके द्वारा प्रभावित होना संभाव्य है, उक्त अधिनियम की धारा 26 की उपधारा (5) की श्रपेक्षानुसार एतद्वारा प्रकाशित किया जाता है और एतद्वारा सूचना दी जाती है कि उक्त प्रारूप पर 31 जुलाई 1971 को या इसके पश्चात् विचार किया जाएगा।

केन्द्रीय सरकार किसी भी ऐसे आक्षेप या सुझाव पर विचार करेगी जो उक्त प्रारूप के बारे में किसी व्यक्ति से ऐसी विनिर्दिष्ट तारीख के पूर्व प्राप्त होंग। ऐसा आक्षेप या सुझाव "सचिव, भारत सरकार, श्रम, रोजगार और पुनर्वास मंत्रालय, श्रम और रोजगार विभाग, श्रम-शक्ति भवन, रफी मार्ग नई दिल्ली-1" के पते पर भेजा जाए।

## प्रारूप नियम

- ये नियम मजदूरी संदाय (खान) संशोधन नियम 1971 कहे जा सकेंगे।
- मजदूरी संदाय (खान) नियम 1956 में—

(i) नियम 5 के स्थान पर निम्नलिखित प्रतिस्थापित किया जाएगा अर्थात् :—

“5. मजदूरी रजिस्टर..... प्रत्येक नियोजक प्ररूप 3 में एक मजदूरी रजिस्टर बनाए रखेगा जो कार्यस्थल पर या जहां तक संभव हो उसके निकट रखा जाएगा तथा स्थापन में नियोजित प्रत्येक व्यक्ति के बारे में प्रविष्टियां मजदूरी के संदाय के सबूत के रूप में उसमें अभिलिखित की जाएंगी। सभी श्रिणियों के कर्मकारों की मजदूरी दरें रजिस्टर के ग्राम्यमें प्रविष्ट की जाएंगी।”

(ii) नियम 5 के निम्नलिखित जोड़ा जाएगा, अर्थात् :—

“स्थापन में नियोजित प्रत्येक व्यक्ति की उपस्थिति या अनुपस्थिति को उस प्ररूप में अभिलिखित किया जाएगा।”

[सं. एस-65012/1/71/एल.आर.3(i)]

**G.S.R. 630.**—The following draft of certain rules further to amend the Payment of Wages (Air Transport Services) Rules, 1968, which the Central Government proposes to make in exercise of the powers conferred by sub-sections (2) and (3) of section 26, read with section 24, of the Payment of Wages Act, 1936 (4 of 1936), is hereby published as required by sub-section (5) of section 26 of the said Act for information of all persons likely to be affected thereby, and notice is hereby given that the said draft will be taken into consideration on or after the 31st July, 1971.

Any objection or suggestions which may be received from any person with respect to the said draft before the date so specified will be considered by the Central Government. Such objection or suggestion may be addressed to "The Secretary to the Government of India, Ministry of Labour, Employment and Rehabilitation, Department of Labour and Employment Shram-Shakti Bhawan, Rafi Marg, New Delhi-1".

#### Draft Rules

1. These rules may be called the Payment of Wages (Air Transport Services) Amendment Rules, 1971.

2. In the Payment of Wages (Air Transport Services) Rules, 1968, in rule 6, for the words "These records shall be maintained up-to-date and kept", the following words shall be substituted, namely:—

"Entries in respect of each person employed in the establishment shall be recorded in the said records and the same shall be kept".

[No. S. 65012/1/71/LR III (ii).]

S. S. SAHASRANAMAN, Under Secy.

सं. ८० नि० ६३० —पी० डब्लू ए/ए/टी एस/नियम/संशो०—मजदूरी संदाय (हवाई परिवहन सेवाएं) नियम १९६८ में श्री आग संशोधन करने के लिए उन कठिपय नियमों का निम्नलिखित प्रारूप जिन्हें केन्द्रीय सरकार, मजदूरी संदाय अधिनियम, १९३६ (१९३६ का ४) की धारा २४ के साथ पठित धारा २६ की उपधारा (२) और (३) द्वारा प्रदल शक्तियों का प्रयोग करते हुए बनाने की प्रस्थापना करती है, उन सभी व्यक्तियों की जानकारी के लिए, जिनका उसके द्वारा प्रभावित होना सम्भाव्य है, उक्त अधिनियम की धारा २६ की उपधारा (५) की अपेक्षानुसार एतद्वारा प्रकाशित किया जाता है और एतद्वारा सूची दी जाती है कि उक्त प्रारूप पर ३१ जुलाई १९७१ को या इसके पश्चात् विचार किया जाएगा ।

केन्द्रीय सरकार किसी भी एसे आक्षेप या सुझाव पर विचार करेगी जो उक्त प्रारूप के बारे में किसी व्यक्ति से एसी विनिर्दिष्ट तारीख के पूर्व प्राप्त होगे । एसा आक्षेप या सुझाव “संविध भारत सरकार, श्रम, रोजगार और पुनर्वास मंत्रालय श्रम और रोजगार विभाग, श्रम-शक्ति भवन, रफी मार्ग, नई दिल्ली-१” के पते पर भेजा जाए ।

#### प्रारूप नियम

१. ये नियम मजदूरी संदाय (हवाई परिवहन सेवाएं) संशोधन नियम, १९७१ कहे जा सकेंगे ।
२. मजदूरी संदाय (हवाई परिवहन सेवाएं) नियम, १९६८ में, नियम ६ में शब्द “ये अभिलेख प्रदृशन बनाए रखे जाएंगे” के लिए निम्नलिखित शब्द प्रतिस्थापित किए जाएंगे अर्थात् :—

“स्थापन में नियोजित प्रत्येक व्यक्ति के बारे में प्रविष्टियाँ उक्त अभिलेख में अभिलिखित की जाएंगी और अभिलेख रखे जायेंगे ।”

सं० एस०-६५०१२/१/७१/एस०प्रार० ३(II)

एस० एम० सहस्रामनु अवर सचिव ।

(Department of Labour and Employment)

New Delhi, the 23rd April 1971

G.S.R. 631.—Whereas certain draft regulations further to amend the Coal Mines Regulations, 1957, were published as required by sub-section (1) of section 59 of the Mines Act, 1952 (35 of 1952), at pages 1301 to 1303 of the Gazette of India Part II—Section 3—Sub-section (1) dated the 17th May, 1969 under the notification of the Government of India in the Ministry of Labour, Employment and Rehabilitation No. G.S.R. 1139 dated the 6th May, 1969, inviting objections or suggestions from all persons likely to be affected thereby, till the 25th August, 1969;

And whereas the said Gazette was made available to the public on the 17th May, 1969;

And whereas the objections and suggestions received from the public on the said draft have been considered by the Central Government;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by section 57 of the said Act, the Central Government, after referring the said draft to the Mining Boards constituted under the Act and after giving such Boards a reasonable opportunity of reporting as to the expediency of making the said amendments and as to the suitability thereof, as required by sub-section (4) of section 59 of the said Act, hereby makes the following regulations further to amend the Coal Mines Regulations, 1957, namely:—

१. These regulations may be called the Coal Mines (Second Amendment) Regulations, 1971.

2. In regulation 2 of the Coal Mines Regulations, 1957, (hereinafter referred to as the said regulations)—

(i) after clause (10), the following clauses shall be inserted, namely:—

"(10A). "fiery seam" means a seam in which a fire or spontaneous heating exists in the workings below ground or in open Cast workings lying within the precincts of a mine;

(10B) "flame proof apparatus" means an apparatus that can withstand without injury any explosion of the inflammable gas that may occur within it and can prevent the transmission of flame such as will ignite the inflammable gas which may be present in the surrounding atmosphere."

(ii) after clause (12), the following clauses shall be inserted, namely:—

"(12A). "gassy seam of the first degree" means a coal seam or part thereof lying within the precincts of a mine not being an open cast working whether or not inflammable gas is actually detected in the general body of the air at any place in its workings below ground, or when the percentage of the inflammable gas, if and when detected, in such general body of air does not exceed 0.1 and the rate of emission of such gas does not exceed one cubic metre per tonne of coal produced;

(12B) "gassy seam of the second degree" means coal seam or part thereof lying within the precincts of a mine not being an open cast working in which the percentage of inflammable gas in the general body of air at any place in the workings of the seam is more than 0.1 or the rate of emission of inflammable gas per tonne of coal produced exceeds one cubic metre but does not exceed ten cubic metres;

(12C) "gassy seam of the third degree" means a coal seam or part thereof lying within the precincts of a mine not being an open cast working in which the rate of emission of inflammable gas per tonne of coal produced exceeds ten cubic metres;

(12D). "general body of air" means the general atmosphere in a seam and includes the atmosphere in the roof cavities, but does not include general atmosphere in the scaled off area or in any bore-hole drilled in coal or in the adjacent strata."

3. In clause (3) of regulation 31A of the said regulations, the words "and an Overseer's Certificate" shall be deleted.

4. For regulation 149 of the said regulations, the following regulation shall be substituted, namely:—

"149 Management etc. of gassy mines.—For every mine consisting of gassy seams of the first, second or third degree, the manager shall be assisted by a ventilation officer responsible for supervising the maintenance of the ventilation system of the mine in accordance with the provisions of these regulations. No person shall be appointed as a ventilation officer unless he holds—

- (a) in the case of a mine having gassy seam of the first degree and having an average output in excess of 15,000 tonnes, a Manager's certificate;
- (b) in the case of a mine having gassy seam of the second or third degree and having an average output in excess of 10,000 tonnes, a Manager's certificate;
- (c) in the case of a mine having gassy seam of the first degree and having an output in excess of 5,000 tonnes, and in a mine having gassy seam of the second or third degree and having an average output in excess of 2,500 tonnes, a Manager's certificate or a degree or diploma in mining approved by the Central Government for the purpose of the proviso to sub-regulation (1) of regulation 16."

[No. 1/45/68-MI.]

(18th amendment).

J. D. TEWARI, Under Secy.

## (अम और रोजगार विभाग)

नई दिल्ली, 23 अप्रैल, 1971

जी० एस० आर० 63— यतः कोयला खान विनियम, 1957 में और आगे संशोधन करने के लिए कतिपय विनियमों के प्रारूप, खान अधिनियम, 1952 (1952 का 35) की धारा 59 की उपधारा (1) की अपेक्षानसार भारत के राजपत्र, तारीख 17 मई, 1969, भाग 2, खण्ड 3, उपखण्ड (i) के पृष्ठ 1301 से लेकर 1303 तक में भारत सरकार के अम, रोजगार और पुनर्वास मन्त्रालय की अधिसूचना संख्या सा० का० नि० 1139 तारीख 6 मई, 1969 के अन्तर्गत प्रकाशित किए थे, जिनमें उन सभी व्यक्तियों से, जिनका उनके द्वारा प्रभावित होना सम्भाल्य था, 25 अगस्त, 1969 तक आक्षण्या सुझाव आमन्त्रित किए गए थे ।

अम और यतः केन्द्रीय सरकार ने उक्त प्रारूप पर जनता से प्राप्त हुए आक्षण्यों और सुझावों पर विचार कर लिया है ।

अम और यतः उक्त राजपत्र, जनता के लिए 17 मई, 1969 को उपलब्ध करा दिया गया था ।

अतः अब उक्त अधिनियम की धारा 57 द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, केन्द्रीय सरकार अधिनियम के अधीन गठित खनन बोर्डों को उक्त प्रारूप निर्दिष्ट करने के पश्चात् और उक्त संशोधन करने की समीचीनता और उनकी उपयुक्तता के बारे में रिपोर्ट देने के लिए एसे बोर्डों को युक्तियुक्त अवसर देने के पश्चात्, उक्त अधिनियम की धारा 59 की उपधारा (4) की अपेक्षान सार, कोयला खान विनियम 1957 में और आगे संशोधन करने के लिए एतद्वारा निम्नलिखित नियम बनाती है, अर्थात् :—

1. ये विनियम कोयला खान (द्वितीय संशोधन) विनियम, 1971 कहे जा सकेंगे ।
2. कोयला खान विनियम, 1957 में (जिसमें इसके पश्चात् उक्त विनियम कहा गया है) के विनियम 2 में—

(i) खण्ड (10) के पश्चात निम्नलिखित खण्ड अन्तःस्थापित किए जाएंगे, अर्थात्—  
(10क) 'अग्निमय दरार' से एसी दरार अभिप्रेत है जहाँ खान की परिसीमा के भीतर वाली भूमि के नीचे के खनित में या विद्युत खनित में अग्नि या स्वतः तपन विद्यमान हो ;

(10ख) 'ज्वाला-सह साधित' से एसा साधित अभिप्रत है जो ज्वलनशील गैस का विस्कोट, जो उसके भीतर हो जाए, बिना किसी क्षति के, सहन कर सके और जो उस ज्वाला को फैलने से रोक सके जिससे एसी ज्वलनशील गैस, जो आस पास के वायुमण्डल में विद्यमान हो, प्रज्वलित हो सकती हो ।"

(ii) खण्ड (12) के पश्चात निम्नलिखित खण्ड अन्तःस्थापित किए जाएंगे, अर्थात्—  
(12क) 'प्रथम डिग्री की गैसीय दरार' से किसी खान की, जो विवत खनित न हो, परिसीमा के भीतर यिथी कोयला दरार या उसका कोई भाग अभिप्रेत है, चाहे भूमि के नीचे के इसके कार्य-करणों में के किसी स्थान पर सामान्य हवा में ज्वलनशील गैस का वस्तुतः पता चला हो या न चला हो, या जब भी कभी इस गैस का पता चले तब एसी सामान्य हवा में ज्वलनशील गैस का प्रतिशत 0, 1 से अधिक न हो और एसी गैस के उत्सर्जन का वेग उत्पादित कोयले के प्रति टन एक धन मीटर से अधिक न हो ।

(12ब) 'दूसरी डिग्री की गैसीय दरार' से किसी ऐसी खान की, जो विवृत खनित न हो, परिसीमा के भीतर बिछी कोयला दरार या उसका कोई भाग अभिप्रेत है जिसमें दरार के कार्यकरणों में के किसी स्थान पर सामान्य हवा में ज्वलनशील गैस का प्रतिग्राम 0.1 से अधिक हो या ज्वलनशील गैस के उत्सर्जन का बग उत्पादित कोयले के प्रति टन एक घन मीटर से अधिक हो किन्तु वह घन मीटर से अधिक न हो।

(12ग) 'तीसरी डिग्री की गैसीय दरार', से किसी ऐसी खान की, जो विवृत खनित न हो, परिसीमा के भीतर बिछी कोयला दरार या उसका कोई भाग अभिप्रेत है जिसमें ज्वलनशील गैस के उत्सर्जन का बग उत्पादित कोयले के प्रति टन वह घन मीटर से अधिक न हो।

(12घ) "सामान्य हवा" से दरार में का साधारण वायुमण्डल अभिप्रेत है तथा इसके अन्तर्गत छत-विवरों में का वायुमण्डल भी आता है किन्तु सील कर दिए गए क्षेत्र में का या कोयले में या पार्श्वस्थ स्तर म बरमाए गए बोर होल में का साधारण वायुमण्डल नहीं आता।"

3. उक्त विनियम के विनियम 31 के खण्ड (3) में, "और ओवरमैन का प्रमाणपत्र" शब्द निकाल दिए जाएंगे।

3. उक्त विनियम के विनियम 149 के लिए निम्नलिखित विनियम प्रतिस्थापित किया जाएगा, अर्थात् :—

"149 गैसीय खानों का प्रबन्ध आदि :—पहली, दूसरी या तीसरी डिग्री की गैसीय दरार वाली प्रत्येक खान के लिए प्रबन्धक की सहायता, एक संचातन अधिकारी करेगा जो खनी की संचातन पद्धति को बनाए रखने के सम्बन्ध में पर्यावरण हन विनियम के उपबन्धों के अनुसार करने के लिए जिम्मेदार होगा। कोई भी व्यक्ति तब तक संचातन अधिकारी नियुक्त नहीं किया जाएगा जब तक उसके पास निम्नलिखित न हों—

- (क) ऐसी खान की दशा में जिसमें पहली डिग्री की गैसीय दरार हो तथा जिसका औसत उत्पादन 15,000 टन से अधिक हो, प्रबन्धक का प्रमाणपत्र।
- (ख) ऐसी खान की दशा में, जिसमें दूसरी या तीसरी डिग्री की गैसीय दरार हो तथा जिसका औसत उत्पादन 10,000 टन से अधिक हो, प्रबन्धक का प्रमाणपत्र;
- (ग) ऐसी खान की दशा में, जिसमें पहली डिग्री की गैसीय दरार हो तथा जिसका उत्पादन 5,000 टन से अधिक हो, और ऐसी खान की दशा में जिसमें दूसरी या तीसरी डिग्री की गैसीय दरार हो तथा जिसका औसत उत्पादन 2,500 टन से अधिक हो, प्रबन्धक का प्रमाणपत्र, या खनन में डिग्री या डिप्लोमा जो विनियम 16 के उपविनियम (1) के परन्तुक के प्रयोजन के लिए केन्द्रीय सरकार द्वारा अनुमोदित हो।"

[संख्या 1/45/68-एम-1]

जे० डी० तिवारी, अवर सचिव।

## (Department of Rehabilitation)

New Delhi, the 6th April 1971

**G.S.R. 632.**—In exercise of the powers conferred by the proviso to article 309 of the Constitution, the President hereby makes the following rules to amend the Department of Rehabilitation (Directors including the Central Director of Rehabilitation, Madras) Recruitment Rules, 1970, namely:—

1. (1) These rules may be called the Department of Rehabilitation, (Directors including the Central Director of Rehabilitation, Madras) Recruitment (Amendment) Rules, 1971.

(2) They shall come into force on the date of their publication in the **Official Gazette**.

2. In the Schedule to the Department of Rehabilitation (Directors including the Central Director of Rehabilitation, Madras), Recruitment Rules, 1970, against item 1 relating to the post of "Director, Department of Rehabilitation, in column 2" for the entry "1", the entry "3" shall be substituted.

[No. 20(4)/66-Adm.I]

J. K. AHLUWALIA, Under Secy.

## (पुनर्वास विभाग)

नई दिल्ली- 7 अप्रैल, 1971

जी० एस० आर० 632—संविधान के अनुच्छेद 309 के परन्तुक द्वारा प्रदत्त शिक्षकों का प्रयोग करते हुए राष्ट्रपति जी इसके द्वारा पुनर्वास विभाग में (निदेशकों के पद पर जिनमें केन्द्रीय पुनर्वास निदेशक मद्रास भी शामिल है) भर्ती के नियम, 1970 को संशोधित करने के लिए निम्नसिखित नियम प्राप्त हैं—

1. (1) ये नियम पुनर्वास विभाग में (निदेशकों के पद पर, जिनमें केन्द्रीय पुनर्वास निदेशक, मद्रास भी शामिल है) भर्ती (संशोधन) के नियम, 1971 कहलायेंगे।

(2) ये सरकार राजपत्र में प्रकाशित होने की तारीख से लागू होंगे।

2. पुनर्वास विभाग (निदेशकों के पद पर जिनमें केन्द्रीय पुनर्वास निदेशक, मद्रास भी शामिल है) भर्ती के नियम, 1970 की अनुसूची के "कालम 2 में निदेशक, पुनर्वास विभाग" के पद से सम्बन्धित भद्र 1 के इंदराज "1" के स्थान पर इंदराज "3" समझा जाए।

(संख्या 20(4)/66-प्रशासन II)

जनकिशन प्रह्लूपालिका  
प्रबर सचिव, B

**MINISTRY OF HEALTH, FAMILY PLANNING, WORKS HOUSING AND URBAN DEVELOPMENT**

**(Department of Family Planning)**

*New Delhi, the 22nd March 1971*

**G.S.R. 633.**—In exercise of the powers conferred by the proviso to article 309 of the Constitution, the President hereby makes the following rules regulating the method of recruitment to the post of Master Electrician in the Central Health Transport Organisation, New Delhi under the Department of Family Planning, namely:—

**1. Short title and commencement.**—(1) These rules may be called in the Central Health Transport Organisation (Master Electrician) Recruitment Rules, 1971.

(2) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette.

**2. Application.**—These rules shall apply to the post specified in column 1 of the Schedule annexed to these rules.

**3. Number of posts, classification and scale of pay.**—The number of posts, its classification and the scale of pay attached thereto shall be as specified in columns 2 to 4 of the said Schedule.

**4. Method of recruitment, age limit, qualifications etc.**—The method of recruitment, age limit, qualifications, and other matters connected therewith shall be as specified in columns 5 to 13 of the said Schedule:

Provided that the upper age limit specified for direct recruitment may be relaxed in the case of candidates belonging to the Scheduled Castes, Scheduled Tribes and other special categories of persons in accordance with the orders issued from time to time by the Central Government.

**5. Disqualifications.**—No person,—

(a) who has entered into or contracted a marriage with a person having a spouse living, or

(b) who, having a spouse living, has entered into or contracted a marriage with any person, shall be eligible for appointment to the said post:

Provided that the Central Government may, if satisfied that such marriage is permissible under the personal law applicable to such person and the other party to the marriage and there are other grounds for so doing, exempt any person from the operation of this rule.

**6. Power to relax.**—Where the Central Government is of opinion that it is necessary or expedient so to do, it may, by order for reasons to be recorded in writing, relax any of the provisions of these rules with respect to any class or category of persons.

Name of post	No. of posts	Classification	Scale of pay	Whether Selection post or non-Selection post.	Age for direct recruits	Educational and other qualifications required for direct recruits
--------------	--------------	----------------	--------------	---	-------------------------	---

	1	2	3	4	5	6	7
Master Electrician.	One	General Central Service	Rs. 210—10—290—15—320 EB—15—425.	Selection	30 Years and below	Matriculate with Auto- mobile certificate from Industrial Training Institute or equivalent	Trade.
		Class III (Non- ministerial and non- gazetted).				with at least seven years experience in the line.	

*Desirable* : Driving licence for light and heavy vehicles.

## ULE

Whether age Period of Method of recruitment In case of recruitment If a L.I.C. Circum-  
and educational probation whether by direct by promotion deputa- exists, stances  
qualifications if any. recruitment or by tion transfer, grades what is its in which  
prescribed for promotion or from which promotion/ compa- U.P.S.C.  
the direct deputation transfer transfer to be made. ciation is to be  
recruits will and percentage of consulted  
apply in the the vacancies to be in making  
case of filled by various recruitment.  
promotees methods

8 9 10 11 12 13

No.	Two years. By promotion failing which by direct recruitment.	Promotion from Class III amongst Auto- Electrician in the Central Health Transport Organisa- tion having 5 years service in the grade.	D.P.C.	Not applicable.
-----	--	--	--------	-----------------

[No. 40-6/69 Estt. II (Pt. VIII).]  
R.P. MARWAHA, Under Secy.

स्वास्थ्य एवं रक्षाएँ तिरोऽत राजनीति विभाग आवास और नगर विभाग मंत्रालय

(परिवार नियोजन)

नई दिल्ली, 20 मार्च, 1971

जो ० एस० आ० ६३३.—संविधान के अनुच्छेद ३०९ के परन्तुक द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए राष्ट्रपति एवं द्वारा परिवार नियोजन विभाग के अधीन केन्द्रीय स्वास्थ्य परिषद्वन संगठन में सास्तर इलेक्ट्रिशियन के पद की भर्ती की विधि का विनियमन करने के लिए निम्नलिखित नियम बनाते हैं, नामतः

१. संतोष शोर्क और बाटमे.—(१) इन नियमों को केन्द्रीय स्वास्थ्य परिषद्वन संगठन (मास्टर इलेक्ट्रिशियन) भर्ती नियमावली १९७१ कहा जाए।

(२) ये सरकारी राजपत्र में प्रकाशित होने की तारीख से लागू होंगे।

२. उत्तरोत्तम.—ये नियम संलग्न अनुसूची के तालम १ में निर्दिष्ट पद की भर्ती के लिए लागू होंगे।

३. संया, वर्गीकरण और वेतन गान.—इन पदों की संवगा, उनकी वर्गीकरण और वेतनमात्र वही होगा जैसा कि उक्त अनुसूची के कालम २ से ४ में निर्दिष्ट है।

४. भर्ती की विधि, आरु तीमा और अद्यताएँ आदि.—भर्ती की विधि, आयु सीमा अद्यताएँ और उनसे सम्बन्धित अन्य बातें वही होंगी जैसा कि उक्त अनुसूची के कालम ५ से १३ में थी गई हैं।

परन्तु केन्द्रीय सरकार द्वारा समय-समय पर जारी किए गए आदेशों के अनुसार अनुसूचित जाति अनुसूचित जन-जाति तथा विशेष प्रवर्गों के अन्तर्व्यक्तियों के मामले में सीधी भर्ती के लिए निर्धारित अधिकतम आयु सीमा शिथिल की जा सकती है।

५. अद्यताएँ.—वह व्यक्ति सेवा में नियुक्ति का पात्र न होगा :— १

(क) जिसने ऐसे व्यक्ति से विवाह किया है या विवाह की संविदा की है जिसका पति या पत्नी जीवित है, अथवा

(ख) जिसने पति/पत्नी के जीवित रहते हुए किसी व्यक्ति से विवाह किया है या विवाह की संविदा की है।

परन्तु यदि केन्द्रीय सरकार इस बात से सन्तुष्ट हो जाती है कि ऐसा विवाह इस प्रकार के व्यक्ति तथा शादी वाले दूसरे पक्ष पर लागू होने वाले व्यक्तिक कानून के प्रत्यर्गत अनुशेष्य है श्रीर ऐसा करने के अन्य शास्त्रार हैं तो वह किसी भी व्यक्ति को इस नियम से छूट दे सकती है।

३. सूट देने की शक्ति ।—जहाँ केन्द्रीय सरकार का यह मत हो कि ऐसा करना भ्रावश्यक अथवा अन्यूनत है, वहाँ वह कारणों को लिखित रूप में रिकार्ड करके किसी भी श्रेणी अथवा पद के व्यक्तियों के बाबत में इन नियमों के किसी भी उपबन्ध से भ्रावेश जारी कर सूट दे सकती है ।

प्रनु-

पदनाम पदों की वर्गीकरण वेतन-मान क्या सीधी सीधी भर्ती के लिए सेलेक्शन भर्ती अपेक्षित शैक्षिक पद प्रथवा के लिए तथा अन्य अर्हताएँ गैर भायु सेलेक्शन पद

1	2	3	4	5	6	7
---	---	---	---	---	---	---

भास्टर	एक	सामान्य	रु 210—10	सेलेक्शन	30 वर्ष	मैट्रिकुलेट हो तथा और-इलेक्ट्रिशियन
		केन्द्रीय	240—15		और	द्योगिक प्रशिक्षण संस्थान
		सेवाएं श्रेणी	—320—		उससे कम	से आटोमोबाइल
		III (प्रनु-	रु 20 रु०—			के काम का प्रमाणन
		संचिवीय	15—425			पन्न हो प्रथवा इसके
		(प्रारंभिकत)				समकक्ष योग्यता हो
						और इस व्यवसाय में
						सात वर्षों का अनुभव हो ।
						वास्तवीय: हल्की और
						भारी गाड़ियों को
						चलाने का लाइसेंस हो ।

## सूची

क्या पदोन्नति से	परिवीक्षा	भर्ती का तरीका	पदोन्नति या प्रतिनियुक्ति या स्थान	यदि वभि = परिस्थितियाँ
रखे जाने वाले	की	सीधी भर्ती द्वारा	नियुक्ति या स्थान	गीय पदोन्नति जिनमें भर्ती के
उभीद्वारों के	अवधि	या पदोन्नति के	नान्तरण के द्वारा	समिति है तो लिए संघीय
मामले में सीधी	यदि	द्वारा प्रथम स्थान	भर्ती के मामले उसका व्या	लोक सेवा आनं
भर्ती किये जाने	हो	नान्तरण के द्वारा	में वे ग्रेड जिनसे गठन है	योग से परामर्श लिया
वाले व्यक्तियों के		तथा विभिन्न	पदोन्नति या प्रतिनियुक्ति या स्थान	जाता है
लिए निर्वाचित		तरीकों द्वारा भरे	नान्तरण किया	
आयु और		जाने वाले पदों की	जाना है	
शैक्षिक अर्हस्ताएं		प्रतिशतता		
लागू होगी				

8	9	10	11	12	13
---	---	----	----	----	----

नहीं	2 वर्ष	पदोन्नति द्वारा अन्यथा सीधी भर्ती द्वारा ।	केन्द्रीय स्वास्थ्य परिवहन संगठन के आटो-इलेक्ट्रिक शिवनों की पदोन्नति द्वारा जिन्हें ग्रेड में 5 वर्षों का अनुभव हो ।	क्लास III विभागीय पदोन्नति समिति	लागू नहीं होता
------	--------	--	---	---	-------------------

[सं० 40-6/89-स्थापना-2(भाग 4)]

प्रार० पी० मरवाहा, प्रबर सचिव ।

**G.S.R. 634.**—In exercise of the powers conferred by the proviso to article 309 of the Constitution, the President hereby makes the following rules regulating the method of recruitment to the post of Auto Electrician in the Central Health Transport Organisation, New Delhi under the Department of Family Planning, namely:—

**1. Short title and commencement.**—(1) These rules may be called the Central Health Transport Organisation (Auto Electrician) Recruitment Rules, 1971.

(2) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette.

**2. Application.**—These rules shall apply to the post specified in column 1 of the Schedule annexed to these rules.

**3. Number of posts, classification and scale of pay.**—The number of posts, its classification and the scale of pay attached thereto shall be as specified in columns 2 to 4 of the said Schedule.

**4. Method of recruitment, age limit, qualification, etc.**—The method of recruitment, age limit, qualifications, and other matters connected therewith shall be as specified in columns 5 to 13 of the said Schedule.

Provided that the upper age limit specified for direct recruitment may be relaxed in the case of candidates belonging to the Scheduled Castes, Scheduled Tribes and other special categories of persons in accordance with the orders issued from time to time by the Central Government.

**5. Disqualifications.**—No person,—

(a) who has entered into or contracted a marriage with a person having a spouse living, or

(b) who, having a spouse living, has entered into or contracted a marriage with any person, shall be eligible for appointment to the said post:

Provided that the Central Government may, if satisfied that such marriage is permissible under the personal law applicable to such person and the other party to the marriage and there are other grounds for so doing, exempt any person from the operation of this rule.

6. **Power to relax.**—Where the Central Government is of opinion that it is necessary or expedient so to do, it may, by order for reasons to be recorded in writing, relax any of the provisions of these rules with respect to any class or category of persons.

SCHE-

Name of the post	No. of Classification posts	Scale of Pay	Whether selection Post or non-Selection post.	Age for direct recruits.	Educational and other qualifications required for direct recruits.
------------------	-----------------------------	--------------	---	--------------------------	--

	1	2	3	4	5	6	7
o- Electrician	One	General Central Service Class III (Non- Ministerial and non- gazetted)	Rs. 205—7— 240—8—280.	Not applicable	30 years, and below	Matriculation with Automobile Trade Certificate from the Industrial Training Institute or equivalent having at least 5 years experience.	

## DULE

Whether age & educational qualifications prescribed for direct recruits will apply in the case of promotees.]	Period of probation if any	Method of recruitment, whether by direct recruitment or by deputation/transfer and percentage of the vacancies to be filled by various methods	In case of recruitment by promotion/deputation transfer, grades from which promotion deputation/transfer to be made]	If a DPC exists, what is its composition.	Circumstances in which U.P.S.C. is to be consulted in making recruitment.
---	----------------------------	--	--	---	---

8

9

10

11

12

13

No applicable	Two years	By direct recruitment	Not applicable	Not applicable	Not applicable
---------------	-----------	-----------------------	----------------	----------------	----------------

[No. 40-6/69-Estt.II(Pt.VIII).]  
R. P. MARWAHA, Under Secy.

सांकेतिक नियम 634.—विधान के अनुच्छेद 309 के पुस्तक द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए राष्ट्रिय एतद् द्वारा परिवार नियोजन विभाग के अधीन केन्द्रीय स्वास्थ्य परिवहन संगठन में आटो इलेक्ट्रिशियन के पद की भर्ती की विधि का विनियमन करने के लिए निम्नलिखित नियम बनाते हैं, ना मत :

1. संभित्त शीर्ष ५ और प्रारम्भ.—( 1 ) इन नियमों को केन्द्रीय स्वास्थ्य परिवहन संगठन (आटो इलेक्ट्रिशियन) भर्ती नियमावली 1971 कहा जाए ।

( 2 ) ये सरकारी राजपत्र में प्रकाशित होने की तारीख से लागू होंगे ।

2. उत्तराधिकार.—ये नियम संलग्न अनुसूची के कालम १ में निर्दिष्ट पद की भर्ती के लिए लागू होंगे ।

3. संघर्ष, वर्षीय ग्रोव वे तत्त्वान्.—इन पदों की संख्या, उनकी वर्गीकरण और वेतनमान वही होगा जैसा कि उक्त अनुसूची के कालम २ से ४ में निर्दिष्ट हैं ।

4. भर्ती की विधि, आयु सीमा और अनुसूची वाले.—भर्ती की विधि, आयु सीमा, ग्रहणात् और उनसे सम्बन्धित अन्य बातें वही होंगी जैसा कि उक्त अनुसूची के कालम ५ से १३ में दी गई है ।

परन्तु केन्द्रीय सरकार द्वारा समय समय पर जारी किए गए आदेशों के अनुसार अनुसूचित जाति, अनुसूचित जन-जाति तथा विशेष प्रकारों के अन्य व्यक्तियों के मामले में सीधी भर्ती के लिए निर्धारित अधिकतम आयु सीमा शिथिल की जा सकती है ।

5 अनुर्हताएँ .—वह व्यक्ति सेवा में नियुक्ति का पात्र न होगा :—

(क) जिसने ऐसे व्यक्ति से विवाह किया है या विवाह की संविदा की है जिसका पति या पत्नी जीवित है, अथवा

(ख) जिसने पति/पत्नी के जीवित रहते हुए किसी व्यक्ति से विवाह किया है या विवाह की संविदा की है।

परन्तु यदि केन्द्रीय सरकार इस बात से सन्तुष्ट हो जाती है कि ऐसा विवाह इस प्रकार के व्यक्ति तथा शादी वाले दूसरे पक्ष पर लागू होने वाले व्यक्तिकानून के अन्तर्गत अनुशेय है और ऐसा करने के अन्य आधार हैं तो वह किसी भी व्यक्ति को इस नियम से छूट दे सकती है :

6 छूट देने की अपेक्षा .—जहाँ केन्द्रीय सरकार का यह भत हो कि ऐसा करना आवश्यक अथवा इष्टानुकल है, वहाँ वह कारणों को लिखित रूप में रिकार्ड करके किसी भी श्रेणी अथवा पद के व्यक्तियों के मामले में उन नियमों के किसी भी उपबन्ध से आदेश जारी कर छूट दे सकती है।

#### अनुसूची

पदनाम	पदों की वर्गीकरण	वेतनमान	क्या	सीधी भर्ती	सीधी भर्ती के लिए
संख्या			सेलेक्शन	के लिए	अपेक्षित शैक्षिक तया
			पद अथवा	आयु	अन्य अनुर्हताएँ
			मैस्टर्स-सेलेक्शन		
			पद		

1 2 3 4 5 6 7

आटो-इलेक्ट्रिशियन	एक	सामान्य सिविल सेवाएँ	₹ 0 205-7-240-8-	लागू नहीं होता	30 वर्ष और उससे कम	मैट्रिकुलेट हो और उसके पास अद्यौत्तिक प्रशिक्षण संस्थान से प्राटोमोबाइल के काम का प्रमाण-पत्र हो अथवा समकालीयता हो और 5 वर्षों का अनुभव हो।
		क्लास III	280			

(अनुसूचित अराजपत्रित)

क्या पदोन्नति से	परिवीक्षा]	भर्ती का तरीका पदोन्नति या यदि विभागीय परिस्थितियाँ
रखे जाने वाले	की अवधि सीधी भर्ती द्वारा प्रतिनियुक्त पदोन्नति जिनमें भर्ती	
उमीदवारों के	यदि कोई या पदोन्नति के या स्थानान्तरण समिति है के लिए	
मामले में सीधी	हो द्वारा अथवा के द्वारा तो उसका क्या संघीय लोक	
भर्ती किए जाने	स्थानान्तरण के भर्ती के गठन है सेवा आयोग	
वाले व्यक्तियों	द्वारा तथा मामले में से परामर्श	
के लिए निर्धारित	विभिन्न तरीकों वे ग्रेड लिया जाता	
आयु और शैक्षिक	द्वारा भरे जाने	है
अर्हताएं लागू	वाले पदों की पदोन्नति या	
होगी	प्रतिशतता : प्रतिनियुक्त	
	या स्थानान्तरण	
	किया जाना है	

8

9

10

11

12

13

लागू नहीं होता दो वर्ष सीधी भर्ती द्वारा लागू नहीं होता लागू नहीं होता लागू नहीं होता

**MINISTRY OF FOOD, AGRICULTURE, COMMUNITY DEVELOPMENT AND CO-OPERATION**

**(Department of Agriculture)**

*New Delhi, the 20th April 1971*

**G.S.R. 635**—In exercise of the powers conferred by the proviso to article 309 of the Constitution, the President hereby makes the following rules further to amend the Forest Research Institute and Colleges, Dehra Dun (Ministerial Class III posts) Recruitment Rules, 1961, namely:—

1. (1) These rules may be called the Forest Research Institute and Colleges, Dehra Dun (Ministerial Class III Posts) Recruitment (Section Amendment) Rules, 1970.

(2) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette.

2. In the Schedule to the Forest Research Institute and Colleges, Dehra Dun (Ministerial Class III posts) Recruitment Rules, 1961, against Serial No. 3 relating to the post of Lower Division Clerk, in column 9, for the existing entries, the following entries shall be substituted, namely:—

“(i) 90 per cent vacancies shall be filled by direct recruitment; and

(ii) 10 per cent vacancies shall be filled, from amongst the Class IV employees, working in non-participating Attached and Subordinate Offices under the Ministry of Food, Agriculture, Community Development and Co-operation (Department of Agriculture), who are Matriculates or possess equivalent qualification and have rendered five years' service in Class IV, on the basis of competitive examination, the maximum age-limit for eligibility for the examination being 40 years (45 years for Scheduled Caste/Scheduled Tribe employees):

Provided that the maximum number of persons to be recruited by this method shall be limited to 10 per cent of the vacancies in the cadre of Lower Division Clerk occurring in a year, and unfilled vacancies shall not be carried over;

Provided further that for the first two examinations the maximum age-limit shall be relaxed up to 45 years (50 years for Scheduled Caste/Scheduled Tribe employees).”

[No. 16-39/68-F.]

RUP RAM, Under Secy.

खात्र, दुर्वा, सारुदारेक विकास प्रीर सह त्रिता मंत्रालय

(कृषि विभाग)

नई दिल्ली, 20 अप्रैल 1971

सा० का० नि० 635.—संविधान के ग्रन्तुच्छेद 309 के परन्तुक द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए राज्यपति वन अनुसंधान संस्थान प्रीर महा विद्यालय, देहरादून (अनुसंचिकीय पद वर्ग 3) भर्ती, नियम 1961 का और ग्राम संशोधन करते के लिए इन द्वारा निम्नलिखित नियम बनाते हैं अर्थात् :

1. (1) ये नियम वन अनुसंधान संस्थान और महा विद्यालय, देहरादून (अनुसंचिकीय पद वर्ग 3) भर्ती (द्वितीय संशोधन) नियम 1970 कहे जा सकेंगे।

(2) ये शासकीय राजपत्र में प्रकाशन की तारीख को प्रवृत्त होंगे।

2. उन अनुसंधान संस्थान और महा विद्यालय, देहरादून (अनुसंचित पद वर्ग 3) भर्ती नियम 1961 की अनुसूची में क्रम संख्या 3 के सामने जो निम्न श्रेणी लिपिक के सम्बन्ध में है, स्तरम् 9 में विद्यमान प्रविष्टियों के लिए निम्नलिखित प्रविष्टियां प्रतिस्थापित की जाएंगी अर्थात् :—

- “(i) 90 प्रतिशत रिक्तियां सीधी भर्ती द्वारा भरी जाएंगी और
- (ii) 10 प्रतिशत रिक्तियां खाद्य, कृषि, सामुदायक विकास और सहकारिता मंत्रालय (कृषि विभाग) के अधीन, भाग न लेने वाले ; सम्बद्ध और अधिनस्थ कार्यालयों में काम कर रहे वर्ग 4 के उन कर्मचारियों में से जो मैट्रिक हैं या समकक्ष अर्द्धताएं रखते हैं और जिन्होंने वर्ग 4 में पांच वर्ष तक सेवा की है प्रतियोगिता परीक्षा के आधार पर भरी जाएंगी । परीक्षा की पात्रता के लिए अधिकतम आयु सीमा 40 वर्ष (अनुसूचित जाति/अनुसूचित जन जाति के कर्मचारियों के लिए 45 वर्ष) है :

परन्तु इस पद्धति से भर्ती किए जाने वाले व्यक्तियों की अधिकतम संख्या एक वर्ष में निम्न श्रेणी लिपिक काडर में होने वाली रिक्तियों के 10 प्रतिशत तक सीमित होंगी और जो रिक्तियां भरी न जा सकेंगी उन्हें आगे नहीं ले जाया जाएगा ।

परन्तु यह और कि प्रथम दो परीक्षाओं के लिए अधिकतम आयु सीमा शिथिल करके 45 वर्ष (अनुसूचित जाति/अनुसूचित जन जाति के कर्मचारियों के लिए 50 वर्ष) कर दी जाएगी ।

[सं० 16-39/68-एफ०]

रूप राम, अवर सचिव ।

**(Department of Agriculture)**

*New Delhi, the 21st April 1971*

**G.S.R. 636.**—In exercise of the powers conferred by the proviso to article 309 of the Constitution, the President hereby makes the following rules further to amend the Ministry of Food and Agriculture (Recruitment to Technical Non-Gazetted Class II and III Posts) Rules, 1959, namely :—

1. (i) These rules may be called the Ministry of Food and Agriculture (Recruitment to Technical Non-gazetted Class II and III Posts) Seventh Amendment Rules, 1970.
- (2) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette.
2. In the Schedule to the Ministry of Food and Agriculture (Recruitment to Technical Non-gazetted Class II and III posts) Rules, 1959, under the heading “Class III—Non-gazetted Posts”, after item 52 and the entries relating thereto, the following items and entries shall be inserted, namely :—

1	2	3	4	5	6
53. Tracer	One	General Central Service, Class III Non- gazetted, Non- Ministerial	Rs. 110—3 131—4—155 EB—4—175 5—180.	Not applicable	Not exceeding Twenty Five years.

7	8	9	10	11	12	13
11 Matriculation or equivalent.	Not applicable	Two Years	Direct recruitment.	Not applicable	Not applicable	Not applicable
2. Diploma in Civil Draftsmanship from a recognised Institute "OR" Trader's Certificate from a recognised Institute with two year's experience as a tracer in a Drawing Office.						

[No. A. 12018/3/70-E.IV]

## (कृषि विभाग)

नई दिल्ली, 20 अप्रैल 1971

जी० एस० लार० 636.—राष्ट्रपति, संविधान के अनुच्छेद 309 के परन्तुक द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए खाद्य और कृषि मंत्रालय (तकनीकी अराजपत्रित वर्ग 2 और वर्ग 3 पदों पर भर्ती) नियम, 1959 में और आगे संशोधन करने के लिए निम्नलिखित नियम एतद्वारा बनाते हैं, अर्थात् :—

1. (1) ये नियम खाद्य और कृषि मंत्रालय (तकनीकी अराजपत्रित वर्ग 2 और 3 पदों पर भर्ती) सत्रां संशोधन नियम 1970, कहे जाएंगे।

(2) ये शासकीय राजपत्र में प्रकाशन की तारीख को प्रवृत्त होंगे।

2. खाद्य और कृषि मंत्रालय (तकनीकी अराजपत्रित वर्ग 2 और वर्ग 3 पदों पर भर्ती) नियम, 1959 में मद 52 और तत्सम्बन्धी प्रविष्टियों के पश्चात् "वर्ग 3—अराजपत्रित" शीर्षक के अन्तर्गत निम्नलिखित पद और प्रविष्टियां अन्तः स्थापित की जाएंगी अर्थात् :—

1	2	3	4	5	6	7
53	1	साधारण केन्द्रीय सेवा वर्ग - 3, प्राराजपत्रित प्रननुसर्चिवीय	110-3-131 4-155-द० रो०- 4- 175-5- 180 रु०	लागू नहीं होता वर्ष से श्रधिक नहीं	25 1 तुल्य । 2, किसी मान्यता प्राप्त संस्थान से सिविल नक्शानवीसी में डिप्लोमा या किसी रेखा चिक्क कार्यालय में अनुरेखक के रूप में 2 वर्ष के अनुभव सहित किसी मान्यता प्राप्त संस्थान से अनुरेखक का प्रमाणपत्र ।	मैट्रीकुलेशन या सम- तुल्य । प्राप्त संस्थान से सिविल नक्शानवीसी में डिप्लोमा या किसी रेखा चिक्क कार्यालय में अनुरेखक के रूप में 2 वर्ष के अनुभव सहित किसी मान्यता प्राप्त संस्थान से अनुरेखक का प्रमाणपत्र ।

8

9

10

11

12

13

लागू नहीं होता	2 वर्ष	सीधे भर्ती द्वारा	लागू नहीं होता	लागू नहीं होता	लागू नहीं होता
----------------	--------	----------------------	-------------------	-------------------	----------------

[सं ए० 12018/3/70-स्थापना 4]

*New Delhi, the 23rd April 1971*

**S.O. 637.**—In exercise of the powers conferred by the proviso to article 309 of the Constitution the President hereby makes the following Rules further to amend the Directorate of Extension (Class III and Class IV Posts) Recruitment Rules, 1964, namely :—

1. (1) These rules may be called the Directorate of Extension (Class III and Class IV Posts) Recruitment (Third Amendment) Rules, 1971.

(2) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette.

2. In the Schedule to the Directorate of Extension (Class III and Class IV Posts) Recruitment Rules, 1964—

(i) column 12 shall be re-numbered as column 13 and before column 13 as so re-numbered the following heading and column shall be inserted, namely :—

“If a Departmental Promotion Committee exists what is its composition :—

12.”;

(ii) after the existing items and the entries relating thereto, the following item and entry shall be inserted, namely :—

1

2

3

4

5

6

7

Senior Gestetner Operator.	1 General Central Service Class III (Ministerial) Non- Gazetted.	Rs. 110—3— 13L.	Non- Selection	18—25 years	(1) Middle School stan- dard pass. (2) Should have pro- ficiency in handling and operation of Gestetner machine.
----------------------------------	---	--------------------	-------------------	----------------	---

8	9	10	11	12	13
Not applicable	Two years	By promotion failing which by direct recruitment.	By promotion from Gestetner Operator (Junior) with 3 years service in the grade.	Class III D. P. C.	Not applicable

[No. 14-8/69-CA.II/EE.III.]

नई दिल्ली, 23 अप्रैल, 1971

जी० एस० आर० 637. —राष्ट्रपति, संविधान के अनुच्छेद 309 के परन्तुक द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए विस्तारण निवेशालय (वर्ग 3 और वर्ग 4 पद) भर्ती नियम, 1964 में और आगे संशोधन करने के लिए निम्नलिखित नियम एतद्वारा बनाते हैं, अर्थात्:—

1. (1) ये नियम विस्तारण निवेशालय (वर्ग 3 और वर्ग 4 पद) भर्ती (तृतीय संशोधन) नियम, 1971 कहे जा सकेंगे।  
 (2) ये शासकीय राजपत्र में प्रकाशन की तारीख को प्रवृत्त होंगे।
2. विस्तारण निवेशालय (वर्ग 3 और वर्ग 4 पद) भर्ती नियम, 1964 की अनुसूची में—  
 (i) स्तम्भ 12, स्तम्भ 13 के रूप में पुनः—संख्याक्रित किया जाएगा और इस प्रकार पुनः—संख्याक्रित स्तम्भ 13 के पूर्व निम्नलिखित शीर्ष और स्तम्भ अन्तः—स्थापित किया जाएगा, अर्थात्:—  
 “यदि विभागीय प्रोफ्रेसि समिति है तो उसकी संरचना :—  
 12”  
 (ii) विद्यमान मदों और उनसे सम्बन्धित प्रविष्टियों के पश्चात् निम्नलिखित मदों और प्रविष्टियों अन्तःस्थापित की जाएंगी, अर्थात्:—

1

2

3

4

5

6

7

ज्येष्ठ	एक	साधारण	110—3—	प्रथमन	18—25	1. मिडिल	स्कूल
गेस्टेटनर		केन्द्रीय सेवा,	131रु०		वर्ष	स्टैण्डर्ड पास	
प्रापरेटर		वर्ग — 3				2. गेस्टेटनर मशीन	के सम्भालने और
		(अनुसचिवीय)					प्रथालन में प्रवीणता
		प्राराजपत्रित ।					होनी चाहिए ।

8

9

10

11

12

13

लागू नहीं होता	2 वर्ष	प्रोफ्रेशनल द्वारा, जिसके न हो सकते पर सीधी भर्ती द्वारा	ऐसे गेस्टेटनर (कनिष्ठ) की प्रोफ्रेशनल द्वारा, जिसकी उस श्रेणी में 3 वर्ष की सेवा हो ।	वर्ग 3	विभागीय प्रोफ्रेशनल समिति	लागू नहीं होता
----------------	--------	---	---	--------	---------------------------	----------------

[सं० 14-8/69-सी० ए-2/ ई० ई० 3.]

पा० के० मुखर्जी, अवर सचिव ।

## CORRIGENDUM

New Delhi, the 17th April 1971

**G.S.R. 638.**—In the notification of the Government of India in the Ministry of Food, Agriculture, Community Development and Cooperation (Department of Agriculture) No. G.S.R. 1947, dated the 30th July, 1969, relating to the Directorate of Extension (Addressograph Operator—Class IV post) Recruitment Rules, 1969, published at pages 2629 and 2630 of the Gazette of India, Part II, Section 3, Sub-section (1), dated the 16th August, 1969, in the Schedule appearing on page 2630, in column 8, for the words "direct candidates", read "departmental candidates".

[No. 3-20/69-EE-III.]

P. K. MUKHERJI, Under Secy.

## (Department of Food)

New Delhi, the 21st April 1971

**G.S.R. 639.**—In exercise of the powers conferred by the proviso to article 309 of the Constitution, the President hereby makes the following rules further to amend the Indian Grain Storage Institute, Hapur (Non-gazetted posts) Recruitment Rules, 1969, namely:

1. (1) These rules may be called the Indian Grain Storage Institute, Hapur (Non-gazetted Posts), Recruitment (Second Amendment) Rules, 1970.

(2) They shall come into force on the date of their publication in the official Gazette.

2. In the Schedule to the Indian Grain Storage Institute, Hapur (Non-gazetted posts) Recruitment Rules, 1969, after the item and entries relating to the post of Mechanic-cum-Operator', the following item and entries shall be inserted, namely:—

1	2	3	4	5	6	7
Junior Clerk Two	General Central Service Class III Non- Gazetted non-Ministerial	Rs. 110—3— 131—4—155— BB—4—175— 5—180.	Not applicable	21 years	Essential :	<p>(i) Matriculation or its equivalent.</p> <p>(ii) Minimum speed of 30 words per minutes in type writing provided.</p> <p>(a) that a person not possessing the said qualification in typing may be appointed subject to the condition that he shall not be eligible for drawing increment in the pay scale or for quasi-permanency or for confirmation in the grade till he acquires speed of 30 w.p.m. in typing, and</p> <p>(b) that a physically handicapped person who is otherwise qualified to hold a clerical post but does not possess the said qualification in typing may be appointed subject to the condition that the Medical Board attached to the special employment Exchange for the handicapped, or where there is no such Board, the Civil Surgeon, certifies that the said handicapped person is not in a fit condition to be able to type.</p>

8

9

10

11

12

13

Not applicable	2 (two) years	By direct recruitment.  NOTE.—10% of the vacancies in the grade of Junior Clerks shall be reserved for being filled up by Class-IV Employees. (borne on the regular establishment), subject to the following conditions, namely:—	Not applicable	Not applicable	Not applicable
		(a) Selection shall be made through a departmental examination confined to such Class-IV employees who fulfill the requirements of minimum educational qualification, viz., Matriculation or equivalent.			
		(b) The maximum age for this examination shall be 40 years (45 years for Scheduled caste / Scheduled Tribe candidates), provided that for the first two examinations to be held under this scheme, the upper age limit shall be 45 years (50 years for Scheduled Caste/ Scheduled Tribe candidates).			
		(c) At least 5 years' service in a Class-IV post shall be essential			
		(d) The maximum number of recruits by this method shall be limited to 10% of the vacancies in the cadre of Jr. Clerk occurring in a year ; unfilled vacancies in any year shall not be carried over to the next year.			

## (खात्र विभाग)

नई दिल्ली, 21 अप्रैल, 1971

सा० ६१० नि० ६३९.—राष्ट्रपति, संविधान के अनुच्छेद 309 के परन्तुक द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, भारतीय अनाज भण्डारकरण संस्थान हापुड़ (अराजपत्रित पद) भर्ती नियम, 1969 में और आगे संशोधन करने के लिए निम्नलिखित नियम एतद्वारा बनाते हैं :—

अर्थात् :—

- 1 (1) इन नियमों का नाम भारतीय अनाज भण्डारकरण संस्थान, हापुड़ (अराजपत्रित पद) भर्ती (द्वितीय संशोधन) नियम, 1970 होगा।
- (2) ये शासकीय राजपत्र में प्रकाशन की तारीख को प्रबूत होंगे।
2. भारतीय अनाज भण्डारकरण संस्थान, हापुड़ (अराजपत्रित पद भर्ती नियम,) 1969 की अनुसूची में “मेकेनिक-एवं-आपरेटर” के पद सम्बन्धी मद और उससे सम्बन्धित प्रविष्टियों के पश्चात् निम्नलिखित मद और प्रविष्टियां प्रन्तः स्थापित की जाएंगी अर्थात् :—

1

2

3

4

5

6

कनिष्ठ लिपिक	दो	साधारण	110-3-131-4-	लागू नहीं	21 अर्ब
		केन्द्रीय सेवा	155-द०रो०-४-	होता	
		वर्ग 3,	175-5-180 रु०		
		अराजपत्रित			
		अननुसचिवीय			

## आवश्यक—

लाग नहीं होता 2(बो) वर्ष

(i) मैट्रीकुलेशन या उसके समतुल्य

(ii) टाइपराईटिंग में गति कम से कम 30 शब्द प्रति मिनट

(क) परन्तु “ऐसा व्यक्ति, जो टाइपिंग में उक्त अर्हता नहीं रखता है, इस शर्त के अधीन रहते हुए नियुक्त किया जा सकेगा कि जब तक वह टाइपिंग में 30 शब्द प्रतिमिनट की गति अर्जित न कर ले तब तक वह उस वेतनमान में वृद्धि लेने का या उस श्रेणी में स्थायीवत्ता या पुष्टिकरण का पाक नहीं होगा ;

(ख) ऐसा विकलांग व्यक्ति, जो लिपिक पद धारण करने के लिए अन्यथा सुअर्थित है किन्तु टाइपिंग में उक्त अर्हता नहीं रखता है, इस शर्त के अधीन रहते हुए नियुक्त किया जा सकेगा कि विकलांगों के लिए विशेष रोजगार कार्यालय से संलग्न चिकित्सा बोर्ड, या जहां ऐसा कोई बोर्ड नहीं है वहां सिविल सर्जन, यह प्रमाणित करे कि उक्त विकलांग व्यक्ति टाइपिंग के लिए ठीक अवस्था में नहीं है ।

सीधी भर्ती द्वारा

लागू नहीं लागू नहीं लागू नहीं

टिप्पणी:—कनिष्ठ लिपिकों की श्रेणी में की 10 प्रतिशत रिक्तियां वर्ग— होता होता होता

4 के कर्मचारियों (जो नियमित स्थान पर हों) के लिए, निम्न-

लिखित शर्तों के अधीन रहते हुए आरक्षित रहेंगी:—

(क) चयन एक विभागीय परीक्षा के आधार पर होगा जो वर्ग—

4 के उन कर्मचारियों तक ही सीमित होगी जो उपेक्षित

न्यूनतम शैक्षिक अर्हता पूरी करते हैं, अर्थात् मैट्रीक्युलेशन

या समतुल्य ;

(ख) इस परीक्षा के लिए अधिकतम आयु सीमा 30 वर्ष

(अनुसूचित जाति / अनुसूचित जन-जाति के अभ्यर्थियों के

लिए 45 वर्ष) होगी परन्तु इस स्कीम के अधीन होने वाली

प्रथम दो परीक्षाओं के लिए अधिकतम आयु-सीमा 45

वर्ष (अनुसूचित जाति / अनुसूचित जन जाति के लिए 50

वर्ष) होगी ।

(ग) वर्ग 4 कम से कम 5 वर्ष की सेवा आवश्यक होगी ।

(घ) इस पद्धति द्वारा भर्ती किए जाने वाले व्यक्तियों की अधिक-  
तम संख्या एक वर्ष में कनिष्ठ लिपिकों के काउंटर में होने वाली  
रिक्तियों की 10 प्रतिशत तक सीमित रहेगी और  
जो रिक्तियां किसी वर्ष में भरी न जा सकेंगी उन्हें अगले  
वर्ष के लिए नहीं ले जाया जाएगा ।

[संख्या अ० 12027/1/70-आर०ई०१]

निरंजन सिंह, अध्यक्ष सचिव ।

(Department of Food)

New Delhi, the 13th April 1971

**G.S.R. 640.**—In exercise of the powers conferred by the proviso to article 309 of the constitution, the President hereby makes the following rules further to amend the National Sugar Institute, Kanpur (Class I and Class II posts) Recruitment Rules, 1964, namely:—

1. (1) These rules may be called the National Sugar Institute, Kanpur (Class I and Class II posts) Recruitment Amendment Rules, 1971.

(2) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette.

2. In the Schedule to the National Sugar Institute, Kanpur, (Class I and Class II posts) Recruitment Rules, 1964:—

(i) Against serial No. (14) relating to the post of Professor of Bio-Chemistry, in column 7, for the existing entry, the following entry shall be substituted, namely:—

**“Essential:**

(i) M.Sc. degree in Bio-Chemistry or Bio-Chemical Engineering or Microbiology or Botany with Mycology or Chemistry of a recognised University or equivalent.

(ii) About 7 years' research experience in Bio-Chemistry preferably in the field of Microbiology/Mycology of moulds, yeasts and bacteria employed in fermentation industries.

(Qualifications relaxable at Commission's discretion in case of candidates otherwise well qualified).

**Desirable:**

(i) Doctorate in Bio-Chemistry/Microbiology/Bio-Chemical Engineering.

(ii) Teaching Experience.

(iii) Experience of work in responsible position in distillerics or in industrial fermentation and alcohol technology.

(iv) Experience of advisory work to sugar factories, distilleries and auxillary industrial units.

(v) Ability to guide research.”

(ii) Against serial No. 23 relating to the post of Bro-Chemistry,

(a) In column 1, for the existing entry, the following entry shall be substituted, namely: “Assistant Professor of Bio-Chemistry”;

(b) In column 7 for the existing entry the following entry shall be substituted, namely:—

**“Essential:**

(i) M.Sc. degree in Bio-Chemistry or Bio-Chemical Engineering or Microbiology or Botany with Mycology or Chemistry of a recognised University or equivalent.

(ii) About 5 years' research experience in Bio-Chemistry preferably in the field of Microbiology/Mycology of moulds, yeasts and bacteria employed in fermentation industries.

(Qualifications relaxable at Commission's discretion in case of candidates otherwise well qualified).

**Desirable:**

(i) Doctorate based on work in Bio-Chemistry/Bio-Chemical Engineering/ Microbiology/Botany with Mycology.

(ii) Experience of teaching in Bio-Chemistry.

(iii) Experience of work in a responsible position in distillery.”,

(iii) Against serial No. 36 relating to the post of Junior Scientific Officer (Bio-Chemistry) in column 7, for the existing entry, the following entry shall be substituted, namely:—

**“Essential:**

(i) M.Sc. degree in Bio-Chemistry or Bio-Chemical Engineering or Microbiology or Botany with Mycology or Chemistry of a recognised University or equivalent.

(ii) About 2 years' research experience in Bio-Chemistry preferably in the field of Microbiology/Mycology of moulds yeasts and bacteria employed in fermentation industries.

(Qualifications relaxable at Commission's discretion in case of candidates otherwise well qualified.”

**Desirable:**

About 2 years' experience of teaching industrial fermentation.

## (खात्र विभाग)

नई दिल्ली, दिनांक 13 अप्रैल, 1971

सा० का० मि० 640 — राष्ट्रपति, संविधान के अनुच्छेद 309 के परन्तुक द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए राष्ट्रीय शर्करा संस्थान, कानपुर (वर्ग 1 और वर्ग 2 पद) भर्ती नियम, 1964 में और आगे संशोधन करने के लिए निम्नलिखित नियम एतद्वारा बनाते हैं, अर्थात् :—

1. (1) इन नियमों का नाम राष्ट्रीय शर्करा संस्थान, कानपुर (वर्ग 1 और वर्ग 2 पद) भर्ती संशोधन नियम, 1971 होगा ।

(2) ये शासकीय राजपत्र में प्रकाशन की तारीख को प्रवृत्त होंगे ।

2. राष्ट्रीय शर्करा संस्थान, कानपुर (वर्ग 1 और वर्ग 2 पद) भर्ती नियम 1964 की अनुसंधी में :—

(1) प्राचार्य :— जीव रसायन, पद से सम्बन्धित क्रम संख्या (14) के सामने स्तम्भ 7 में विद्यमान प्रविष्टि के स्थान पर निम्नलिखित प्रविष्टि प्रतिस्थापित की जाएगी, अर्थात् :— आवश्यक :—

(i) मान्यता प्राप्त किसी विश्वविद्यालय से जीव-रसायन या जीव रसायनिक इंजीनियरी या सूक्ष्म जैविकी या कवक विज्ञान सहित अनस्पति विज्ञान या रसायन शास्त्री में एम० एस० सी० उपाधि या समतुल्य ।

(ii) जीव रसायन में, अधिमानतः किष्किं उद्योगों में लगने वाली फंफुदी/पीस्ट और जीवाणु के सूक्ष्म तम जैवकी कवक विज्ञान के क्षेत्र अनुभव में, लगभग 7 वर्ष का अनुसंधान

(अन्यथा सुग्रहीत अभ्यर्थियों को दशा में अर्हताएं आयोग के विवेकानुसार शिधिल की जा सकेंगी) ।

## बोधनीय :—

(i) जीव रसायन/मूक्षम जैविकी/जीव रसायनिक इंजीनियरी में डाक्टरेट ।

(ii) अध्ययन अनुभव ।

(iii) आसवनियों या श्रीशोगिक किष्किं और ऐल्कोहाल प्रोशोगिकों में उत्तरदायी हैसियत में कार्य का अनुभव ।

(iv) जीवी कारखानों आसवनियों और सहायक श्रीशोगिक एककों में सलाहकारी कार्य का अनुभव ।

(v) अनुसंधान में मार्गदर्शन की योग्यता ।

(ii) जीव रसायनी पद से सम्बन्धित क्रम संख्या 23 के सामने (क) स्तम्भ 1 में विद्यमान प्रविष्टि के स्थान पर निम्नलिखित प्रविष्टि प्रतिस्थापित की जाएगी, अर्थात् :—

“सहायक प्राचार्य—जीव रसायन” ;

(ब) स्तम्भ 7 में, विद्यमान प्रतिविष्टि के स्थान पर निम्नलिखित प्रविष्टि प्रतिस्थापित की जाएगी, अर्थात् :—

वाच्यक :

- (i) मान्यता प्राप्त किसी विश्वविद्यालय से जीव रसायन या जीव रसायनिक इंजीनियरी या सूक्ष्म जैविकी या कब्जक विज्ञान सहित बनस्पति विज्ञान या रसायन शास्त्र में एम० एस० सी० की उपाधि या समतुल्य ।
- (ii) जीव रसायन में, अधिमानतः किष्वन उद्योगों में लगने वाली फंक्शनी/वीस्ट और जीवाणु के सूक्ष्म जैविकी कब्जक विज्ञान क्षेत्र में, लगभग 5 वर्ष का अनुसंधान अनुभव ।  
(अन्यथा सुप्रहित अध्यर्थियों की दशा में अर्हताएं आयोग के विवेकानुसार शिथिल की जा सकेंगी)

वांछनीय :

- (i) जीव रसायन/जीव रसायनिक इंजीनियरी/सूक्ष्म जैविकी कब्जक विज्ञान सहित बनस्पति विज्ञान में कार्य पर आधारित डॉक्टरेट ।
- (ii) जीव रसायन में अध्ययन अनुभव ।
- (iii) आसवनी में किसी उत्तरदायी हैसियत में कार्य का अनुभव ;”
- (iv) सनिष्ट वैज्ञानिक अधिकारी (जीव रसायन) के पद से सम्बन्धित कम संख्या 36 के सामने, स्तम्भ 7 में विद्यमान प्रविष्टि के स्थान पर निम्नलिखित प्रविष्टि प्रतिस्थापित की जाएगी, अर्थात् :—

वाच्यक :

- (i) मान्यता प्राप्त किसी विश्वविद्यालय से जीव रसायन या जीव रसायनिक इंजीनियरी या सूक्ष्म जैविकी या कब्जक विज्ञान सहित बनस्पति विज्ञान या रसायन शास्त्र में एम० एस० सी० की उपाधि या समतुल्य ।
- (ii) जीव रसायन में, अधिमानतः किष्वन उद्योगों में लगने वाली फंक्शनी/वीस्ट और जीवाणु के सूक्ष्म जैविकी/कब्जक विज्ञान क्षेत्र में लगभग 2 वर्ष का अनुसंधान अनुभव ।  
(अन्यथा सुप्रहित अध्यर्थियों की दशा में अर्हताएं आयोग के विवेकानुसार शिथिल की जा सकेंगी)

वांछनीय :

श्रोतोगिक किष्वन के अध्ययन का लगभग 2 वर्ष का अनुभव ।”

[संख्या फ० 4/23/68-चीनी]

ए० एन० चहूँडा, अवर सचिव ।

**DEPARTMENT OF COMPANY AFFAIRS**

*New Delhi, the 16th April 1971*

**G.S.R. 641.**—In exercise of the powers conferred by section 67 of the Monopolies & Restrictive Trade Practices Act, 1969 (54 of 1969), the Central Government hereby makes the following rules further to amend the Monopolies and Restrictive Trade Practices Rules, 1970, namely:—

1. These rules may be called the Monopolies and Restrictive Trade Practices (Second Amendment) Rules, 1971.
2. In the Monopolies and Restrictive Trade Practices Rules, 1970, rule 4 shall be omitted.

[No. 1/6/70-M(B).]  
S. S. SINGH, Under Secy.

कानूनी काव्य विभाग

नई दिल्ली, 16 अप्रैल, 1971

**सा० का० मि० 641.**—एकाधिकार तथा निर्बन्धनकारी व्यापार प्रथा अधिनियम, 1969 (1969 का 54) की धारा 67 द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, केन्द्रीय सरकार एतद्वारा एकाधिकार तथा निर्बन्धनकारी व्यापार प्रथा नियम, 1970 में और संशोधन करने के लिए निम्नलिखित नियम बनाती है, अर्थात् :—

1. इन नियमों का नाम “एकाधिकार तथा निर्बन्धनकारी व्यापार प्रथा (दिनीय संशोधन) नियम, 1971 होगा।
2. एकाधिकार तथा निर्बन्धनकारी व्यापार प्रथा नियम, 1970 में, नियम 4 लूप्त कर दिया जाएगा।

[संख्या 1/6/70-एम० बी०]  
एस० एस० सिंह, अवार सचिव।

**COMPANY LAW BOARD**

*New Delhi, the 20th April 1971*

**G.S.R. 642.**—In exercise of the powers conferred by the proviso to sub-section (1) of Section 594 of the Companies Act, 1956 (1 of 1956), read with the Government of India, Ministry of Finance, Department of Company Affairs and Insurance Notification G.S.R. 72 dated the 1st January, 1966 and in partial modification of the Notification of the Government of India, Ministry of Finance (Department of Company Law Administration) S.R.O. 3218 dated the 4th October, 1957, (hereinafter referred to as “the Notification”), the Company Law Board hereby directs that in the case of Lipton (India) Limited (hereinafter referred to as “the Company”) being a foreign company, the requirements of clause (a) of sub-section (1) of the said Section 594 as modified in their application to a

foreign company by the notification shall apply subject to the following further exceptions and modifications, namely:—

It shall be deemed to be sufficient compliance with the provisions of clause (a) of sub-section (1) of the said Section 594, if in respect of the financial year ended 2nd January, 1971 and onwards, the company submitted to the appropriate Registrar of Companies in India in triplicate Balance Sheet adopted by it in vertical form as in the annexed form.

LIPTON (INDIA) LIMITED—INDIA BRANCH

(Incorporated in the U.K.)

*Balance Sheet as at 3rd January*

	Note No.	As at (Current year)	As at (Previous Year)
<b>Funds Employed</b>			
Head Office Current Account	Lipton Limited,		
London	.	.	.
Reserves	.	.	.
Secured Loans	.	.	.
Unsecured Loans	.	.	.
<b>Employment of Funds</b>			
Fixed Assets—Net Book Value	.	.	.
(Per Schedule attached)			
Investments (At Cost):			
Other than Trade—Unquoted	.	.	.
<b>Current Assets:</b>			
Stores and Spares	.	.	.
Stocks	.	.	.
Debtors	.	.	.
Loans & Advances	.	.	.
Cash and Bank Balances	.	.	.
Less : Current Liabilities & Provisions	.	.	.
Creditors	.	.	.
Taxation	.	.	.
Other Provisions	.	.	.
Net Current Assets	.	.	.
Contingent Liabilities (Note)	.	.	.

*Auditors Report*

This is the Balance Sheet referred to ..... CONSTITUTED  
in our Report of even date. ATTORNEYS

Calcutta,

Chartered Accountants

Dated

CHARTERED ACCOUNTANTS  
LIPTON (INDIA) LIMITED—INDIA BRANCH  
(Incorporated in the U.K.)

*Notes on Balance Sheet as at*

**1. Lipton Limited, London**

Balance as at	:	:	:	:	:
Additions	:	:	:	:	:
Net Profit for	:	:	:	:	:

**2. Reserves**

Development Rebate Reserve as at	:	:	:
<i>Add:</i> Transfer from Profit & Loss Account	:	:	:
<i>Less:</i> Transfer to Profit & Loss Account	:	:	:
General Reserve as at	:	:	:

**3. Secured Loans**

Bank Overdraft (Secured by Hypothecation of Stock)	:	:	:
Other Loans (Secured by deposit of Title Deed of Properties comprising of Land together with Immovable Properties therein)	:	:	:

**4. UNSECURED LOANS**

Agents', Stockists' & Salesmen's etc. Deposits	:	:	:
Interest accrued and due on deposits	:	:	:

**5. Investment—Other than Trade—Unquoted**

Post Office 12-Year National Defence Certificates (deposited with the Government of West Bengal)	:	:	:
--	---	---	---

**6. Current Assets**

Stores & Spare Parts—At Cost	:	:	:
Stock-in-Trade—At Cost	:	:	:
Sundry Debtors & Miscellaneous Claims	:	:	:
After deduction of Claim Suspense Rs.	:	:	:
Date over six months:—			
Unsecured—considered good	:	:	:
,, —,, doubtful	:	:	:
Other debts:—			
Secured	:	:	:
Unsecured—considered good	:	:	:
,, —,, doubtful	:	:	:
Less Provision for Doubtful Debts	:	:	:

**Loans & Advances**

Unsecured—considered good :—			
Amount due by Group Inter-Companies	:	:	:
Bills of Exchange	:	:	:
Advances recoverable in Cash or in kind or for value to be received	:	:	:
Balances with Customs, Port Trust etc.	:	:	:

**Cash & Bank Balances**

At scheduled banks on Current Accounts	:	:	:
In hand (including remittance in transit)	:	:	:

#### 7. Current Liabilities & Provisions

### **Current Liabilities:**

**Sundry Creditors**  
**Advance Payment for Goods**  
**Interest accrued but not due on Loans**

### **Provisions:—**

Provision for Taxation : : : :  
Less: Advance Payment : : : :

### *Other Provisions*

### 8. Contingent Liabilities

Trade Bills discounted : : : :  
Capital Commitments : : : :

NOTE:(a) They ~~exist~~-end- ibility for Gratuity has not been ascertained on accrual basis. Gratui-  
ties as and when due are paid.

(b) There are some disputed retrenchment cases the extent of contingent liability for which cannot be ascertained.

..... } Constituted  
..... } Attorneys

Dated, are the Notes on the Balance Sheet referred to in our Report of even date.

*Chartered Accountants.*

## LIPTON (INDIA) LIMITED—INDIA BRANCH

(Incorporated in the U.K.)

*Schedule of Fixed Assets as at***I. FIXED ASSETS**

	Properties on Lease- hold land	Plant & Machinery	Furniture & Fix- tures	Hand Carts, Bi- cycles & Tricycles	Advertis- ement, Fittings etc.	Motor Vehicles etc.	Total
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
<i>AT COST OR VALUATION</i>							
As at . . .							
Additions to . . .							
Sales to . . .							
<i>DEPRECIATION AND AMOUNTS WRITTEN OFF</i>							
As at . . .							
Additions to . . .							
Adjustment in respect of Sales to . . .							
<i>NET BALAN- CE AS PER BALANCE SHEET AS AT</i>							
<i>NET BALAN- CE AS PER BALANCE SHEET AS AT</i>							

[No. F. 14(12)-CL.VI/70.]

By order of the Company Law Board,

M. D. PANJWANI, Under Secy.

(कम्पनी विवेच बोर्ड )

नई दिल्ली, 20 अप्रैल, 1971

सां. का० नि० 642.—भारत सरकार के वित्त मंत्रालय, कम्पनी कार्य और बीमा विभाग, की अधिसूचना सां. का० नि० 72 तारीख 1 जनवरी, 1966 के साथ पठित, कम्पनी अधिनियम, 1956 (1956 का 1) की धारा 594 की उपधारा (1) के परन्तुक द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए और भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (कम्पनी विधि पश्चासन) की अधिसूचना का० नि० आ० 3216 तारीख 4 अक्टूबर, 1957 (जिसे इसमें इसके पश्चात् “अधिसूचना” कहा गया है) के आंशिक उपांतरण में कम्पनी विधि बोर्ड एवं द्वारा निर्देश देता है कि लिपटन (इंडिया) लिमिटेड (जिसे इसमें इसके पश्चात् “कम्पनी” कहा गया है) को, विवेशी कम्पनी होने के कारण विवेशी कम्पनी की लागू होने के लिए अधिसूचना द्वारा यथाउपान्तरित उक्त धारा 594 की उपधारा (1) के खण्ड (क) की अपेक्षाएँ, निम्नलिखित अतिरिक्त अपवादों और उपान्तरों के अधीन रहते हुए, लागू होंगी, अर्थात्:—

यह उक्त धारा 594 की उपधारा (1) के खण्ड (क) के उपबन्धों का पर्याप्त अनु-पालन समझा जाएगा यदि 2 जनवरी, 1971 को समाप्त होने वाले वित्तीय वर्ष की बाबत और उनके पाचात् कम्पनी ने उसके द्वारा अंगीकार किए गए तुलन पत्र की तीन प्रतियां ऊर्ध्वाकर रूप में, जैसा कि उपावन्न प्ररूप में दिया गया है, भारत के समुचित कम्पनियों के रजिस्ट्रार को प्रस्तुत कर दें।

लिपटन (इंडिया) लिमिटेड—भारत भाषा

(युआइटेड किंगडम के नियमित )

3 जनवरी को तुलन पत्र

ट्रिपण	को	को
(चालू वर्ष )	(पूर्वतन वर्ष )	
रु०	रु०	रु०
रु०	रु०	रु०
संगाई गई सिध्यां		
मुख्यालय खालू खाता लिपटन		
लिमिटेड, लन्दन		
आरक्षितियां		
प्रतिभूत उधार		
अप्रतिभूत उधार		
निवेशों का साधा जाता		
स्थिर आस्तियां बहियों में दिखाया		
गया शुद्ध मूल्य		
(पंसन अनुसूची के अनुसार )		

टिप्पणी (चालू वर्ष)	को (पूर्वतद वर्ष)	रु०	रु०	रु०	रु०
विनिधान (लागत पर)					
व्यापार से भिन्न जिनका भाव न लगाया					
गया हो					
चालू आस्तियां					
स्टोर और अतिरिक्त सामान					
स्टॉक					
देनदार					
उद्धार और अप्रिम					
नकद और वैंक जमा					
घटाइये :					
चालू देनदारियों और उपबन्ध					
सेनदार					
कराधान					
अन्य उपबन्ध					
शुद्ध चालू आस्तियां					
आकर्षित देनदारियां (टिप्पण )					
संपरिक्षकों की रिपोर्ट —					

यह हमारी इसी तारीख की रिपोर्ट में निर्दिष्ट तुलन पत्र है।

गठित किए गए

ग्रटरी ।

कलकत्ता,  
तारीख .....

चार्टरेट लेलापील

लिपटन (इंडिया) लिमिटेड—भारत शास्त्रा

(युनाइटेड किंगडम में निगमित )

को तुलनपत्र पर टिप्पण

1. लिपटन लिमिटेड, लन्डन ————— को प्रतिशेष  
जोड़ ————— के लिए  
शुद्ध लाभ

2. आरक्षितेवां—का विकास रिबेट आरक्षिती

जौहिये : लाभ और हानि लेखा से अन्तरण

घटाहर : लाभ और हानि लेखा को अन्तरण—  
को साधारण आरक्षिती

3. ग्रेस्यूल उत्तर ईंक प्रश्नावान (प्रोवरडाफ्ट) (स्टाक के आउमान द्वारा प्रतिभूत) अन्य अर्थ (भूमि और उम्में स्थित जंगम सम्पत्ति से मिल कर बनी सम्पत्तियों के हक्किलेख के निषेप द्वारा प्रतिभूत)

4. आरक्षित उत्तर-प्रभिकर्ताओं स्टाकिस्टों और विक्रेताओं आदि के निषेप, निषेपों पर, प्रोवरडूत और देय व्याज

5. विलेश्वान—भावार से भिन्न वितका भाव न लागत गया हो—

डाक वर 12 वर्षीय राष्ट्रीय रक्त प्रमाणन (पश्चिम बंगाल सरकार के पास नियित)

6. चालू आस्तेयां

स्टोर और फालतु पुर्णे—लागत पर

व्यापार द्वाक लागत पर

विविध देनदार और प्रकीर्ण वाले

(वावा उच्चत की कठीती के पश्चात रु०

छ मास से ऊपर देय :—

प्रप्रतिभूत—शोध्य समझे गए

प्रप्रतिभूत—संदिग्ध समझे गए

घटाहर : संदिग्ध अर्थों के लिए उपलब्ध उधार और अग्रिम

प्रप्रतिभूत—शोध्य समझे गए समूह प्रतः कम्पनियों द्वारा देय रकम विनियम पक्ष

नकद या वस्तु रूप में या प्राप्त मूल्य के लिए वस्तुल किए जा सकने वाले अग्रिम

सीमा शुल्क, पतन न्यास आदि के पास अतिशेष

नकद और दैन देनदार अनुसूचित वैंकों के चालू खातों में हाथ में (जिसमें मार्गस्थ प्रेषण सम्मिलित है )

7. चालू देनदारियां और उपबन्ध चालू देनदारियां विविध लेनदार माल के लिए अग्रिम संदाय उत्तरार्द्ध पर प्रोद्भूत किन्तु अदेय व्याज

उपबन्ध :—कराधान के लिए उपबन्ध,

घटाहर :—अग्रिम संदाय

अन्य उपबन्ध

8. आकस्मिक देनदारियां व्यापार पत्र बटा किए गए पूंजीगत वायदे

टिप्पण (क) उपदान के लिए वर्वन्त देनदारी प्रोद्भूत होने के आधार पर सुनिश्चित नहीं की गई है । उपदान जब भी देय हो संदर्भ कर दिए जाते हैं ।

(ख) छंटनी के कुछ विवादग्रस्त मामले हैं जिन की आकस्मिक देनदारी की मादा सुनिश्चित नहीं की जा सकती ।

—गठित किए गए अटनी  
ये हरारो इसी तारीख को रिपोर्ट में निर्दिष्ट तुलनपत्र पर टिप्पण है ।  
तारीख :

चार्टरित लेबलपाल

लिपटम (इंडिया) लिमिटेड—भारत शास्त्रा

(युनाइटेड किंगडम में निर्गमित)

को स्थिर आस्तियों की अनुसूची

स्थिर आस्तिया

पट्टा	संपंक	फर्नीचर	हाथ	विज्ञापन	मोटर	जोड़
भूमि	और	और	गाड़ियाँ	फिटिंग	गाड़ियाँ	
सम्पत्तियाँ	मशीन	फिक्सचर	बाई-	आदि		
				सिक्किल		
				और		
				ट्राइ-		
				सिक्कल		
				आदि		

रु०						
-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----

सागत था मूल्यांकन पर

— को

— में अभिवृद्धियाँ

— को विक्रय

की बाबत समायोजन

— को तुलन

पत्र के प्रत्यासार शब्द प्रतिशेष

— को तुलन

पत्र के प्रत्यासार शब्द प्रतिशेष

[सं० फा० 14 (12)-सं० एल VI/70]

कम्पनी विधि बोर्ड के आदेश से,  
एम० डी० पंजवानी, अवर सचिव ।

## MINISTRY OF FINANCE

## Bureau of Public Enterprises

New Delhi, the 19th April 1971

**G.S.R. 643.**—In exercise of the powers conferred by the proviso to article 309 of the Constitution, the President hereby makes the following rules regulating the method of recruitment to the post of Proof Reader in the Bureau of Public Enterprises, Ministry of Finance, namely:—

**1. Short title and commencement.**—(1) These rules may be called the Ministry of Finance, Bureau of Public Enterprises, Proof Reader, Recruitment Rules, 1971.

(2) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette.

**2. Application.**—These rules shall apply to the post specified in column 1 of the Schedule annexed hereto.

**3. Number of post, classification and scale of pay.**—The number of post, its classification and the scale of pay attached thereto shall be as specified in columns 2 to 4 of the said Schedule.

**4. Method of recruitment, age limit, qualifications, etc.**—The method of recruitment to the said post, age limit, qualifications and other matters connected therewith shall be as specified in columns 5 to 13 of the said Schedule:

Provided that the upper age limit specified in column 6 of the said Schedule may be relaxed in the case of candidates belonging to the Scheduled Castes, Scheduled Tribes and other special categories in accordance with the general orders of the Central Government issued from time to time.

**5. Disqualifications.**—No person,—

(a) who has entered into or contracted a marriage with a person having a spouse living, or

(b) who, having a spouse living, has entered into or contracted a marriage with any person,

shall be eligible for appointment to the said post:

Provided that the Central Government may, if satisfied that such marriage is permissible under the personal law applicable to such person and the other party to the marriage and there are other grounds for so doing, exempt any person from the operation of this rule.

**6. Power to relax.**—Where the Central Government is of the opinion, that it is necessary or expedient so to do, it may, by order, for reasons to be recorded in writing, relax any of the provisions of these rules with respect to any class or category of persons/the post.

SCHE

Ministry of Finance bureau of Public enterprises (Proof Reader)

Name of post	No. of posts	Classification	Scale of pay	Whether selection post or non-selection post	Age for direct recruits	Educational and other qualifications required for direct recruits
1	2	3	4	5	6	7
Proof Reader	One	General Central Service Class III Non-Gazetted Non-Ministerial	Rs. 168— 8—256— EB—8— 280—10— 300	Not applicable	Below thirty years	Should possess a degree with English as one of the subjects and should have secured First or Second Division marks in English at the degree level and be conversant with the art of Proof-reading.

*Desirable:*  
Practical experience in the field.

## RULE

## in the I &amp; R Division Recruitment Rules 1971

Whether age and educational qualifications if any prescribed for direct recruits will apply in the case of promotees	Period of probation, recruitment	Method of whether by direct recrt. or by promotion or by deputation/ transfer and % age of vacancies to be filled by various methods	In case of recrt. by promotion/ deputation/ transfer grades from which promotion / deputation/ transfer to be made	If a DPC exists what is its composition	Circumstances in which UPSC is to be consulted in making recrt.
--	----------------------------------	--	--	---	---

8	9	10	11	12	13
Not applicable	Two years	100% by direct recruitment	Not applicable	Not applicable	Not applicable
..	..	..	..	..	..

[No. A. 12018/4/70-Adm.]

S. S. SHARMA, Dy. Secy.

वित्त मंत्रालय

सरकारी उद्धम कार्यालय

नई वित्ती, 19 अप्रैल, 1971

जी० एस० आर० 643.—संविधान के अनुच्छेद 309 के उपबन्ध द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, राष्ट्रपति ने एतद्वारा वित्त मंत्रालय के सरकारी उद्धम कार्यालय में प्रूफ रीडर के पद पर भर्ती करने के सरोकों का नियमन करने के लिए निम्नलिखित नियम बनाये हैं, अर्थात् :

1. संभेद शीर्षक प्रौर प्रारम्भ.—(1) ये नियम, वित्त मंत्रालय, सरकारी उद्धम कार्यालय प्रूफ रीडर भर्ती नियमावली 1971 कहे जाएंगे।

(2) ये नियम उसी तारीख से लागू होंगे जिस तारीख से वे सरकारी राजपत्र में प्रकाशित किये जायेंगे।

2. प्रयोगस्थ.—ये नियम इस अधिसूचना से अनुबद्ध अनुसूची के स्तम्भ 1 में निर्दिष्ट पदों पर लागू होंगे।

3 पदों की संख्या, उनका वर्गीकरण और वेतनमान.—पदों की संख्या, उनका वर्गीकरण और उनसे सम्बन्धित वेतनमान वही होंगे जो उक्त अनुसूची के स्तम्भ 2 से 4 तक निर्दिष्ट किये गये हैं।

4 भर्ती का तरीका, आयु सीमा और अनुतांत्रिकता.—उक्त पद पर भर्ती का तरीका, आयु सीमा, अनुतांत्रिकता तथा उनसे सम्बन्धित अन्य बातें वही होंगी जो उक्त अनुसूची के स्तम्भ 5 से 13 तक निर्दिष्ट की गई हैं।

परन्तु उक्त अनुसूची के स्तम्भ 6 में निर्दिष्ट उपर्युक्त आयु सीमा के बारे में केन्द्रीय सरकार द्वारा समय समय पर जारी किये गये सामान्य आदेशों के अनुसार अनुसूचित जाति, अनुसूचित आदिम जाति तथा अन्य विशेष वर्गों के मामले में छूट दी जा सकेगी।

5. अनुतांत्रिकता भी उपलेख.—(क) जिसने किसी ऐसे व्यक्ति से शादी अथवा संविदागत विवाह किया हो, जिसका जीवन साथी जीवित हो, अथवा

(ख) जिसने एक जीवन साथी के जीवित रहते किसी दूसरे व्यक्ति से शादी अथवा संविदागत विवाह किया हो,

उक्त पद पर नियुक्ति का पात्र नहीं होगा।

परन्तु यदि केन्द्रीय सरकार इस बात से संतुष्ट हो कि ऐसे व्यक्ति पर और शादी की दूसरी पार्टी पर लागू होने वाले व्यक्तिगत नियमों के अन्तर्गत इस प्रकार की शादी को अनुमति दी जा सकती है और ऐसा करने के अन्य कारण भी हैं, तो वह उस व्यक्ति को इस नियम के प्रवर्तन से छूट दे सकती है।

6. छूट देने की शक्ति :—जिस मामले में केन्द्रीय सरकार का यह विचार हो, कि इस नियमावली के किन्हीं उपचारों में किसी श्रेणी अथवा वर्ग के व्यक्तियों / पदों के सम्बन्ध में छूट देना आवश्यक अथवा इष्टकर हो, वहाँ उसके लिए वह कारणों का सिखित रूप से प्रभिलेक्ष करके आवश्यक आवेदा जारी करके छूट दे सकती है ।

प्रत्

वित्त मंत्रालय, सरकारी उद्यम कार्यालय (प्राई० एण्ड आर० प्रारम्भ में

पद का	पद की	वर्गीकरण	बेतनमान	सेलेक्शन	सीधी भर्ती सीधी भर्ती वालों के
नाम	संख्या			(प्रबरण)	वालों के लिए आवश्यक
				पद अथवा	लिए आयु शैक्षिक एवं अन्य
				प्रबरण	प्रवृत्तिएं
					भिन्न पद

1	2	3	4	5	6	7
---	---	---	---	---	---	---

प्रूफ रीडर	एक	सामान्य केन्द्रीय सेवा थेणी - III	र० 168-8-256 र० 20 रो० -8-280-	लागू नहीं तीसर्व अराज पत्रित अनुसंधानीय	जो डिग्री शुदा हो से नीचे	जो डिग्री शुदा हो और जिसने डिग्री के अन्य विषयों के साथ अंग्रेजी भी ली हो अथवा जिसने डिग्री स्तर पर अंग्रेजी में प्रथम अथवा द्वितीय डिग्रीजन प्राप्त किया हो और जो प्रूफ रीडिंग का काम जानता हो ।
					वांछनीय ।	जो इस क्षेत्र में आव-हारिक अनुभव रखता हो ।

सूची

प्रक रीडर) नियमावली, 1971

क्या सीधी भर्ती परिवेक्षा भर्ती का तरीका पदोन्नति/प्रतिनियुक्ति यदि कोई वे वालों के लिए की अवधि सीधी भर्ती स्थानान्तरण द्वारा विभागीय पदों परिस्थितियां निर्धारित आयु यदि कोई द्वारा अथवा भर्ती किये जाने को सति समिति जिनमें भर्ती प्रौढ शैक्षिक प्रहर हो तो पदोन्नति द्वारा स्थिति में उन संवर्गों विद्यमान हो] करने समय ताएं पदोन्नति अथवा प्रति- का उल्लेख जिनस तो उसका संघ लोक द्वारा भर्ती किये नियुक्ति/स्थाना- पदोन्नति / प्रतिनियुक्ति / गठन सेवा आयोग जाने वाले व्यक्तियों तरण द्वारा स्थानान्तरण किया क्या है से परामर्श [किया जाना होगा है पर भी लाग होगी आर विभिन्न जाना है तरीकों द्वारा भरे जाने वाले रिक्त पदों की प्रतिशतता

8

9

10

11

12

13

लागू नहीं दो बर्ष शत-प्रतिशत सीधी भर्ती लागू नहीं लागू नहीं लागू नहीं  
सीधी भर्ती द्वारा । लागू नहीं लागू नहीं लागू नहीं

[संख्या ए० 120-18/4/70-ऐडमिनिस्ट्रेशन]

श्याम सु० शर्मा, उप सचिव ।

## DEPARTMENT OF ECONOMIC AFFAIRS

New Delhi, the 16th April 1971

**G.S.R. 644.**—In pursuance of the provisions of Section 280-D of the Income-tax Act, 1961 (43 of 1961), the Central Government hereby notifies that ~~annuity~~ deposits made or recovered during the year 1971-72 shall bear interest at the rate of 4 1/4 per cent (approximately) per annum.

[No. F. 2(2)-PD/71.]

M. D. PAL, Under Secy.

(अर्थ विभाग)

नई दिल्ली, 16 अप्रैल, 1971

सांकेतिक 644.—प्रधिनियम, 1961 (1961 के 43 वें) की धारा 280-ष के उपबन्धों के अनुसार, केन्द्रीय सरकार एतद्वारा अधिसूचित करती है कि 1971-72 के दौरान वार्षिकीं जमा की जो रकमें जमा या वसूल की जायेंगी उन पर  $4\frac{1}{4}$  प्रतिशत (लगभग) वार्षिक दर से व्याज दिया जायगा ।

[सं० एफ० २(२)-पी० फी०/७१]

मंगल दास पाल, अब र सचिव ।

**(Department of Revenue and Insurance)**

## DANGEROUS DRUGS

New Delhi, the 1st May, 1971

**G.S.R. 645.**—In pursuance of clause (a) of rule 2 of the Central Opium Rules, 1934, the Central Government hereby defines the tracts in the States of Uttar Pradesh, Madhya Pradesh and Rajasthan specified in the Schedule annexed hereto as the tracts within which poppy may be cultivated on account of the Central Government during the Opium Year commencing on the 1st October, 1970 and ending with the 30th September, 1971.

## THE SCHEDULE

## PART I

## STATE OF UTTAR PRADESH

Designation of tracts	District	Extent
		Tehsil/Pargana
<b>BARABANKI-I OPIUM DIVISION</b>	Bara Banki	Satrikh, Kursi, Dewa, Nawabganj, Fatehpur, Mohammadpur.
<b>BARABANKI-II OPIUM DIVISION</b>	Bara Banki	Partappur, Darvabad, Surajpur, Badoosarai, Ram Nagar, Bisduni, Rudauli, Bhitauli, and Mewai.
<b>BARABANKI-III OPIUM DIVISION</b>	Bara Banki Rai Bareilly	Haldergarh, Sidhaur, Subeha, Inhauna, Semrausta and, Kumanharawaun.
	Lucknow	Mohanlal Ganj.
<b>FAIZABAD OPIUM DIVISION</b>	Faizabad	Mangalsi, Rath, Khandass, Haveli, and Amain.
	Ghazipur	Zamania, Ghazipur, Mohammadabad and Zahurabad.
	Azamgarh	Nathoopur, Ghosi.
	Gonda	Digair, Nawabganj, Mankapur and Mahadewa.
	Basti	Amorha.

## PART II

## STATE OF MADHYA PRADESH

Designation of tract	District	Extent	
		Tehsil/ Pargana	
NEEMUCH-I OPIUM DIVISION	Mandsaur	Neemuch.	
NEEMUCH-II	Mandsaur	Manasa and Bhanpur.	
NEEMUCH-III	Mandsaur	Malhargarh.	
NEEMUCH-IV	Mandsaur	Jawad.	
MANDSAUR-I	Mandsaur	Part of Mandsaur.	
MANDSAUR-II	Mandsaur	Sitamau.	
MANDSAUR-III	Mandsaur	Garoth and Part of Mandsaur.	
RATLAM	Ratlam Ujjain Shajapur	Ratlam, Sailana, Jaora and Alore. Khachrod, Mahidpur. Agar and Susner.	

## PART III

## STATE OF RAJASTHAN

Designation of tract	District	Extent	
		Tehsil Pargana	
KOTA-I OPIUM DIVISION	Kota	Atru, Sangod, Ramgani, Mand, Mangrol, Baran.	
KOTA-II	Kota	Chhabra, Chipabardon.	
JHALAWAR-I	Jhalawar	Patan, Khanpur, Aklera.	
JHALAWAR-II	Jhalawar	Pachpahar, Pirawa, Gangdhar	
CHITTORGARH-I	Chittorgarh Bhilwara	Nimbahera, Chhoti Sadri, Begun, Gangtar. Mandalgarh, Bhilwara, Kotri, Raipur, Sahara.	
CHITTORGARH-II	Chittorgarh Udaipur	Chittorgarh, Partapgarh Bari, Sa- dr, Rashmi, Bhadesar, Dungla, Kapanan.	Udaipur (for research)

[No. F. 6/6/70-Opium.]

## (राजराज और बीमा विभाग)

नई दिल्ली, 1 मई 1971

## खतरनाक श्रीष्टि

जी० एस० आर० 645—केन्द्रीय अफीम नियम, 1934 के खंड (क) के अनुसरण में केन्द्रीय सरकार एतद्वारा इससे उपादान अनुसूची में विनियिष्ट उत्तर प्रदेश, मध्य प्रदेश और राजस्थान राज्यों में उन भू-भागों को ऐसे भू-भागों के रूप में परिभाषित करती है जिनके भीतर प्रथम श्रक्तूबर 1970 को प्रारम्भ होने वाले और 30 सितम्बर 1971 को समर्पित होने वाले अफीम वर्ष के दौरान केन्द्रीय सरकार की ओर से पोस्त की जा सकती है।

अनुसूची

भाग I

उत्तर प्रदेश राज्य

## विस्तार

भू-भागों का नाम	जिला	तहसील/परगना
बाराबंकी—I	अफीम खंड बाराबंकी	सतरिख, कुरसी, देवा, नवाबगंज फतेहपुर, मोहम्मदपुर
बाराबंकी—II	अफीम खंड बाराबंकी	प्रतापगंज, दरियाबाव सूरजपुर बद्रसराय, रामनगर, विसुधि नदौल मितीली औ भिथारा
बाराबंकी—III अफीम खंड	बाराबंकी रायबरेली लखनऊ	हेदरागढ़ सिद्धौर, सुबेहा, इनहोना, सेमरोस्ता, और कुम्हारोन मोहनलाल गंज,
फैजाबाद अफीम खंड	फैजाबाद गाजीपुर आजमगढ़ गोडा वस्ती	मंगलूसी राठ, खंडसा, हयली, और अमसिन जमनिया, गाजीपुर, मोहम्मदाबाद और जहराबाद नाथूपुर, घौसी दिगंसिर, नवाबगंज, मनकापुर और महेदेवा अमोड़ा

## भाग II

## मध्य प्रदेश राज्य

भू-भाग का नाम	जिला	विस्तार
तहसील/परगना		
नीमच— I	अफीम खंड	मंदसौर
नीमच— II	अफीम खंड	मंदसौर
नीमच— III	अफीम खंड	मंदसौर]
नीमच— I	अफीम खंड	मंदसौर
मंदसौर— I	अ तीम खंड	मंदसौर
मंदसौर— II	अफीम खंड	मंदसौर
मंदसौर— III	अफीम खंड	मंदसौर
रतलाम अफीम खंड	रतलाम	रतलाम
	उज्जैन	खचरोड महिदपुर
	शाजापुर	अगर और सुखनेरे

## भाग III

## राजस्थान राज्य

भू-भाग का नाम	जिला]	विस्तार
तहसील		
कोटा— I	अफीम खंड	कोटा
कोटा— II	अफीम खंड]	कोटा
सालाबाड़— I	अफीम खंड]	सालाबाड़
सालाबाड़— II	अफीम खंड	सालाबाड़
चित्तौड़गढ़— I	अफीम खंड	चित्तौड़गढ़
चित्तौड़गढ़— II	अफीम खंड	भीलवाड़ा
		चित्तौड़गढ़, भीलवाड़ा, कोटा व रायरपुर, सहारा
		मंडलगढ़, भीलवाड़ा, कोटा व रायरपुर, सहारा
		चित्तौड़गढ़, प्रतापगढ़, बड़ी सदरी रायरपुर, रायरपुर भदेसर, डुगला, कपासन उदयपुर (अनुसंधान के लिए)
		चित्तौड़गढ़, प्रतापगढ़, बड़ी सदरी रायरपुर, रायरपुर भदेसर, डुगला, कपासन उदयपुर (अनुसंधान के लिए)

**CUSTOMS AND CENTRAL EXCISE**

*New Delhi, the 1st May, 1971*

**G.S.R. 646.**—In exercise of the powers conferred by sub-section (2) of section 75, read with sub-section (3) of section 160, of the Customs Act, 1962 (52 of 1962) and section 37 of the Central Excises and Salt Act, 1944 (1 of 1944), the Central Government hereby makes the following rules further to amend the Customs and Central Excise Duties Export Drawback (General) Rules, 1960, namely:—

1. These rules may be called the Customs and Central Excise Duties Export Drawback (General) Eighteenth Amendment Rules, 1971.
2. In the First Schedule to the Customs and Central Excise Duties Export Drawback (General) Rules, 1960, Serial No. 18 and the entries relating thereto shall be omitted

[No. 21/F. No. 1/302/69-DBK.]

V. R. SONALKAR, Dy. Secy.

सीमा शुल्क और केन्द्रीय उत्पाद शुल्क

नई विल्ली, 1 भई, 1971

**सा० का० नि० 646.**—सीमा शुल्क अधिनियम, 1962 (1962 का 52) की धारा 160 की उपधारा (3) के साथ पठित धारा 75 की उपधारा (2) और केन्द्रीय उत्पाद शुल्क और नमक अधिनियम 1944 (1944 का 1) की धारा 37 द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए केन्द्रीय सरकार, सीमा शुल्क और उत्पाद शुल्क नियंत्रित वापसी (साधारण) नियम, 1960 में और आगे रागोधन करने के लिए एतदद्वारा निम्नलिखित नियम बनाती है, अर्थात्:—

1. ये नियम सीमा शुल्क और केन्द्रीय उत्पाद शुल्क नियंत्रित वापसी (साधारण) 18वां संशोधन नियम, 1971 कहे जा सकेंगे।
2. सीमा शुल्क और केन्द्रीय उत्पाद शुल्क नियंत्रित वापसी (साधारण) नियम, 1960 में मद सं० 18 और उससे संबंधित प्रविष्टियां लुप्त कर दी जायगी।

[सं० 21/फा० सं० 1/302/69-झी वी के]

विं गा० सोनालकर, उप सचिव।

## (Department of Revenue and Insurance)

HEADQUARTERS ESTABLISHMENT

New Delhi, the 26th March, 1971

**G.S.R. 647.**—In exercise of the powers conferred by Section 8 of the Central Boards of Revenue Act, 1963 (54 of 1963), the Central Government hereby makes the following further amendment in the notification of the Government of India, in the Ministry of Finance (late Department of Revenue) G.S.R. No. 33 dated the 1st January, 1964:—

In the said notification after item 4 and entry against it, the following shall be added, namely:—

“5. Shri Jasjit Singh—Member”.

[No. 33/F. No. 34/19/63-Ad.I.]

S. K. MITAL, Under Secy.

(राजस्व तथा बीमा विभाग)

प्रधान कार्यालय संस्थापन

नई दिल्ली, 26 मार्च, 1971

सा० का० नि० 647.—केन्द्रीय राजस्व बोर्ड अधिनियम, 1963 (1963 का 54) की धारा 3 द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, केन्द्रीय सरकार इतव्वुरा, भारत सरकार, वित्त मंत्रालय (भूतपूर्व राजस्व विभाग) की दिनांक 1 जनवरी, 1964 की अधिसूचना सा० का० नि० सा० 33 में निम्नलिखित संशोधन भी करती है :—

उक्त प्रधिसूचना की मद 4 और उसके मामने की प्रविधि के बाद, निम्नलिखित जोड़ा जाएगा, अर्थात् :

“5. श्री जसजीत सिंह —सदस्य”

[सा० 33/फा० मा० 34/19/63—प्रशा०-1]

ग्राहित कुमार मित्तल, अवग सचिव ।

## (Department of Revenue and Insurance)

CENTRAL EXCISES

New Delhi, the 1st May, 1971

**G.S.R. 648.**—In exercise of the powers conferred by sub-rule (1) of rule 8 of the Central Excise Rules, 1944, the Central Government hereby makes the following further amendment in the notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue) No 124/65-Central Excises, dated the 14th August, 1965, namely:—

In the said notification, after the words “electric motors”, the words “or rotors or stators or with rotors and stators” shall be inserted.

[No. 47/71.]

S. K. GHOSHAL Under Secy.

(राजस्व और बोधा विभाग)

केन्द्रीय उत्पाद शुल्क

नई दिल्ली, 1 मार्च, 1971

सां० का० नि० 648.—केन्द्रीय उत्पाद शुल्क नियम 1944 के नियम 8 के उपनियम (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए केन्द्रीय सरकार एतदद्वारा भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) की अधिसूचना सं० 124/65—केन्द्रीय उत्पाद शुल्क, तारीख 14 अगस्त 1965, में आगे निम्नलिखित संशोधन करती है, अर्थात् :—

उक्त अधिसूचना में, “इलेक्ट्रिक मोटर” शब्दों के पश्चात् “या रोटर या स्टेटर या रोटरों और स्टटरों सहित” शब्द अन्तः स्थापित किए जाएंगे।

[सं० 47/71]

एस० के० घोषाल, अवर सचिव।

## (Department of Revenue and Insurance)

## CENTRAL EXCISES

New Delhi, the 1st May, 1971

**G.S.R. 649.**—In exercise of the powers conferred by section 37 of the Central Excises and Salt Act, 1944 (1 of 1944), the Central Government hereby makes the following rules further to amend the Central Excise Rules, 1944, namely:—

1. These rules may be called the Central Excise (Fifth Amendment) Rules, 1971.

2. In the Central Excise Rules, 1944 (hereinafter referred to as the said rules), in rule 92B, in sub-rule (1), for the first proviso, the following proviso shall be substituted, namely:—

“Provided that if there is an alteration in the rates of duty and/or in the limit of exemption, the sum payable shall be recalculated on the basis of the revised rates and/or exemption limit from the date of alteration and liability for duty leviable on the production of Khandsari Sugar from that date shall not be discharged unless the differential duty is paid; should, however, the amount of duty so recalculated be less than the sum paid, the balance shall be refunded to the manufacturer.”

3. In rule 96P of the said rules, in sub-rule (1), for the proviso, the following proviso shall be substituted, namely:—

“Provided that if there is an alteration in the rates of duty and/or in the limit of exemption, the sum payable shall be recalculated on the basis of the revised rates and/or exemption limit from the date of alteration and liability for duty leviable on the production of oils from that date shall not be discharged unless the differential duty is paid; should, however, the amount of duty so recalculated be less than the sum paid, the balance shall be refunded to the manufacturer.”

4. In rule 96W of the said rules, in sub-rule (1), for the proviso, the following proviso shall be substituted, namely:—

“Provided that if there is an alteration in the rates of duty and/or in the limit of exemption, the sum payable shall be recalculated on the basis of the revised rates and/or exemption limit from the date of

alteration and liability for duty leviable on the quantity of cotton yarn used in the manufacture of cotton fabrics or woollen yarn produced shall not be discharged unless differential duty is paid,

- (a) in the case of such cotton yarn, as on the date of clearance of the aforesaid cotton fabrics, and
- (b) in the case of woollen yarn, as on the date of clearance of such woollen yarn,

from the factory of the manufacturer; should, however, the amount of duty so recalculated be less than the sum paid, the balance shall be refunded to the manufacturer".

5. In rule 96YY of the said rules, in sub-rule (1), for the proviso, the following proviso shall be substituted, namely:—

"Provided that if there is an alteration in the rates of duty and/or in the limit of exemption, the sum payable shall be recalculated on the basis of the revised rates and/or exemption limit from the date of alteration and liability for duty leviable on the production of such storage battery parts from that date shall not be discharged unless the differential duty is paid; should, however, the amount of duty so recalculated be less than the sum paid, the balance shall be refunded to the manufacturer."

6. In rule 96ZB of the said rules, in sub-rule (1), for the proviso, the following proviso shall be substituted, namely:—

"Provided that if there is an alteration in the rates of duty and/or in the limit of exemption, the sum payable shall be recalculated on the basis of the revised rates and/or exemption limit from the date of alteration and liability for duty leviable on the production of such plywood from that date shall not be discharged unless the differential duty is paid; should, however, the amount of duty so recalculated be less than the sum paid, the balance shall be refunded to the manufacturer."

[No. 48/71.]

S. R. NARAYANAN, Under Secy.

(राजस्व और बीमा विभाग)

केन्द्रीय उत्पाद शुल्क

नई खिल्ली, 1 मई, 1971

सा० का० नि० 649.—केन्द्रीय उत्पाद शुल्क और नमक अधिनियम, 1944 (1944 का 1) की धारा 37 ता० प्रदत्त शि० तयों का प्रयोग करते हुए केन्द्रीय मरकार एतद्वाग केन्द्रीय उत्पाद शुल्क नियम, 1944 में और आगे संशोधन बरने के लिए निम्नलिखित नियम बनाती है, अर्थात:—

1. इन नियमों का नाम केन्द्रीय उत्पाद शुल्क पंचम (संशोधन) नियम, 1971 होगा।

2. केन्द्रीय उत्पाद शुल्क नियम, 1944 (जिन्हें इसमें इसके पहचात उवत नियम कहा गया ह) में नियम 92 खं में उपनियम (1)में प्रथम परन्तुक के स्थान पर निम्नलिखित परन्तुक प्रात्यस्थापित किया जायेगा, अर्थात:—

"परन्तु यदि शुल्क की दर में और/या छूट-सीमा में परिवर्तन होता है तो संदेश गणि पुनरीक्षित दरों और/या छूट सीमा के आधार पर परिवर्तन की तारीख से पुनर्संगठित की जायेगी और उस तारीख में खाण्डमारी चीनी के उत्पादन पर उदयहणीय शुल्क

के लिए दायित्व से तब तक उन्मोचित नहीं किया जायेगा जब तक शुल्क के अन्तर का संदाय नहीं कर दिया जाता, परन्तु फिर भी यदि इस प्रकार पुनः संगणित शुल्क की राशि, संदत्त राशि से कम है तो अतिशेष विनिर्माता को प्रतिदत्त कर दिया जायेगा ।”

3. उक्त नियमों के नियम 96 तम, उपोनियम (1) में परन्तुक के स्थान पर निम्नलिखित परन्तुक प्रतिस्थापित किया जायेगा, अर्थात्

“परन्तु यदि शुल्क की दर में और/या छूट-सीमा में परिवर्तन होता है तो संदेय राशि पुनरीक्षित दरों और/या छूट सीमा के आधार पर परिवर्तन करने की तारीख से पुनः संगणित की जायेगी और उस हारीख से तेल के उत्पादन पर उद्ग्रहणीय शुल्क के लिए दायित्व से तब तक उन्मोचित नहीं किया जायगा जब तक शुल्क के अन्तर का संदाय नहीं कर दिया जाता, परन्तु फिर भी यदि इस प्रकार पुनः संगणित शुल्क की राशि संदत्त राशि से कम है तो अतिशेष विनिर्माता को प्रतिदत्त कर दिया जायेगा ।”

4. उक्त नियमों के नियम 96 व में उपनियम (1) में, परन्तुक के स्थान पर निम्नलिखित परन्तुक ।'तथा प्रतिस्थापित किया जायेगा, अर्थात् :—

“परन्तु यदि शुल्क की दर में और/या छूट—सीमा में परिवर्तन होता है तो संदेय राशि पुनरीक्षित दरों और/या छूट सीमा के आधार पर परिवर्तन करने की तारीख से पुनः संगणित की जायेगी और उत्पादित सूती फैक्ट्रिक या ऊनी धागे के विनिर्माण प्रदूक्त सूती धागे की मात्रा पर उद्ग्रहणीय शुल्क के लिए दायित्व से तब तक उन्मोचित नहीं किया जायेगा जब तक शुल्क के अन्तर का संदाय :—

“(क) ऐसे सूती धागे की दशा में, उपरोक्त सूती फैक्ट्रिकों की विनिर्माता के कारखाने से निकासी की तारीख से और

(ख) ऊनी धागे की दशा में ऐसे ऊनी धागे की विनिर्माता के कारखाने से निकासी की तारीख में, नहीं कर दिया जाता :

परन्तु फिर भी यदि इस प्रकार इन संगणित शुल्क की राशि संदत्त राशि से कम है तो अतिशेष विनिर्माता को प्रतिदत्त कर दिया जायेगा ।”

5. उक्त नियमों के नियम 96 मम में उपनियम (1) में परन्तुक के स्थान पर निम्नलिखित परन्तुक प्रतिस्थापित किया जायेगा, अर्थात् :—

“परन्तु यदि शुल्क की दर में और/या छूट-सीमा में परिवर्तन होता है तो संदेय राशि पुनरीक्षित दरों और/या छूट-सीमा के आधार पर पुनः संगणित की जायेगी और उस तारीख से ऐसी संचायक बैटरी के उत्पादन पर उद्ग्रहणीय शुल्क के लिए दायित्व तब तक उन्मोचित नहीं किया जायेगा जब तक कि शुल्क के अन्तर का संदाय नहीं कर दिया जाता परन्तु फिर भी यदि इस प्रकार पुनः संगणित शुल्क की राशि संदत्त राशि से कम है तो अतिशेष विनिर्माता को प्रतिदत्त कर दिया जायेगा ।”

6 उक्त नियमों के नियम 96यः में उपनियम (1) में परन्तु के रथान पर निम्नलिखित परन्तु क प्रतिष्ठापित किया जायेगा, शर्तात् :—

"परन्तु यदि शुल्क की दर में और/या छूट सीमा में परिवर्तन होता है तो सदैय राशि पुनरीक्षित दरों और/या छूट सीमा के आधार पर परिवर्तन के तारीख से पुनः संगणित की जायगी और उस तारीख से ऐसी प्लाईडुड के उत्पादन पर उद्यग्रहणीय शुल्क के लिए दारिद्र्य से तब तक उन्मोचित नहीं किया जायेगा जब तक शुल्क के अन्तर का संदाय नहीं कर दिया जाता, परन्तु यदि फिर भी इस प्रकार पुनः संगणित शुल्क की राशि संदर्भ राशि से कम है तो अतिशे विनिर्माता को दिनदर्त कर दिया जायेगा।"

[पं० 48/71]

एस० आर० नारायणन

मंत्री सचिव, भारत सरकार।

**(Department of Revenue and Insurance)**

**CUSTOMS**

*New Delhi, the 1st May 1971*

**G.S.R. 650.**—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 25 of the Customs Act, 1962 (52 of 1962) and in supersession of the notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue and Insurance) No. 55-Customs, dated the 31st March, 1966, the Central Government, being satisfied that it is necessary in the public interest so to do, hereby exempts goods imported into India for use within the Kandla Free Trade Zone, comprising of the places bearing the survey numbers and enclosed by the boundaries specified in paragraph 3 (hereinafter referred to as the Zone), in the manufacture of goods for export out of India, from the duty leviable thereon, subject to the following conditions, namely:—

(1) the importer has been authorised to establish manufacturing unit or units in the Zone.

(2) the importer agrees to instal the machinery in the place allotted to him by the Development Commissioner, Kandla Free Trade Zone and to use them for carrying on manufacturing operation for the production of goods for export.

(3) the importer has been granted the necessary licence for the import of the goods.

(4) the goods imported into India are brought to the Zone and are used by, or on behalf of, the importer in the manufacture of goods within the Zone, and

(a) all goods so manufactured are exported; and

(b) all remnants arising out of such process are—

(i) exported, or

(ii) disposed of in the manner approved by the proper officer.

(5) the importer renders to the proper officer an account of the goods.

(6) the importer, by the execution of a bond in such form and in such sum as may be prescribed by the proper officer, binds himself to pay, on demand, an amount equal to the duty leviable—

(a) on the machinery as are not proved to the satisfaction of the proper officer either to have been installed or re-exported within the period of

six months from the date of importation thereof or within such extended period as the proper officer may, on being satisfied that there is sufficient cause for not installing or not re-exporting such machinery within the said period, allow.

(b) on

- (i) goods, other than machinery, as have not been proved to the satisfaction of the proper officer to have been used in the manufacture of goods within the Zone and on the goods so manufactured, as have not been exported,
- (ii) unused goods (including empty cones, bobbins or containers, if any, suitable for repeated use) as have not been exported.

within a period of six months from the date of importation of such goods or within such extended period as the said officer may, on being satisfied that there is sufficient cause for not exporting such goods within the said period allow.

2. The following goods will not be required to be accounted for under condition (b) of the preceding paragraph by way of export, namely:—

- (a) goods lost or destroyed not due to any wilful act, negligence or default of the importer, his employee or agent.
- (b) (i) goods damaged or deteriorated not due to any wilful act, negligence or default of the importer, his employee or agent and therefore not suitable for use in the manufacture of goods within the Zone; or
- (ii) scrap or waste material arising in the course of manufacture of goods within the Zone; if destroyed within the Zone, or if cleared from Zone for use in any other part of India on payment of the duty equal to that leviable on the goods if imported in sound condition or, as the case may be, on the goods out of which the scrap or waste material has arisen;
- (c) empty cones, bobbins or containers, suitable for repeated use, and cleared from the Zone for use in any other part of India on payment of the duty equal to that leviable on such goods at the time of their importation into India.
- (d) scrap or waste material arising in the course of manufacture provided such scrap or waste material is within such limits as may be specified in this behalf by the Central Government.
- (e) samples of goods manufactured in the Zone which are allowed by the proper officer to be sent for test outside the Zone subject to such conditions as he may specify in this behalf and which are consumed in the course of such test.

3. For the purposes of this notification, the Kandla Free Trade Zone shall comprise of the places bearing the survey numbers and enclosed by the boundaries, specified below:—

#### Survey numbers

199, 200, 201, 202, 204, 205, 206, 207, 208, 209, 211, 212, 216, 217, 218, 219, 220, 221, 222, 223, 224, 257, 266, 267, 268, 269, 270, 271, 272, 273, 274, 275, 276, 277, 278, 279, 280, 281, 282, 283, 284, 285, 286, 287, 288, 289, 290, 291, 292, 293, 294, 295, 302, 303, 304, 310, 312, 313 and 315 in the Taluka of Anjar, District of Kutch, State of Gujarat, at a distance of 96 kilo metres from the port of Kandla, enclosed by a 3.3528 metres high fencing, consisting of stone masonry in the plinth and mild steel bar mesh at the top, extending 1042.49 metres in the North, 1529.51 metres in the West, 777.85 metres in the South and 1847.88 metres in the East.

[No. 36/F. No. 20/30/69-Cus.I.]

D. KRISHNAMURTI, Under Secy.

## (राजस्व और बीमा विभाग)

सीमा शुल्क

नई दिल्ली, 1 मई 1971

सा० का० नि० 630.—सीमा-शुल्क अधिनियम, 1962 (1962 का 52) को धारा 25 की उपधारा (1)द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए और भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (राजस्व और बीमा विभाग) की अधिसूचना सं० 55-सीमा-शुल्क, तारीख 31 मार्च, 1966 को अधिकांत करते हुए केन्द्रीय सरकार, यह समाधान हो जाने पर कि ऐसा करना लोकहित में आवश्यक है, कांडला अबाध व्यापार जोन, जो उन स्थानों से मिल कर बना है जिनकी सर्वेक्षण संब्याएं और सीमाएं जिनके अन्दर वह आता है, पैरा 3 में विनिविष्ट हैं (जिसे इसमें पश्चात् जोन कहा गया है) के भीतर, भारत से बाहर नियंत्रित के लिए माल के विनिर्माण में उपयोग के लिए, आयात किए जाने वाले माल को, उम पर उद्घाण्य शुल्क से, निम्नलिखित शर्तों के अधीन रहते हुए, छूट देती है, अर्थात् :—

- (1) आयातकर्ता को जोन में विनिर्माण एकक या एकक स्थापित करने के लिए प्राप्ति किया जा चुका है ;
- (2) आयातकर्ता, विकास आयुक्त, कांडला अबाध व्यापार जोन द्वारा उसे आवंटित स्थान में सशील लगाने के लिए और उनका उपयोग नियंत्रित के लिए माल के उत्पाद के लिए विनिर्माण संकिया में करने के लिए सहमत है ;
- (3) आयातकर्ता को माल के आयात के लिए आवश्यक अनुमति मंजूर की जा चुकी है ;
- (4) भारत में आयात किया गया माल जौन में लाया जाता है और आयातकर्ता द्वारा, या उसकी ओर से, जोन के भीतर माल के विनिर्माण में प्रयोग किया जाता है ; और
  - (क) इस प्रकार विनिर्मित सभी माल नियंत्रित किया जाता है ; और
  - (ख) ऐसी प्रक्रिया से उत्पन्न होने वाले सभी अवशेषों का
    - (i) नियंत्रित किया जाता है, या
    - (ii) समुचित अधिकारी द्वारा अनुमोदित रीति से व्ययन किया जाता है ;
- (5) आयातकर्ता समुचित अधिकारी को माल का हिसाब देता है ;
- (6) आयातकर्ता अपने आपको, ऐसे प्ररूप में जो और ऐसी राशि के लिए जैसी कि समुचित अधिकारी द्वारा विहित की जाए, बन्धपत्र के निष्पादन द्वारा, निम्नलिखित पर उद्घाण्य शुल्क के बाराबर रकम, मांग किए जाने पर संदत्त करने के लिए आवद्ध करता है—
  - (क) उस मशीनरी पर जिसका, समुचित अधिकारी के समाधानप्रद रूप से, उसके आयात किए जाने की तारीख से छह मास की अवधि के भीतर या ऐसी विस्तारित अवधि के भीतर जैसी कि समुचित अधिकारी यह समाधान हो जाने पर अनुशासन कि ऐसी मशीनरी को उक्त अवधि के भीतर न लगाने या पुनः नियंत्रित करना साक्षित न किया जा हो ;

(ख) निम्नलिखित उन मालों पर जिनके आयात किए जाने की तारीख से छह मास के भीतर या ऐसी विस्तारित अवधि के भीतर जिसकी अड़क्का उक्त अधिकारी, यह नमाधान हो जाने दे कि ऐसे माल को उक्त अवधि के भीतर निर्यात न करने के लिए पर्याप्त कारण हैं ; अर्थात् :—

(i) मशीनरी से भिन्न उस माल पर जिसका नमुचित अधिकारी को समाधान प्रद रूप में जोन के भीतर माल का विनिर्माण करने में प्रयोग किया जाना साक्षित-न किया गया हो और इस प्रकार विनिर्मित उस माल पर जिनका निर्यात नहीं किया गया है,

(ii) बिना प्रयोग किए गए उन मालों पर (जिसमें खाली शंकु, फिरकियां या आधान, यदि कोई हों, जो बार बार प्रयोग किए जाने के लिए उपयुक्त हैं, सम्मिलित हैं) जिनका निर्यात नहीं किया गया है।

2. निम्नलिखित माल का पूर्ववर्ती पैरा की गते (5) के अधीन निर्यात के मद्द हिसाब, में लिया जाना अपेक्षित नहीं है, अर्थात् :—

(क) आयातकर्ता, उसके कर्मचारी या अभिकर्ता के जानबूझ कर किए गए कार्य, उपेक्षा या अतिक्रम के कारण पर अन्यथा खोया हुआ या नष्ट हुआ माल;

(ख) (i) आयातकर्ता, उसके कर्मचारी या अभिकर्ता के जानबूझ कर किए गए कार्य, उपेक्षा या अतिक्रम के कारण नहीं पर अन्यथा क्षतिग्रस्त या क्षय हुआ माल जो इस कारण जोन के भीतर माल के विनिर्माण में प्रयोग योग्य नहीं है ; या

(ii) जोन के भीतर माल के विनिर्माण के दौरान होने वाली रद्दी या अपशिष्ट सामग्री ;

यदि वह जोन के भीतर नष्ट हो, या जिसकी निकासी जोन से भारत के किसी अन्य भाग में प्रयोग किए जाने के लिए, उस शुल्क के बराबर शुल्क का संकाय किए जाने पर की जाती है जो, यथास्थिति, उस माल पर उद्ग्रहणीय होता यदि वह अच्छी हालत में आयात किया जाता या उस माल पर उद्ग्रहणीय होता जिससे वह रद्दी या अपशिष्ट सामग्री उत्पन्न हुई है ;

(ग) वे खाली शंकु, फिरकियां या आधान जो बार-बार प्रयोग किए जाने के लिए उपयुक्त हैं और जिनकी निकासी जोन से भारत के किसी अन्य भाग में प्रदीय किए जाने के लिए, उस शुल्क के बराबर शुल्क का संकाय किए जाने पर, की जाती है जो, ऐसे माल पर उसके भारत में आयात किए जाने के समय उद्ग्रहणीय होता ;

(घ) विनिर्माण के दौरान होने वाली रद्दी या अपशिष्ट सामग्री परन्तु यह तब जब कि ऐसी रद्दी या अपशिष्ट सामग्री ऐसी सीमाओं के भीतर है जैसी कि केन्द्रीय मरकार द्वारा इस निमित्त विनिर्दिष्ट की जाएँ ;

(ङ) जोन में विनिर्मित माल के वे नमूने जो समुचित अधिकारी द्वारा जाने से बाहर परीक्षण किए जाने के लिए, ऐसी शर्तों के अधीन रहते हुए भेजे जाएँ जसी कि वह इस निमित्त विनिर्दिष्ट करे और जो ऐसे परीक्षण के दौरान खप जाएँ, अनुज्ञात किए जाएँ ।

3 इस अधिसूचना के प्रयोगन के लिए कांडला अबाध व्यापार जोन उन स्थानों से घिल कर बनेगा जिनकी सर्वेक्षण संस्थाएं और सीमाएं जिनके अन्दर वह आता है नीचे विविदिष्ट हैं :—

सर्वेक्षण संलग्न का

गुजरात राज्य के कच्छ जिले के अजर तालुके में 199, 200, 201, 202, 204, 205, 206, 207, 208, 209, 211, 212, 216, 217, 218, 219, 220, 221, 222, 223, 224, 257, 266, 267, 268, 269, 270, 271, 272, 273, 274, 275, 276, 277, 278, 279, 280, 281, 282, 283, 284, 285, 286, 287, 288, 289, 290, 291, 292, 293, 294, 295, 302, 303, 304, 310, 312, 313 और 315 जो कांडला पत्तन से 9.6 किलो मीटर की दूरी पर हैं और 3.3528 मीटर ऊंची बाड़ से घिरे हैं जिसकी कुर्सी में पत्थर की चिनाई है और उपर मृदु इस्पात के सलाखों की जाली है जो उत्तर में 1042.49 मीटर, पश्चिम में 1529.51 मीटर, दक्षिण में 777.85 मीटर और पूर्व में 1847.88 मीटर तक विस्तारित है।

[सं. 36 फा० सं. 20-30/69-सीमा-शूल्क.]

झो. कृष्णसूर्ति, अवर सचिव।

**MINISTRY OF HOME AFFAIRS**

**CORRIGENDUM**

New Delhi, the 21st April 1971

**G.S.R. 651.**—In the notification of Government of India in the Ministry of Home Affairs No. G.S.R. 1988, dated the 5th December, 1970, regarding the Assam Taxation Laws (Meghalaya) Modifications Order, 1970, published in the Gazette of India Extraordinary Part II, Section 3—Sub-section (1), dated the 12th December, 1970,—

1. On page 968, in the Table, under column (1), for the third entry "Government of Assam" read "Governor of Assam".
2. On page 969, in line 8, for "(I) sub-section (1)," read "(1) in sub-section (1);"
3. On page 970, in line 2 for "Taxation Act, 1956" read "Taxation Act, 1955";
4. On page 971 in line 22, for "The Assam Purchase Tax, 1967 (Assam Act 19 of 1967)" read "The Assam Purchase Tax Act, 1967 (Assam Act 19 of 1967)".

[No. F.1/20/70-SR.]

P. N. KAUL, Dy. Secy.

**DEPARTMENT OF COMMUNICATIONS**

**(Posts and Telegraphs Board)**

New Delhi, the 24th April 1971

**G.S.R. 652.**—In exercise of the powers conferred by the proviso to article 309 of the Constitution, the President hereby makes the following rules regulating the method of recruitment to the Posts of Medical Store Keepers in the Posts and Telegraphs Department, namely:—

1. **Short title and commencement.**—(1) These rules may be called the Posts and Telegraphs (Medical Store Keepers) Recruitment Rules, 1971.

(2) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette.

2. **Application.**—These rules shall apply to the posts as specified in column 1 of the Schedule annexed hereto.

3. **Classification and scale of pay.**—The classification of the said posts and the scale of pay attached thereto shall be as specified in columns 2 and 3 of the said Schedule.

4. **Method of recruitment, age limit and other qualifications.**—The method of recruitment, age limit, qualifications and other matters connected therewith shall be as specified in columns 4 to 12 of the Schedule aforesaid:

Provided that the age-limit prescribed for direct recruitment may be relaxed in the case of candidates belonging to the Scheduled Castes, the Scheduled Tribes or other special categories of persons in accordance with the orders of the Central Government, issued from time to time.

5. **Disqualifications.**—No person,—

- (a) who has entered into or contracted a marriage with a person, having a spouse living, or
- (b) who having a spouse living, has entered into or contracted a marriage with any person, shall be eligible for appointment to any post:

Provided that the Central Government may, if satisfied that such marriage is permissible under the personal law applicable to such person and the other party to the marriage and that there are other grounds for so doing, exempt any person from the operation of this rule.

6. **Power to relax.**—Where the Central Government is of opinion that it is necessary or expedient so to do, it may, by order and for reasons to be recorded in writing, relax any of the provisions of these rules with respect to any class or category of persons.

Name of post	Classification	Scale of pay	Whether selection post or non-selection post	Age for direct recruits	Educational and other qualifications required for direct recruits
1	2	3	4	5	6
Medical Store Keeper	General Central Service, Class III, (Non-gazetted and non-ministerial)	Rs. 130—5—160—8—200—EB—8—236—EB—8—280—10—300	Non-Selection	18—25 Years	(a) B. Pharm. or BSc. with one year's experience of doing store accounting or Pharmacy work.  (b) D. Pharm. with 5 year's experience may be considered if candidates with qualifications at (a) are not available.

## DULE

Whether age, and educational qualifications prescribed for direct recruits will apply in the case of promotees	Period of probation, if any	Method of recruitment whether by direct recruitment or by promotion or by deputation/transfer, & % of the vacancies to be filled by various methods.	In case of recruitment by promotion/deputation/transfer, grades from which promotion/deputation/transfer to be made.	If a DPC exists, what is its composition	Circumstances in which UPSC is to be consulted in making recruitment
7	8	9	10	11	12

No.	Two years	50% by direct recruitment 50% by promotion	Qualified pharmacists with at least 3 year's service in the said grade.	Class III D.P.C.	Not applicable.
-----	-----------	---	---	---------------------	-----------------

[No. 106-1/70-NCG.]

T. V. BALASUBRAMANIAN,  
Assistnt Director-General (STN).

## संचार विभाग

(आक तार बोर्ड)

नई दिल्ली, 24 मार्च 1971

जी० एस० आर० 655—संविधान के अनुच्छेद 309 के परन्तुक द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए राष्ट्रपति ने डाक तार विभाग में चिकित्सा भण्डारी के पदों की भर्ती के तरीके को नियमित बनाने के लिए निम्नवर्ती नियम बनाये हैं, यथा :—

1. छोता शीर्ष तथा शुरुआत—(1) इन नियमों को 1971 के डाक तार (चिकित्सा भण्डारी) भर्ती नियम कहा जाए।

(2) ये सरकारी राजपत्र में प्रकाशन की सारीख से प्रयुक्त होंगे।

2. व्यवहार : ये नियम साथ में संलग्न अनुसूची के कालम 1 में उल्लिखित—पदों के सम्बन्ध में लागू होंगे।

3. वर्गीकरण तथा वेतनमान.—पदों का वर्गीकरण तथा वतनमान उनसे सम्बद्ध वेतन मान उपर सूची के कालम 2 व 3 में उल्लिखित है।

4. भर्ती का सरीका, आयु सीमा तथा अन्य योग्यताएँ भर्ती का तरीका, आयु सीमा, योग्यताएँ तथा अन्य सम्बधित मामले उक्त अनुसूची के कालम 4 से 12 में उल्लिखित हैं।

बास्तें कि सीधी भर्ती के लिए निर्धारित आयु सीमा में अनुसूचित जातियों, अनुसूचित जन जातियों अथवा अन्य विशेष वर्गों के व्यक्तियों के मामलों में समय समय पर जारी किये गये केन्द्रीय सरकार के आदेशों के अनुसार ढील दी जा सकती है।

5. अर्थोःयसाएँ—कोई भी व्यक्ति,

(क) जिसने किसी अन्य से विवाह कर लिया है या ऐसा करने का करार किया है जिसकी पहले से ही पत्नी जीवित हो, अथवा

(ख) जिसने पहले से ही पत्नी के जीवित रहते किसी अन्य से विवाह कर लिया है अथवा करने का करार किया है, उक्त पद पर नियुक्ति के लिए अयोग्य होगा।

शर्त यह है कि यदि केन्द्रीय सरकार समुष्ट हो जाए कि इस प्रकार का विवाह ऐसे व्यक्ति और विवाह की दूसरी पार्टी के लिए लागू व्यवितरण कानून के अन्तर्गत स्थीकार्य है तथा ऐसा करने के अन्य आधार हैं तो इस नियम के प्रचलन से किसी व्यक्ति को छूट दे सकती है।

6. ढील देने की शर्ति जहाँ केन्द्रीय सरकार की राय में यह आवश्यक हो अथवा ऐसा जल्दी करना ठीक समझा जाता हो तो वह आदेश देकर व लिखित रूप में कारणों को दर्ज करके किसी भी श्रेणी अथवा व्यक्तियों के सम्बन्ध में इन नियमों के प्रावधानों में ढील दे सकती है।

अनु

पद का नाम	वर्गीकरण	वेतमान	चुनाव पद	सीधी भर्ती	सीधी भर्ती के लिए अथवा गैर-चुनाव पद	प्रेक्षित शैक्षिक व अन्य योग्यताएँ
-----------	----------	--------	----------	------------	-------------------------------------	------------------------------------

1	2	3	4	5	6
---	---	---	---	---	---

चिकित्सा भण्डारी	सामान्य] केन्द्रीय सेवा वर्ग III (अराज-पत्रित तथा गैरलिपिक)	130-5-160-8-200 ई०बी०-8-256' ई०-बी०-8- 280-10- गैरलिपिक) 300	गैर चुनाव ई०बी०-8-256' फार्मेसी कार्य का एक वर्ष का अनुभव।	18-25 वर्ष	(क) बीफार्मेसी अथवा बी. एस. सी. साथ में भण्डार लेखा अथवा फार्मेसी कार्य का एक वर्ष का अनुभव। (ख) डी० फार्मेसी
------------------	---	--	--	------------	--

## सूची

क्या पदोन्नति के परिवेक्षा- भर्ती का तरीका मामले में भी सीधी। धीन क्या सीधी भर्ती भर्ती के लिए अवधि, पदोन्नति/अधिकार नियमित आयु व यदि हो। प्रतिनियुक्ति अधिकार शैक्षिक योग्यतामें तो।	पदोन्नति प्रति- नियुक्ति सबादले। पदोन्नति स्थितियों में द्वारा भर्ती के मामले समिति हो भर्ती के लिए में किस पदक्रम से तो उसका संघ तबादले द्वारा विभिन्न पदोन्नति प्रति- तरीकों से भरे जाने नियुक्ति तबादला वाले रिक्त स्थानों किया आएगा का प्रतिशत	यदि विभागीय किन परि- नियुक्ति सबादले। पदोन्नति स्थितियों में भर्ती के लिए गठन क्या है लोक में संघ आयोग से परामर्श किया जाना है
---	---	---

7	8	9	10	11	12
नहीं	दो वर्ष	50 प्रतिशत सीधी भर्ती	योग्यता प्राप्त फार्मेसी में जिन्हों- ने उस पदक्रम से	वर्ग III] विभागीय कम से कम 3 वर्षों समिति की सेवा की हो	लागू नहीं होता

1

2

3

4

5

6

पर 5 वर्षों के अनुभव  
के साथ विचार किया  
जा सकता है यदि  
(क) में उत्तिष्ठित  
योग्यताओं वाले  
उम्मीदवार उत्तरक्षम न  
हों।

[संख्या 106-1/70-एन० सी० जी०]

टी० बी० बालमुद्रहमण्यम्,  
सहायक महानिदेशक (एस० टी० एन०)।

**MINISTRY OF EDUCATION AND YOUTH SERVICES**  
(Scientific Surveys and Development Division)

New Delhi, the 24th April 1971

**G.S.R. 653.**—In exercise of the powers conferred by the proviso to article 309 of the Constitution, the President hereby makes the following rules regulating the method of recruitment to the posts of Administrative Officer in the National Atlas Organisation under the Ministry of Education and Youth Services, namely:—

**1. Short title and commencement.**—(1) These rules may be called the Administrative Officer (National Atlas Organisation) Recruitment Rules, 1971.

(2) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette.

**2. Application.**—These rules shall apply to the post specified in column 1 of the Schedule annexed to these rules.

**3. Number, classification and scale of pay.**—The number of post, their classification and the scale of pay attached thereto shall be as specified in columns 2 to 4 of the said Schedule.

**4. Method of recruitment, age limit and other qualifications.**—The method of recruitment, age limit, qualifications and other matters connected therewith shall be as specified in columns 5 to 13 of the Schedule aforesaid.

**5. Disqualifications.**—No person,—

(a) who has entered into or contracted a marriage with a person having a spouse living, or

(b) who, having a spouse living, has entered into or contracted a marriage with any person,

shall be eligible for appointment to the said post:

Provided that the Central Government may, if satisfied that such marriage is permissible under the personal law applicable to such person and the other party to the marriage and there are other grounds for so doing, exempt any person from the operation of this rule.

**6. Power to relax.**—Where the Central Government is of the opinion that it is necessary or expedient so to do, it may, by order, for reasons to be recorded in writing and in consultation with the Union Public Service Commission, relax any of the provisions of these rules with respect to any class or category of persons.

Name of Post	No. of Posts	Classification	Scale of pay	Whether Selection Post or non-selection Post	Age for direct recruits	Educational & Other qualification required for direct recruits
I	2	3	4	5	6	7
Administrative Officer	I	General Central Service Class II Gazetted (Ministerial)	Rs. 350— 25—500— 30—590— EB—30— 800	Selection	35 years and below (Relaxable for Govt. servants)	<i>Essential:</i> (i) A degree of a recognised University. (ii) About 3 years' experience in a supervisory capacity including experience of establishment and accounts work in a Government Department. (Qualifications relaxable at Commission's discretion in case of candidates otherwise well qualified). <i>Desirable:</i> (i) Knowledge of Government rules and regulations. (ii) Experience of working in a Scientific/Technical/Survey Department or organisation.

**Administrative Officer**

I

General Central Service  
Class II  
Gazetted  
(Ministerial)

Rs. 350—  
25—500—  
30—590—  
EB—30—  
800

Selection

35 years and below  
(Relaxable for Govt. servants)

*Essential:*

(i) A degree of a recognised University.

(ii) About 3 years' experience in a supervisory capacity including experience of establishment and accounts work in a Government Department.

(Qualifications relaxable at Commission's discretion in case of candidates otherwise well qualified).

*Desirable:*

(i) Knowledge of Government rules and regulations.

(ii) Experience of working in a Scientific/Technical/Survey Department or organisation.

## DULE

Whether age & educational qualifications prescribed for direct recruits will apply in the case of Promotees	Period of probation, if any	method of rectt. whether by direct rectt. or by promotion/deputation/transfer & percentage of the vacancies to be filled by various methods	In case of rectt. by promotion/deputation/transfer, grades from which promotion/deputation/transfer to be made	If a DPC exists, what is its composition	Circumstances in which U.P.S.C. is to be consulted in making rectt.
---	-----------------------------	---	--	--	---

8

9

10

11

12

13

No	2 years	By transfer on deputation or promotion, failing which by direct recruitment, the selection being made in consultation with the Union Public Service Commission	Transfer on deputation or <i>Promotion:</i> Permanent Assistants of the Central Secretariat Service with at least 8 years service in the grade and having experience of Establishment and accounts work; Office Superintendent of National Atlas Organisation with 3 years service in the grade will also be considered. If the Office Superintendent of National Atlas Organisation is selected for appointment to the post, it will be treated as having been filled by promotion. (Period of deputation two years, extendable to 3 years).	Class II Departmental Promotion Committee	As required under the Union Public Service Commission (Exemption from Consultation) Regulations 1958, read with the provisions under Column 10
----	---------	--	--	---	--

[No. E. 1-2669-SUR.II.]

-S. R. AGARWAL, Under Secy.

शिक्षा और युवक सेवा मंत्रालय

(वैज्ञानिक सर्वेक्षण और विकास प्रभाग)

नई दिल्ली, 24 मार्च, 1971

जी० एस० आर० 653.—संविधान के अनुच्छेद 309 के परम्परा द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए राष्ट्रपति शिक्षा और युवक सेवा मंत्रालय के अधीन राष्ट्रीय एटलस संगठन में प्रशासनिक अधिकारी के पदों में भर्ती की पद्धति को विनियमित करने के लिए एतद्वारा निम्नलिखित नियम बनाते हैं, अर्थात् :—

1. संक्षिप्त नाम और प्रारम्भ :—(1) ये नियम प्रशासनिक अधिकारी (राष्ट्रीय एटलस संगठन) भर्ती नियम, 1971 कहे जा सकेंगे।

(2) ये शासकीय राजपत्र में अपने प्रकाशन की तारीख को प्रवृत्त हो जाएंगे।

2. लागू होना :—ये नियम इससे उपाबद्ध अनुसूची के स्तम्भ 1 में विनिर्दिष्ट पद को लागू होंगे।

3. संख्या, वर्गीकरण और वेतनमान :—पद की संख्या, उसका वर्गीकरण और उससे संलग्न वेतनमान वहोंगे जो उक्ता अनुसूची के स्तम्भ 2 से लेकर 4 तक में विनिर्दिष्ट हैं।

4. भर्ती की पद्धति, आयु सीमा और अन्य अहंकार :—भर्ती की पद्धति, आयु सीमा, अहंकार और उनसे सम्बद्ध अन्य बाटों वे होंगी जो पूर्वोक्त अनुसूची के स्तम्भ 5 से लेकर 13 तक में विनिर्दिष्ट हैं।

“5. निरहंता :

वह व्यक्ति :

(क) जिसने एसे व्यक्ति से जिसका पति या जिसकी वली जीवित है, विवाह किया है, या

(ख) जिसने अपने पति या अपनी पत्नी के जीवित होते हुए किसी व्यक्ति से विवाह किया है;

उक्त पदों में स किसी पर नियमित का पात्र नहीं होगा,

परन्तु यदि केन्द्रीय सरकार का समाधान हो जाए कि एसा विवाह एसे व्यक्ति और विवाह के अन्य प्रकार को लागू स्वीय विधि के अधीन अनुशेय है और ऐसा करने के लिए अन्य आधार मौजूद हैं तो वह किसी व्यक्ति को इस नियम के प्रवर्तन से छूट दे सकेगी।”

6. शिथिल करने की शक्ति :—जहाँ केन्द्रीय सरकार की राय है कि एसा करना आवश्यक या समीक्षीय है, वहाँ वह उन कारणों से जो सेषबद्ध किए जाएंगे, और संबंध स्तोक सेवा आयोग के परामर्श से आवेद द्वारा व्यक्तियों के किसी वर्ग या प्रवर्ग के बारे में इन नियमों के उपबन्धों में किसी को भी शिथिल कर सकेगी।

## प्राप्ति

पद का नाम	पदों की संख्या	वर्गीकरण	बेतनमात्र	प्रवरण पदों प्रथमा प्रप्रवरण	सीधी भर्ती वालों के सिए आयु सीमा, पद
1	2	3	4	5	6
प्रशासनिक प्रधिकारी	1	साधारण केन्द्रीय सेवा वर्ग 2 राज- पवित (अनु सन्धियों)	350-25- 500-30- 590 दरो 30-800	प्रवरण	35 वर्ष और उससे कम (सरकारी सेवाओं की दशा में शिथिल की जा सकती है)
सीधी भर्ती वालों के लिए अपेक्षित शैक्षिक और अन्य अर्हताएं		म्या सीधी भर्ती वालों के सिए विहित आयु और शैक्षिक अर्हताएं प्रोन्ततों की दशा में लागू होगी	परिवीक्षा की कालावधि यदि कोई हो	भर्ती की पद्धति या भर्ती सीधी होगी या प्रोन्तति द्वारा या प्रति- नियुक्ति/अन्तरण द्वारा तथा विभिन्न पद्धतियों द्वारा भरी जाने वाली रिक्तियों की प्रतिशतता	
आवश्यक :	7		8	9	10
(i) किसी मान्यताप्राप्त विष्वविद्यालय की डिग्री		नहीं		2 वर्ष	प्रतिनियुक्ति पर अन्तरण या प्रोन्तति द्वारा जिस के न हो सकने पर सीधी भर्ती द्वारा । अयत संघ सोक सेवा आयोग के परामर्श से किया जाना है ।
(ii) पर्यवेक्षकीय हैमियत में लगभग 3 वर्ष का अनुभव जिसमें किसी सरकारी विभाग में स्थापन और लेखा कार्य का अनुभव भी सम्मिलित है (अन्यथा सुअर्हित अध्यर्थियों की दशा में अर्हताएं आयोग के विवेकानुसार शिथिल की जा सकती है) ।					
वांछनीय :					
(i) सरकारी नियमों और विनियमों का ज्ञान ।					
(ii) किसी वैज्ञानिक/तकनीकी/सर्वेक्षण विभाग या संगठन में कार्य करने का अनुभव ।					

प्रोन्नति/प्रतिनियुक्ति/अन्तरण द्वारा भर्ती की दशा यदि विभागीय वे परिस्थितियाँ जिनमें भर्ती में वे श्रेणिया जिनसे प्रोन्नति/प्रतिनियुक्ति/अन्तरण प्रोन्नति समिति करने में संबंध लोक सेवा आयोग किया जाना है विद्यमान है तो उसकी से परामर्श किया जाना है सरचना क्या है

11

12

13

प्रतिनियुक्ति पर अन्तरण या प्रोन्नति :

केन्द्रीय सचिवालय सेवा के स्थायी सहायक जो प्रोन्नति समिति ग्रेड में 8 वर्ष सेवा कर चुका हो और जिसे स्थायपन और लेखा कार्य का अनुभव हो ; राष्ट्रीय एटलस संगठन के कार्यालय अधीक्षक भी जो ग्रेड में 3 वर्ष सेवा कर चुके हों विचारणीय होंगे यदि राष्ट्रीय एटलस संगठन के कार्यालय अधीक्षक का पद पर नियुक्ति के लिए चयन हो तो पद प्रोन्नति द्वारा भरा गया माना जाएगा । (परिक्षा की कालावधि 2 वर्ष जो 3 वर्ष तक बढ़ाई जा सकती है ।)

वर्ग 2 विभागीय

जैसा कि स्तम्भ 10 के अधीन उपबन्धों के साथ पठित संबंध लोक सेवा आयोग (परामर्श से छूट) विनियम 1958 के अधीन अपेक्षित है ।

[संख्या का० 1-26/69-एस० 11]

सीताराम अग्रवाल,  
अवर सचिव, भारत सरकार ।